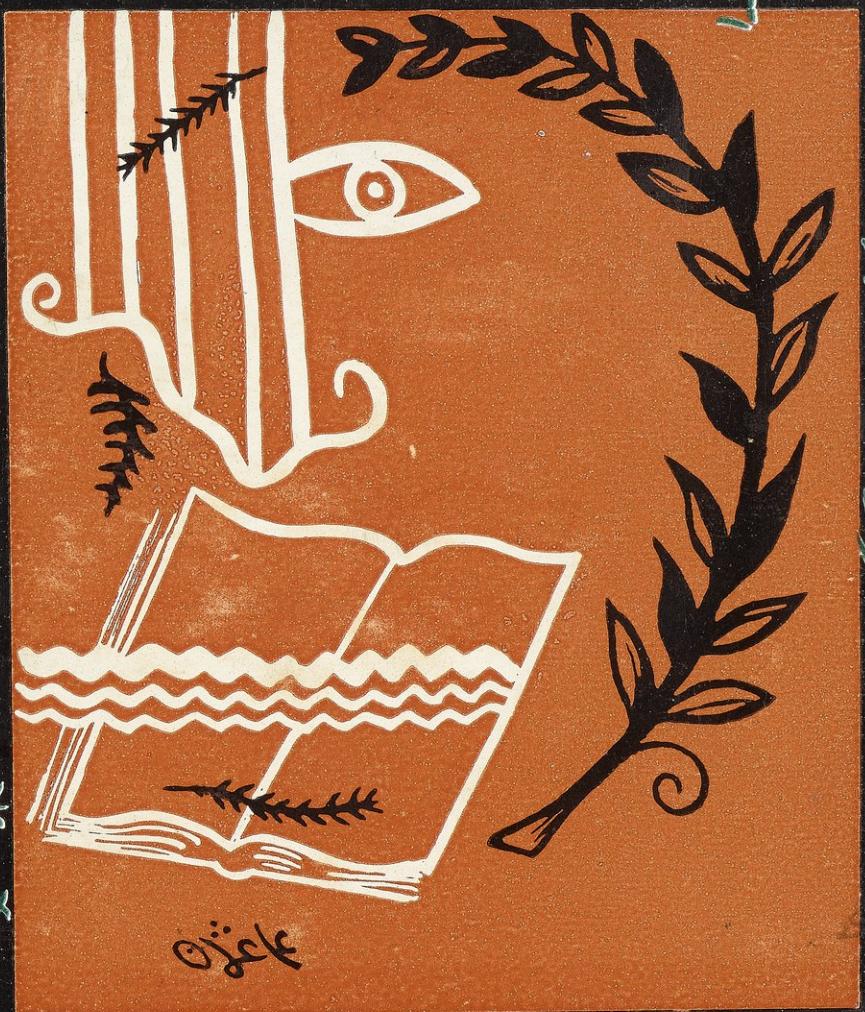


# أنا فارس

رواية

ابوحسن علي حسني الندوبي



ماغنوم

دار الفردوس

2465  
4977  
831

2465.4977.831

31-Nadvi

Rawā'i Iqbāl

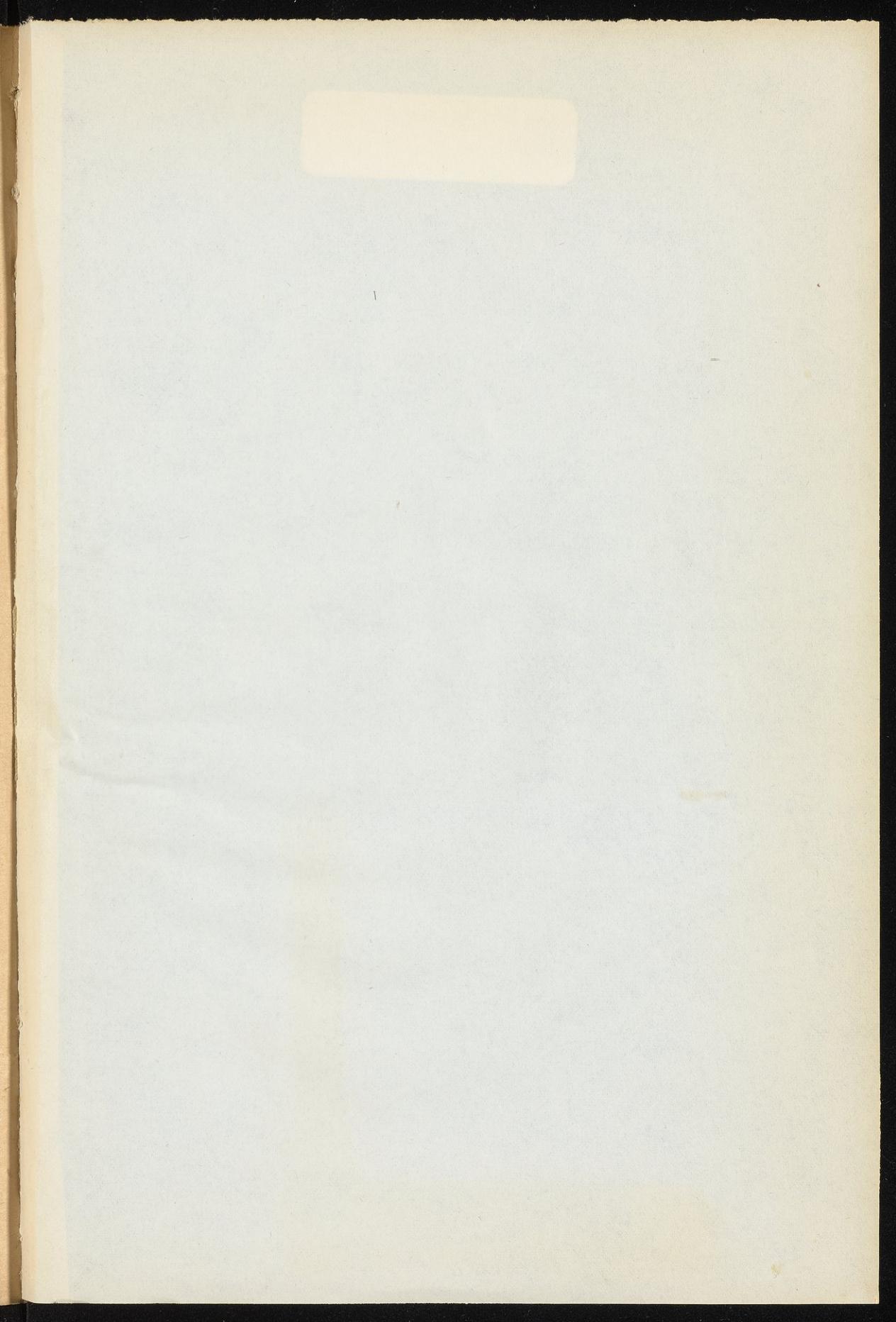
DATE

DATE ISSUED      DATE DUE      DATE ISSUED      DATE DUE

Princeton University Library



32101 076507951



Nadvi, Abulhasan 'Ali

Rawā'i Iqbāl

# رَوَايَةُ إِقْبَالِ

ابوحسن علي الحسني الندووي

وكيل ندوة العلاء - بالهند  
عضو الجمعية العلمية العربية - بدمشق

دار الفتن كتب دمشق

الطبعة الاولى

١٣٧٩ - ١٩٦٠

مطابع دار الحكمة  
١١٠٤١٢

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

صلتي بـ محمد اقبال و شعره

نشأت في عصر وفي بيته بلغ فيها شعر محمد اقبال قمة مجده وشهرته ،  
وفي جيل فتن به أكثر ما فتن بشعر ماعر وأدب كاتب . فلا عجب  
اذا أعجبت به صغيراً وعنبت به كبيراً .

ان أسباب الاعجاب بـ شعر محمد اقبال كثيرة ، وللمعجبين به أن  
يتحدثنـوا عن أسباب اعجابهم ، وهي ترجع في الغالب الى موافقة الموى  
والتعبير عن النفس ، فالانسان انا يحب نفسه ويطوف حولها ويعيش  
فيها ويحب " كل ما وافق نفسه " ، وتترجم عن ضميره ؟ ولا ابرى ؛ نفسي ،  
فربما أحـبـتـ شـعـرـ مـحمدـ اـقـبـالـ لـأـنـ رـأـيـهـ يـوـافـقـ هـوـايـ ،ـ وـيـعـبـرـ عنـ  
ضمـيرـيـ وـخـواـطـريـ ،ـ وـيـنـسـجـمـ معـ عـقـيـدـيـ وـتـفـكـيـرـيـ وـيـنـتـنـاعـ معـ  
عاطـفـيـ وـمـشـاعـريـ .

إن أعظم ما حماني على الاعجاب بـ شـعـرـهـ هوـ : الطـمـوحـ ،ـ وـالـحـبـ ،ـ  
والـإـيـانـ .ـ وقد تجلـىـ هذاـ المـزـيجـ الجـمـيلـ فيـ شـعـرـهـ وفيـ رسـالـتـهـ أـعـظـمـ ماـ  
تـجـلـىـ فيـ شـعـرـ مـعاـصـرـ ،ـ وـرـأـيـتـ نـفـسـيـ قدـ طـبـعـتـ عـلـىـ الطـمـوحـ وـالـحـبـ  
وـالـإـيـانـ وـهـيـ تـنـدـفـعـ اـنـدـفـاعـاـ قـوـيـاـ إـلـىـ كـلـ أـدـبـ وـرـسـالـةـ يـعـثـانـ الطـمـوحـ ،ـ وـسـمـوـ  
الـنـفـسـ ،ـ وـبـعـدـ النـظـرـ ،ـ وـالـحـرـصـ عـلـىـ سـيـادـةـ الـاسـلـامـ ،ـ وـتـسـخـيرـ هـذـاـ  
الـكـوـنـ لـصـالـحـ ،ـ وـالـسـيـطـرـةـ عـلـىـ النـفـسـ وـالـآـفـاقـ ،ـ وـيـغـذـيـانـ الـحـبـ

والعاطفة ويعنوان الآيات بالله ، والآيات بمحمد ﷺ ، وبعصرية سيرته ،  
وخلود رسالته ، وعموم امامته للأجيال البشرية كلها .

انني أحببته وشغلت به كشاعر « الطموح والحب والآيات »  
وكشاعر له عقيدة ودعوة ورسالة ؛ وكأعظم ثائر على هذه الحضارة  
الغربية المادية ، وأعظم ناقد لها وحاقد عليها ؛ وكداعية الى الجسد  
الإسلامي وسيادة المسلم ، ومن أكبر المعارضين للوطنية والقومية  
الضيقين ، وأعظم الدعاة الى التزعة الإنسانية والجامعة الإسلامية .

قرأت شعره في الصبا وفي عنفوان سنابي ، وحاوت أنقل  
بعض قطعه الأدبية الى العربية . ولم أكن قد قرأت له في ذلك العهد  
إلا بجموعة شعره « بانث درا » ، وقد صدرت له دواوين فارسية لم  
أكن قد قرأته وتذوقتها في ذلك الحين ، لضعف ثقافي الفارسية .  
وكانت زيارتي الأولى له في سنة ١٩٢٩ م .

كنت في السادسة عشرة من عمري ، وقد قدر لي أن أزور  
لاهور ، بلد العلم والثقافة في الهند - غير المقسمة - ومقر الشاعر العظيم .  
وفي يوم صاف شديد الحرّ من أيام أيام الاخير أخذني الدكتور عبد  
الله الجعفاني - أستاذ الفن الإسلامي في جامعة بنجاح اليوم - الى محمد  
اقبال ، وقدّمني اليه وذكر متغّبي بشعره ، وذكر والدي مولانا السيد  
عبد الحفيظ الحسني<sup>(١)</sup> الذي كان يعرفه محمد اقبال ويعرفه الادباء والمتقولون  
بكتابه العظيم « گل رعنا » ، تاريخ الشعر والشعراء في الهند الذي

---

(١) مؤلف كتاب « نزهة الخواطر » في تراجم أعيان الهند - غير المقسمة - في ثانية  
مجلات كبار ، ظهرت مسبعة منها من دائرة المعارف ، بميدر آباد ، الهند . ونشر الجمع العلمي  
العربي بدمشق كتابا له « الثقافة الإسلامية في الهند » قريباً .

كان قد صدر حديثاً ولفت الأوساط الأدبية وأثار الاهتمام فيهـ .  
وقدّمت اليه ترجي لقصيدة البديعة « القمر » فتصفحها محمد اقبال ،  
ووجه إلى أسئلة عن بعض شعراء العربية يختبر بها دراستي وثقافي ؟  
وانتهى الجلس ورجعت معيجـاً بتواضع الشاعر العظيم وبساطة مظــرهـ .  
وعدم تتكلفه في المعيشة والحديث .

وبقيت بعد ذلك أعوااماً طوالـاً من ١٩٢٩ إلى ١٩٣٧ أزور لاـهور  
كثيرـاً وأقضي فيها أسابيع وشهورـاً ، ولا أحرص على زيارة الشاعر  
العظيم ثقة ببقاءه ووجودـه . وكم خدع هذا أناـساً . وقد أعاد على ذلك  
زهدي في زيارة العظـاء وعـكوفي على الدراسات والأشغال العلمـية في لاـهور .

وقد صدر في هذه المدة ديوانـان جديـدان له في اردوـ . بعد فترة طولـة ،  
انقطع فيها عن الشعر في اردوـ ، وآثر الفارسـية لرسـالته وشعرـه .ـ كان  
لـهـ دوـيـ عـظـيمـ فيـ الأـوسـاطـ الـادـبـيـ وـالـاسـلامـيـ ، وـسـاعـريـتهـ فـيـهاـ أـقـوىـ  
وـفـكـرـتـهـ أـنـضـجـ وـأـحـصـفـ ، وـرـسـالـتـهـ أـوـضـحـ .ـ وـقـدـ قـدـرـ لـيـ انـ اـقـرأـ  
« خـربـ كـلـيمـ » وـأـنـذـوـهـ أـكـثـرـ مـنـ « بـالـ جـبـرـيلـ » وـأـنـ كـانـ مـنـ  
الـمـقـدـرـ وـالـمـقـرـرـ أـنـ يـكـونـ إـعـجـابـيـ بـ « بـالـ جـبـرـيلـ » وـعـنـيـتـ بـهـ بـعـدـ  
فيـ التـرـجـمـةـ وـالـنـقـلـ ، أـكـثـرـ وـأـعـظـمـ .

كـنـتـ مـدـرـسـاـ فيـ دـارـ الـلـعـومـ الـتـابـعـةـ لـنـدـوـةـ الـعـلـمـاءـ وـمـقـيـمـاـ معـ أـخـيـ  
الـاسـتـاذـ فـقـيدـ الـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ فيـ الـهـنـدـ مـسـعـودـ الـنـدوـيـ ، مـنـشـئـ مجلـةـ « الضـيـاءـ »  
الـعـرـبـيـةـ .ـ وـكـنـاـ تـنـاـشـدـ شـعـرـ اـقـبـالـ .ـ وـكـانـ الـاسـتـاذـ مـسـعـودـ مـنـ شـيـعـةـ  
اقـبـالـ وـمـنـ كـبـارـ الـمـتـحـمـسـيـنـ لـهـ ، وـكـانـ يـغـيـطـنـاـ انـ طـاغـورـ أـشـرـ فيـ  
الـاقـطـارـ الـعـرـبـيـةـ مـنـ اـقـبـالـ ، وـإـعـجـابـ إـخـوـانـاـ الـعـرـبـ وـالـأـدـبـاءـ فيـ مـصـرـ  
وـسـوـرـيـةـ لـشـعـرـهـ أـكـثـرـ ، وـكـنـاـ نـعـدـ ذـلـكـ تـقـصـيرـاـ مـنـاـ فيـ تـعـرـيفـ شـعـرـ  
اقـبـالـ ، وـكـلـاـ رـأـيـنـاـ تـنـوـيـهـاـ بـشـعـرـ طـاغـورـ وـاطـرـاءـ لـهـ فيـ مجلـةـ عـرـبـيـةـ

- وما أكثر ما كنا نرى ذلك في المجالات العربية - قوي عزمنا على  
ترجمة شعر أقبال ، ورأيناه أمانة في أعناقنا .

وقد قدر الله ان أجتمع بالشاعر العظيم قبل وفاته بشهور ، وان تكون لي معه جلسة طويلة تاريخية . كان ذلك في اليوم السادس عشر من رمضان عام ١٣٥٦ هـ (٢٢ تشرين الثاني - نوفمبر - سنة ١٩٣٧ م ) زرته في منزله في الصباح . وكان عمي عمي الاستاذ الكبير السيد طلحة الحسني (١) وابن عمي السيد ابراهيم بن اسماعيل الحسني . وكان معتكفاً في بيته في مرض طال به وأضناه ، وكان مرضه الاخير الذي توفي فيه هو صادفنا من نفسه نشاطاً وطبياً ، أو نشط بقدومنا - لست أدرى - وفاضت قريحته ، فطالت الجلسة وطابت حتى استغرقت نحو ثلات ساعات ، والخادم العجوز يقاطعه حينما بعد حين إشفاهاً على صحته من طول الجلوس وكثرة الحديث ، فيعتذر ويوقفه ، واسترسل في الكلام وأفاض وتحدث عن كل موضوع ؛ تحدث عن الشعر العربي القديم ، وتحدث عن اعجابه بصدقه ، وواقعيته ، وما يشتمل عليه من معانٍ البطرولة والفروشية ، وتمثل بعض أبيات المدحمة ؟ وذكر أن الاسلام أثار في أباه اعمه روح الكفاح وحب الواقع ، وأن علوم الطبعة تلتقي مع الاسلام على الجد والعمل والبعد عن البحوث الفلسفية التي لا جدوى فيها ، وقد ظلت هذه الروح متعلقة في المجتمع الاسلامي قرنين ، فقد بقي متمسكاً بالعقيدة والعمل والسيرة والخلق ، حتى طفت عليه الفلسفة الاغريقية ؟ وتحدث عن الفلسفة الإلحادية ، وكيف سقطت الشرق واستهلكت قواه ، وذكر أن اوروبا اذ نهضت وملكت العالم لما ثارت على هذه الفلسفة ما بعد

(١) استاذ كلية الشرقية بجامعة بنجاح مسابقاً ومن كبار العلماء والمتقين .

الطبيعة ، وبدأت تشغله علوم الطبيعة المجدية المنتجة ؛ ولكن قد حدث وثار من المسائل في هذا العصر ما يخاف معه ان ترجع اوروبا القمرى وذكر أن العقل العربي كان أقوى على إساغته الاسلام إساغة صحيحة وأجدد بحمل أمانته ، وقد أصيّب الاسلام في ايران بما أصيّبت به المسيحية في اوربا ، فقد أثرت العقلية الارية في كلتا الديانتين .

وتحدث عن التصوف وانقد اغرى بعض رجاله في التغفيل والتطرف ، وتطرق الحديث الى تواجد بعض المتتصوفين وطرفهم للسماع ، فقال ان الصحابة كان يتملكهم الطرف والاهتزاز والأرجحية على صهوات الجياد في ساحة الجهاد .

وتحدث عن التجديد الاسلامي في الهند فأثنى على الشيخ احمد السر هندي والشيخ ولی الله الدھلوي والسلطان حبی الدین اورنک زیب ؟ وقال اني أقول دائمًا : لولا وجودهم وجهادهم لابتلىت الهند وحضارتها وفلسفتها الاسلام .

وتحدث عن باكستان<sup>(١)</sup> وقال : إن أمة لاغلوك أرضًا تستند إليها لا دين لها ولا حضارة ، فلما الدين والحضارة بالحكومة والقوة . وان باكستان هي الحل الوحيد للمشاكل التي يواجهها المسلمين في هذه القارة الهندية ، وهي الحل الوحيد لمشكلة الاقتصاد ، وأمثال الى نظام الزكاة وبيت المال في الاسلام .

وبمناسبة مستقبل المسلمين في الهند ، قال : أشرت على بعض أمراء المسلمين أصحاب الولايات بالعناية بنشر الاسلام في غير المسلمين ، ونشر الثقافة والآداب الاسلامية في المسلمين ، واحياء اللغة العربية وأدبها في

---

(١) لا يغرن عن البال ان باكستان اذا كانت فكرة وحدا يومئذ وافقا قامت سنة ١٩٤٧ م بعد وفاة صاحب فكرتها بنحو عشر سنين .

هذه البلاد ، والانتفاع بثروتهم بتأسيس بنك عالمي ، وإنشاء صحفية  
الخليجية عالمية تدافع عن قضايا المسلمين ، حتى يحسب لهم حساب  
ويرهب جانبيهم ، وتكون لهم مكانة عالمية تخشى وترجى ؛ وإن في ذلك  
صيانة لدولتهم وضماناً لكيانهم . ولكن الامراء المسلمين لم يعرفوا أهمية  
المسألة ، ودقة موقفهم ، والاطخار التي تحدق بهم . وكان يشكوا قصر  
نظرهم ، وضعف تفكيرهم ، واستغافلهم بأنفسهم <sup>(١)</sup> .

ورأينا الدكتور راغباً في الحديث ، راغباً في بقائنا معه لوقت أوسع ،  
ورأينا من المصلحة ان نستاذنه في الانصراف حق يستريح ، وسلامنا عليه  
وخرجنا من عنده ؛ وسافرت من لا هو ذلك اليوم أو من غد .

وأذكر أنني استاذته في ترجمة شعره الى العربية في ذلك المجلس  
فتكرم بذلك ، وأنشدته بعض قصائده من « ضرب كلام » ؛ وذكر  
محمد اقبال الاستاذ عبد الوهاب عزام وأنه ينوي ترجمة شعره .

وبعد ستة أشهر فوجئنا بنبأ وفاته في ٢١ من ابريل عام ١٩٣٨  
فصح العزم وانعقدت النية على ترجمة حياته وترجمة شعره . وكتبت في  
ذلك الى الاخ مسعود ، وكان يومئذ في « بتبته » عاصمة ولاية بهار ،  
وتبادلنا التعازي وأردنا ان نتعاون على هذه المهمة ، فأبدى استعداده  
وعزمه على ترجمة حياته ، وتقديم فكرته ، وحثني على ترجمة شعره ؛  
وذكر أن قرينته لاتطوعه في الترجمة . وشرعنا في العمل ، فكتب  
الاستاذ مقالة مؤثرة رقيقة في « الفتح » الغراء التي كان يصدرها الاستاذ  
حب الدين الخطيب من القاهرة ، وكتبت مقالة في ترجمة حياته أدبعت

---

(١) الفيت هذه الامارات بعد التقسيم بحرة قلم ، وذهب الامراء و « أصحاب السمو »  
الذين لم ينتفعوا الاسلام والمسلمون بثروتهم وكثوزم . « فـا بـكـتـ عـلـيـمـ السـمـاءـ وـالـارـضـ  
وـماـ كـانـواـ مـنـظـرـينـ » .

بعد سنتين من محطة الإذاعة في الحجاز . وتوقف العمل لأشغال تعليمية وتأليفية مرهقة ، وكانت فترة طويلة دامت بضع عشرة سنة .

وفي عام ١٩٥٠ م سافرت الى الحجاز ومصر وسوريا ونشطت في هذه الرحلة ، التي استغرقت أكثر من عام ، لكتابية عدة مقالات عن أقبال وفكتوره وشعره ، وألقيتها محاضرات في دار العلوم وفي جامعة فؤاد الاول ( جامعة القاهرة الآن ) ومقالة كتبتها في دمشق عام ١٩٥٦ م في زياري الثانية لسوريا . هي مقالة « محمد اقبال في مدينة الرسول » أذيعت من محطة الإذاعة السورية .

وفتر العزم لترجمة شعره ، خصوصاً وقد علمت ان الاستاذ الكبير الدكتور عبد الوهاب عزام عاكف على ترجمة شعره بالشعر . وهو من أجدر الناس بهذا العمل ، وأقدرهم عليه ، بلجعه بين الثقافتين الفارسية والعربية ، ولانسجامه الفكري مع اقبال وعقيدته ودعوته . وقد ظهرت له عدة دواوين <sup>(١)</sup> ، وقد ذكر لي بعض الاصدقاء انها لا تؤثر في نفس القارئ ولا تثيرها إثارة الشعر الرقيق ، ولا تعطي صورة كاملة واضحة لفكرة اقبال ورسالته ، ولا تبرز شهرته وما قيل عنها . وتصفت بعض هذه الدواوين فرأيت ان ذلك لا يرجع الى ضعف في الترجمة ، ونقص في العلم والفهم . وهذه الدواوين برهان ساطع على مقدرة الاستاذ عزام الغريبة على النظم العربي ، واقتداره على القوافي الصعبة ، ولكنه لم يكن محسنا الى نفسه ومواهبه ، يوم قرر أنه يتلجم الشعر بالشعر؛ وذلك الذي أفقد شعر اقبال قوته وانسجامه ، وأفقد الترجمة بهاءها ورواءها ، وتأثيرها ؛ وأضفى على هذا العمل الادبي العظيم شيئاً من

---

(١) وهي « رسالة المشرق » و« ضرب الكلم » وقد ترجم « أسرار خودي » و« رموز يغودي » وشيئاً من « جاويذنامة » .

الغموض ، قد يحول بين القارئ وبين التذوق والتمتع بالشعر الجميل ، والمعاني الواقية . وكان الأمثل للأستاذ عزام - وهو من أدباء العربية ومن كبار المنشئين فيها ، ومن البارعين في اللغة الفارسية من أبناء العرب - ان يتشرب فكرة اقبال ثم يصها في القالب العربي كما فعل ذلك في بعض مقالاته التي ظهرت في « الرسالة » و « الثقافة » وكانت بارعة مؤثرة . ولكل لغة جو خاص ، ونفسية خاصة ، ومنهج تفكير ، وأسلوب تعبير ، وتشبيهات ، ومجازات تتعلق بيئتها ومجتمعها وتاريخها ومزاجها وموامتها وفصولها ، اذا ترجمت حرفيأً فقدت جمالها ومعناها ، ولم تؤد رسالتها .

وعلى كل ذان عمل العلامة الدكتور عبد الوهاب عزام مؤثرة اسلامية ادبية جليلة ، تستحق كل تقدير واعجاب وشكر واعتراف . وهي تدل على علو كعبه في اللغة العربية ، وعلوهته وجودة فريجته ، واحلاصه ومنابرته ، وحبه للإسلام ، والفكرة الاسلامية . وقد كان من سعادة الدكتور محمد اقبال ان يوزق مترجمًا وترجمانًا كالدكتور عبد الوهاب في علمه وفضله ونبالته ونزاهته ولا شك ان روح اقبال مسروقة ساكرة لعمله جزا الله افضل جراء وكافأه على هذه المبرة خير مكافأة .

ولعل الا مرد كان يطول على هذه الفترة ، وفتور الهمة في الترجمة ، وقد أضغل عنها لشواغل وعوائق كثيرة ، ولكن حدث ماجدد في النشاط وحرك العزم ، وذلك اني قرأت في مجلة « المسلمين » التي تصدر من دمشق كلمة رقيقة مخلصة لأديب العربية الكبير وكاتبها القدير ، الاخ الاستاذ علي الطنطاوي ، يحيطني فيها على ترجمة بعض قصائد اقبال ليعرف بها مكانة الرجل ، وقوه شاعريته وسمو رسالته ، ويقول في كتاب مفتوح وجهه الي ( ... هل لك ان تخنار من شعر اقبال ما يجعلنا نتدفق طعم أدبه ونلم بطريقته ، ونتبعلى أسباب عظمته

فإن كل ماقرأنا من كلامه متربحاً إلى العربية لم يعترضنا به ، ولم يدلنا عليه) ... (فهل تضيف يا أخي ! يا أبو الحسن إلى ما ترثك هذه الماثرة ، ففتح العرب كوة على هذه الروضة المحجوبة أو تحمل إليهم زهارات منه فتحسن بذلك إلى العرب وبياكسن والى الأدب والاسلام )<sup>(١)</sup>

وقد صادف هذا الاقتراح مي هوى ونشاطاً ، وأثار الفريحية ، التي خدمت وقتلت من زمان ، فترجمت قصيدة البدعة « في مسجد قرطبة » في جلسة واحدة ، وشعرت باستعداد في نفسي ورغبة لذبحة في الترجمة ، لأنني لا أستطيع لها دفعاً ، وجاءت المقالات تترى . ونشرت في بعض المجالس العربية الإسلامية واقتصرت في الترجمة والنقل على الدواوين التي لم يتناولها المرحوم العلامة عبد الوهاب عزام بالتعريب . وكان لديوانه « بالجبريل » أكبر نصيب من هذه الترجم . وقد رتبته كما كتبت ونشرت ، إلا أنني جعلت مقالة « في مدينة الرسول » خاتمة هذه المجموعة ، لأنها من شعره الأخير ، وأن المدينة هي نهاية المطاف للشاعر المؤمن ، منها طالت سياحته الفكرية .

اما بعد فإني لا أعتقد في أقبال عصمة ولا قداسة ولا امامية ولا اجتهاداً في الدين ، ولا أبالغ في إجلاله والاستشهاد بأقواله ، كما يبالغ كثير من الكتاب المعاصرين ، والمؤلفين المتطرفين . اني أعتقد أن الحكم السنائي ، وفريد الدين العطار ، والعارف الرومي كانوا أرفع منه مكانة بكثير ، في التأدب بآداب الشرع ، والجمع بين الظاهر والباطن ، والدعوة والعمل . وقد كانت له في حاضراته التي ألقاها في المدراس أفكار فلسفية وتفسيرات للعقيدة الإسلامية لا نوافقة عليها . ولا أعتقد - كما يعتقد كثير من الشباب المتحمسين - أنه لم يفهم الإسلام عالم منه ، ولم يحيط بعلمه وحقائقه غيره . اني لم أزل - والحق أحق

---

(١) المسلمين المدد الثالث المجلد السادس .

ان يقال - في كل دور من أدوار حياني وثقافي معتقداً انه لا يزيد على أن يكون تليداً من تلاميذ الثقافة الإسلامية النجباء الأذكياء ؛ درسها دراسة مختصرة ، وكان لا يزال في حاجة الى التعمق والرسوخ فيها ، والاستفادة من معاصريه الكبار<sup>(١)</sup> . وكانت في شخصيته الكبيرة النادرة جوانب ضعف لا تتفق مع عظمته العلمية ، وعظمته رسالته ، وشهره ، لم يجد وقتاً كائناً وجهاً ملائماً لإكمالها وتسديدها .

إن جل ما أعتقده ان اقبال شاعر أنطبه الله بعض الحكم والحقائق في هذا العصر . أنطبه الله الذي انطق كل شيء . أنطبه كما انطق الشعراء والحكماء قبل عصره ، وفي غير عصره . ابني أعتقد انه كان صاحب فكرة واضحة وعقيدة جازمة ، عن خلود الرسالة الحمدية وعمومها ، وعن خلود هذه الامة وصلاحيتها للبقاء والازدهار ، وعن كرامة المسلم وانه خلق ليقود ويسود ، وعن ثافت المبادئ والفلسفات والدعوات التي ظهرت في هذا العصر كالقومية والوطنية والشيوعية والرأسمالية . ووجدت فيه من وضوح الفكرة وشدة الاقتناع بها ، والتبحر بها ، والشجاعة في نشرها ، وفي نقد هذه الفلسفات ، ما لم أجده مع الاسف في كثير من رجال الدين لعدم اكتنائهم بحقيقة واطلاعهم على نواياها وأهدافها واسسها وتاريخها .

وأخيراً لا آخرأ وجدته شاعر الطموح والحب والإيمان ، وأشهد على نفسى اني كلها قرأت شعره جاش خاطري وثارت عواطفى وشعرت

---

(١) ولم يزل يستفيد فعلاً من العلامة الكبير انور شاه الكشميري والاستاذ الكبير العلامة السيد سليمان الندوبي . ورسائله اليه والى صديقنا الجليل الاستاذ مسعود الندوبي تدل على سماحة نفسه وتواضعه وروحه العلمية .

بدليل من المعاني والاحاسيس في نفسي وبحركة لجماسة الاسلامية في عروقي ؟ وتلك قيمة شعره وأدبه في نظري .

يحملني على نشر هذا الكتاب في العربية ما أراه من خضوع الشرق الاسلامي العربي للفلسفات الغربية والحضارة المادية خضوعاً زائداً . قد بدأ هذا العالم العربي الاسلامي يتارجح بين الجاهلية الفدية والجاهلية الجديدة . فاما قومية متطرفة وإما شيوعية ملحدة . وقد سيطرت على الأدب والشعر النزعة التجارية او النزعة السياسية ، او فكرة المتعة والتسليمة . والاديب الذي يعرف رسالته ويخلص لها وينقطع اليها ، ويسخر أدبه ومواهبه لخاربة الجاهلية ومقاومة الثورة على الرسالات السماوية ، والقيم الخلقيـة التي انتشرت في العالم الاسلامي ، وصدّ تيار الرادة الفكرية ، التي اكتسحت الطبقة المثقفة ، يكاد يكون مفقوداً .

في هذا الجو المكهرب بالفكر الغربي ، وفي هذا العالم المتتجاهل او المتنامي لقيمه ، وقوته ، ورسالته ومكانه في قيادة الامم ، ترداد قيمة ساير يولد في بلاد بعيدة عن مهد الاسلام ، في سلالة بورمية قريبة العهد بالهدایة الاسلامية ، في بيته كان يحكم فيها الانجليز وتسود فيها الثقافة الغربية ؛ يدرس العلوم العصرية ، والأداب الغربية الى أقصى حدودها ، وفي أعظم مراكزها ، ثم يشتند بيمانه بالرسالة الحمدية ، وحبه وغرامه بشخصية محمد ﷺ ، وثقة بهذه الامة ومواهبها ومستقبلها ، وتشتد حماسته للإسلام ، ويشتند بإنكاره لأسس الفلسفة الغربية والحضارة الاوروبية ، ويستخدم عبقريته الشعرية ومواهبـه الأدبية في نشر عقائده وشعوره ودعوته . ويكون خير مثال للشاعر المؤمن والعالم الداعي والفيلسوف الحصيف . ويحدث هزة في الافـكار والأداب في قطر من أعظم الاقطـار الاسلامية وأوسـعاها . ويتتجاوزـ تأثيرـه الى اقطـار بعيدـة ، ويسمـع له صدى في العالم الاسلامي .

ورأينا أنها خير هدية نهديها إلى الجيل الإسلامي الجديد والى الشباب  
العربي الناهض . فننقدم بهذا الكتاب عسى أن يجدوا فيه ما يحرك  
العزم ، ويفتق القرحة ، ويلهب الفيرة ، ويتجه بالآدب والفكر اتجاهًا  
جديدًا . والله من وراء القصد .

ابو الحسن علي الحسني التدويني  
٣ ربيع الاول عام ١٣٧٩

المجمع الاسلامي العالمي  
نادوة العلامة لكتبة

## شاعر الإسلام : الدكتور محمد إقبال

### حياته ونفاثة ، شاعرية واتباعه

ولد محمد إقبال في « سialkot »، مدينة في مقاطعة بنجاب سنة ١٨٧٧ م وهو سليل بيت معروف من أوسط بيوتات البراهمة في كشمير . أسلم جده الأعلى قبل مائة سنة . وعرف ذلك البيت منذ ذلك اليوم بالصلاح والتصوف ، وكان أبوه رجلاً صالحًا يغلب عليه التصوف .

تعلم محمد إقبال في مدرسة الأنجلizية في بلده ، وجاز الامتحان الأخير بامتياز . ثم التحق بكلية في ذلك البلد ، حيث تعرف بالاستاذ السيد مير حسن ، استاذ اللغة الفارسية والعربية في الكلية ، وكان من نوادر المعلمين الذين يطبعون تلاميذهم بطابعهم ، ويعثرون فيهم ذوق العلم ؛ فثر في الشاب الذي كل تأثير ، وغرس فيه حب الثقافة والأداب الإسلامية ، ولم ينس إقبال فضله إلى آخر حياته ولما قضى وطه من الكلية سافر إلى لاهور ، عاصمة بنجاب ، وانضم إلى كلية الحكومة ، حيث حضر الامتحان الأخير في الفلسفة ، وبرز في اللغة العربية والأنجليزية ونال وسامين ، وأخذ شهادة (B.A.)<sup>(١)</sup> بامتياز . وفي لاهور اتصلت أسماءه بالاستاذ الانكليزي الشهير « مرتنا مس ارنولد » صاحب كتاب « دعوة

---

(١) شهادة متوسطة في الآداب في النظام التعليمي الانجليزي الهندي تعادل لسانس في مصر وغيرها .

الاسلام » ( The Preaching of Islam ) وعميد الكلية الاملامية في عليٰ كره سابقاً ، وبالاستاذ عبد القادر الحامي ، والاديب الشهير وقاضي محكمة الاستئناف بعد عضو مجلس الهند سابقاً ، وكان انشأ اول مجلة عالمية أدبية في لغة أردو ، اسمها « مخزن » . وكان اقبال نظم قصيدة الاولى البدية « جبل هماله » وهي فارسية التر كيب الجليلية الافتخار ، ونشرها الاستاذ عبد القادر في مجلته سنة ١٩٠١ م . ونظم عدة قصائد أدبية توجد في مجموع شعره الأول ، وكان لها دوي في اندية الشعر والأدب ، واجتذبت العيون نحو الشاعر الشاب المبدع . وفي هذه المدة أخذ محمد اقبال درجة ( M.A. ) <sup>(١)</sup> في الفلسفة بامتياز ونال وساماً وعيّن على اثره استاذًا للاتاربخ والفلسفة والسياسة في الكلية الشرقية في لاہور . ثم استاذًا للإنجليزية والفلسفة في كلية الحكومة التي تخرج منها ؛ وشهد بكتفاهه وغزير علمه الاستاذة والطلبة جميعاً ، وحاز ثقة وزارة المعارف . ثم سافر إلى لندن سنة ١٩٠٥ م ، حيث التحق بجامعة « كامبردج » وأخذ شهادة عالية في الفلسفة وعلم الاقتصاد . ومكث في عاصمة الدولة البريطانية ثلاثة سنين ، يلقي محاضرات في موضوعات اسلامية ، اكسبته الشهرة والثقة . وتولى في خلال تلك المدة تدريس آداب اللغة العربية في جامعة لندن ، مدة غياب استاذه أرنولد . ثم سافر إلى المانيا وأخذ من جامعة « ميونخ » الدكتوراه في الفلسفة ثم رجع إلى لندن ، وحضر الامتحان النهائي في الحقوق ؛ وانتسب إلى مدرسة علم الاقتصاد والسياسة في لندن ، وتخصص في المادتين ، ورجع إلى الهند سنة ١٩٠٨ م سالماً غالماً . ولما مرّ بصدقية في طريقه إلى الهند ، سكب على ترابها دموعاً ، وقال قصيدة ، افتتحها بقوله : « إبكي أيها الرجل ! دماً لادمعاً ، وهذا مدفن الحضارة الحجازية » .

ومن دواعي العجب ان كل هذا النجاح حصل لهذا النابغة ، وهو لم يتجاوز

(١) وهي تعادل « الماجيستر » في مصر .

اثنين وثلاثين عاماً من عمره . وأقام له أصدقاؤه والمعجبون بعمره تكريماً . واستغل الشاعر الفلافي الاقتصادي الخير السياسي الحاذق في عدة لغات بالمحاجة ؛ لكن ما كان هواء في المحاجة ، فكان يفتي أكثر أوقاته وجل همه في تأليف الكتب وفرض الشعر . وكان يحضر حفلات جمعية « حماية الإسلام » السنوية وينشد فيها قصائده ، ومنها قصيدة « العتاب والشكوى » التي استكى فيها إلى الله على لسان المسلمين ماحل لهم ، وذكر أعمال المسلمين الخالدة في سبile وفي سبيل الجماد والصلاح . ثم نظم قصيدة أجاب فيها على لسان الحضرة الإلهية ؛ بين فيها تقصير المسلمين ، وإهمالهم للدين ، وعدم إتقانهم أمر الدنيا تبريراً لما جزوا به من الخزي والهوان . وسرعان ما سارت بها الركبان ، وتغنى بها الأطفال والشبان ، وحفظها الرجال والنساء وهو ما عندهم أشهر من « قفانبك » . وهو ما قصیدتان بدیعتان مبتکرتان في الاسلوب والمعنى والغرض . وقال « النشيد الوطني » و « انشودة المسلم » وكلامها سار سير المثل ، وصار الاول النشيد الوطني الوحيد الذي لا تزال ترتج به الحفلات المشتركة الشعبية في ، الهند والثانية انشودة المسلم التي تفتح بها اجتماعات المسلمين .

ثم نشب الحرب البلقانية والطربالسية سنة ١٩١٠ م . وما يوم حلية بسر ، فكان لها في نفسية الشاعر أعمق أثر ، وجرحت عواطفه وقلبه فتحرر ساكنه ، وهاج هاجئه ، وجعلت منه عدواً لدوداً للحضارة الغربية والإمبراطورية الأوروبية ، وأملأه حزنه ووجده قصائد ، كلها دموع حارة في سبيل المسلمين ، وسهام مسمومة في صدور الأوروبيين . وتبجل هذه الروح في جميع منظم وقال في هذه الفترة . فمن قصائده « البلاد الإسلامية » رد على الوطنية ، ودعوة إلى الجامعة الإسلامية ،

و « ياهلال العيد » و « المسلم » و « فاطمة بنت عبد الله » ( وهي فتاة مسلمة استشهدت في جهاد طرابلس ) و محاصرة أدونة و « الصديق » و « بلال » و « الحضارة الحذئية » و « الدين » و « شکوى الى الرسول » وقد نعى في هذه القصيدة على الزعماء والقادة ، الذين يتزعمون المسلمين وليسوا عندهم صلة روحية بالنبي ﷺ ، يقول : « أنا بريء من أولئك الذين يبحرون الى اوروبا ويشدون اليها الرحال مرة بعد مرة ولا يتصلون بك أبداً في حياتهم ولا يعرفونك » و « هدية الى الرسول » وقد قال فيها « أنه حضر عند النبي ﷺ فقال له النبي ﷺ ماذا حملت علينا من هدية ؟ فاعتذر الشاعر عن هدايا الدنيا » ، وقال : إنها لاتليق بمقامكم الكريم ولكنني جئت بهدية ، وهي زجاجة يتجلل فيها شرف أمتك وهو دم شهداء طرابلس » .

ثم انفجر البركان الأوروبي سنة ١٩١٤ م وحدث ماحدث فانقلب الشاعر داعياً بجاهداً . وحكيها فيلسوفا ، يتكلّم بالأخبار ، ويقول الحقائق ، وينظم الحكم ، ويشب من حماسه نيراناً ، ويفجر بإيمانه وثقته أنواراً : وجاش صدره وفاض خاطره وسالت قريحة . وفي تلك المدة نظم غرّ قصائده منها : « خضر الطريق » وفيها قطع ، منها : « الشاعر والتجول في الصحراء » و « الحياة » و « الحكومة » و « الرأسمالية » و « الاجير » و « عالم الاسلام » و « طلوع الاسلام » وكما آتى في الشعر والحكمة والحماسة وحقائق الحياة . أما « طلوع الاسلام » فهي بيت القصيد في شعره لا يوجد لها نظير في الشعر الاسلامي في القوة والانسجام . وقد طبع سنة ١٩٢٤ م اول مجموع شعره باسم « باذك درا » يعني جرس القافلة ، فكان اقبال الناس عليه عظيماً ، وحظي من القبول مالم يحظى به شعر متأخر ، وأعيد طبعه مراراً بعد كبير .

ثم بدأ العهد الأخير الذي انتهى إلى وفاته ، وقد ازدادت فكرته نضجاً ، وأدق معارفه اتساعاً ، وقد انتظمت دعوته ، واتضحت رسالته فنشر له عدة كتب بالفارسية . وقد آثر اللغة الفارسية لشعره لأنها أوسع من الأردية ، وهي اللغة الإسلامية التي تلي اللغة العربية في الأهمية والانتشار في العالم الإسلامي ، ويتكلم بها قطعان مهمن إيران وأفغانستان ، وتقنهم في الهند ، ويحذقها كثير من أهلها ، وأهل ترکستان وروسيا وتركيا . ونشر مجموعتين بالأردية ، فأما الدواوين الفارسية فهي : « أمرار خودي » يعني ( أمرار معرفة الذات ) و « رموز ياخودي » ( أمرار فناء الذات ) و « بیام مشرق » ( رسالة الشرق ) في جواب كتاب « جوته » « تحية الغرب » و « زبور عجم » و « جاوید نامه » و « پس چه باید کرد آی اقوام شرق » ( ماذا ينبغي أن تعمل الشعوب الشرقية ) و « مسافر » . و « أرمغان حجاز » ( هدية الحجاز ) وبالإردوية « بال جبريل » ( جناح جبريل ) و « ضرب کلم » ( ضرب مومي ) وغير هذه الكتب محاضرات الفاهار في مدينة « مدراس » طبعت باسم ( Reconstruction of Religious Thought in Islam ) ومحاضرات الفاهار في جامعة كامبردج . وقد اعتبرت بهذه المحاضرات المستشرفون وعلماء الفلسفة والدين اعتناء عظيماً ، وعلقوا عليها أهمية كبيرة . وترجم أكثر كتبه إلى الانكليزية والفرنسية والألمانية والطليانية والروسية ، و herein تولى هذا النقل الاستاذ الانكليزي الشهير الدكتور نكلاسن ، وترجم بالإنجليزية « أمرار خودي » و « رموز ياخودي » وألّفت في المانيا وابطاليا مجامع وهنئات باسمه ، لدرس شعره وفلسفته . وانتخب الدكتور رئيساً لحملة الرابطة الإسلامية ( Muslim League ) السنوية التي عقدت في سنة ١٩٣٠ في « الہ آباد » ، وعرض في خطبته فكرة باكستان أول مرة . وانتخب عضواً في مجلس التشييعي في بنجاب ، وذهب مندوباً

للمسلمين يمثل مؤتمر المسلمين ( Muslim Conference ) في مؤتمر المائدة  
المستديرة الثاني سنة ١٩٣٢ - ١٩٣١ م .

وجاءته الدعوة في لندن من حكومة فرنسا واسبانيا وابطالها ،  
فزار القطرين الاخرين ، وألقى في « بحريط » محاضرات في الفن  
الاسلامي ، وزار مسجد قرطبة ، وصلى فيه لأول مرة في التاريخ  
بعد جلاء المسلمين ، وذرف على تربته دموعاً غزاراً ؟ وتذكر العرب  
الاولين ، الذين حكموا هذه الارض ثانية قرون ، واستنشق في جره  
وهو ائه أريج حضارتهم . وشعر كأن هذا المسجد العظيم يشكو إليه  
حرمانه من مسجد المؤمنين ، وجو قرطبة يشكو إليه بعد عمدته من  
الأذان ، وظمه إلى ذلك . فقال الشاعر الرقيق ، الذي يعد من القطعة  
الادبية الخالدة ، ونظم قصيدة من أبدع قصائده<sup>(١)</sup> . وكان في زيارته  
لهذه البلاد موضع حفاوة نادرة وإكرام بالغ . وقابل السينور موسوليني  
وكان من قراء كتبه والمعجبين بفلسفته ، وتحدث معه طويلاً . وسألته  
حكومة فرنسا ان يزور مستعمراته في شمال افريقيا ، ولكن رفض  
الشاعر الاسلامي الغيور دعوتها ، وأبى ايضاً ان يزور جامع باريز ،  
وأساتذته وقال ان هذا ثمن تجسس ائته دمشق ، واحراقها . واثناء اقامته  
باوروبا اقيمت له عدة حفلات تكريم ، منها حفلة تكريمه اقامها له اصدقاؤه  
وأساتذته في جامعة كامبردج وجامعة لندن ، وحفلات اقامتها جمعية اسطو  
وجامعة روما ، وجامعة السوربون ، وجامعة بحريط ، والجمع الملكي  
في روما . وفي طريقه الى الهند عرج على القدس ، واستترك في المؤتمر  
الاسلامي الشهير ، وقال في اثناء الطريق قصيده البديعة « ذوق وسوق »<sup>(٢)</sup>

(١) تظهر هذه القصيدة في هذه المجموعة .. انظر « في جامع قرطبة »

(٢) ظهرت هذه القصيدة في هذه المجموعة بعنوان « في فلسطين »

وفي سنة ١٩٣٢ م لبى دعوة السلطان الشهيد نادر خان ملك  
 أفغانستان في بعثة تتألف من فقيد العلم والشرف سر رأس مسعود حميد  
 سرسيد محمد خان ورئيس جامعة عليگره الاسلامية ، والاستاذ  
 الكبير السيد سليمان الندوبي وتحدى إليه الملك الفقيد طويلاً ، وأمضى  
 إليه بذات صدره وبكتاب طويلاً . ولما زار قبر السلطان محمود الغزنوي فاتح  
 للهند ، والحكيم سناني لم يملك عينيه وافتضح باكيتاً ، وقال قصيدة  
 حكيمية بدعة <sup>(١)</sup> وعلى اثر رجوعه من كابل نظم منظومته «مسافر» ،  
 وكان الشاعر يشتكي أدواءً ، يغلهما وتغلبه ، والمحرف  
 صحته اختياراً ، وظل أيام طويلاً وهن الفراش . ولم يزل لسانه يفيض  
 بالشعر ، ويلي الكتب ، والمقالات ، ويقابل الاصدقاء والزوار والعواد  
 ويجادلهم في شؤون اسلامية وعلمية . وبما نشر له في هذه الايام ، مقالة  
 مسقافية في الرد على القومية ، تناقلتها الصحف وتحدى بها الناس . وبما  
 قال قبل وفاته بأيام : جنة لارباب الهم ، وجنة للعباد والزهاد ، قل  
 للمسلم الهندي : أبشر ، فان في سبيل الله جنة أيضاً . وقال قبل  
 وفاته بعشرين دقائق : «ليت شعري ! هل تعود النغمة التي ارسلتها في  
 الفضاء ، وهل تعود النفحۃ الحجازیة . قد أظلي موتی وحضرتني الوفاة  
 فليت شعري ! هل حکیم يخلفني ...؟» ، وقال وهو يجود بنفسه :  
 «انا لا أخشى الموت ، أنا مسلم ، ومن شأن المسلم ان يستقبل الموت  
 مبتسمًا » . وكان ذلك آخر برهان أقامه على صدق الاسلام ، وایمان  
 المسلم ويقينه ، ولفظ نفسه الاخير في حجر خادمه القديم ، على حين غفلة  
 من العواد والاصدقاء والتلاميذ والاخوان في سائر أنحاء العالم الاسلامي .  
 وغربت هذه الشمس التي ملأت القلوب حرارة ونوراً ، قبل ان تطلع  
 شمس ٢١ ابريل ١٩٣٨ م <sup>(٢)</sup> .

(١) انظر : «في غزنين»

(٢) اذيع هذا الحديث من محطة البلاد العربية السعودية عام ١٩٥١ م

(١)

## العوامل التي كونت شخصية محمد اقبال

سادني واخواني ! يسرّني جداً أن أتحدث إليكم عن شاعر الإسلام العظيم وحكيم الشرق الدكتور محمد اقبال ، ويزيدني سروراً وأغبطة أن يكون هذا الحديث في مركز تعليمي وأدبي كبير كدار العلوم . وبهذه المناسبة سيدور حديثي اليوم حول دراسة هذا الرجل العظيم والمدارس التي تخرج فيها والعوامل التي كونت شخصيته .

**المدرسة الأولى التي تخرج فيها محمد اقبال :**

لقد تخرج محمد اقبال في مدرستين ، أما المدرسة الأولى فهي مدرسة الثقافة العصرية والدراسات الغربية ، فلم يزل يتقلب في فصوصها ودورسها ما بين الهند والإنجليز والمانيا ، ويقرأ على أساتذتها البارعين ويرتوي من مناهلها حتى أصبح من أخذاء الشرق الإسلامي في ثقافته الغربية . أخذ من علوم الغرب وثقافته وحضارته ، من فلسفة ، واجتماع ، وأخلاق ، واقتصاد ، وسياسة ، ومدنية غاية ما يمكن لغربي متخصص ، فضلاً عن شرقى متطرف ؛ وبلغ بدراساته إلى أحشاء الفلسفة القديمة والجديدة . هذا إلى توسيع في الآداب الانجليزية والالمانية والشعر الغربي في مختلف أدواره وعصوره . ودراسة الفكر الغربي في مختلف أطواره ومراحل حياته .

(١) من محاضرة ألقاها في كلية دار العلوم بالقاهرة في ٢٠ من جادى الثانية ١٣٧٠ . الموافق ١٩٥١/٣/٢٨

## المدرسة الثانية :

ولكن لو وقف صاحبنا عند هذا الحد ، واكتفى بنear هذه المدرسة لما كان موضوع حديث اليوم ، ولما استغل الادب الاسلامي والتاريخ الاسلامي بالتغييـر آثاره ، ولما فسحـا له محل الصدارة العلمية والزعـامة الفكرية والعقـرية الاسلامـية ، ولكل منها شروطـ دقيقـة ومستوى عـال ، لا يكتـلهـ الانـسانـ بمـجرـدـ الـدرـاسـةـ وـالـتـفـنـنـ فـيـ الـعـلـومـ ، وـكـثـرـةـ التـأـلـيفـ وـالـانتـاجـ . أقولـ لو وـقـفـ صـاحـبـناـ عـنـدـ هـذـهـ المـدـرـسـةـ وـاقـتـصـرـ عـلـىـ ثـقـافـتـهاـ وـوـرـدـاسـتـهاـ لـمـاـ زـادـ عـلـىـ انـ يـكـوـنـ أـسـتـاذـاـ كـبـيرـاـ فـيـ الـفـلـسـفـةـ اوـ عـلـمـ الـاـقـتـصـادـ اوـ فـيـ الـادـبـ اوـ فـيـ الـتـارـيخـ ؟ اوـ مـؤـلـفـاـ كـبـيرـاـ ، اوـ حـاضـراـ بـارـعاـ فـيـ الـعـلـومـ الـعـصـرـيـةـ ، اوـ اـدـيـباـ صـاحـبـ اـسـلـوبـ ، اوـ سـاعـرـاـ بـحـيـداـ ، اوـ حـامـيـاـ نـاجـحاـ فـيـ مـهـنـتـهـ ، اوـ قـاضـيـاـ فـيـ حـكـمـةـ اوـ وزـيرـاـ فـيـ دـوـلـةـ . وـصـدـقـونـيـ أـيـهاـ الـاخـوانـ ! أـنـ لـوـ كـانـ ذـلـكـ لـطـواـهـ الزـمـانـ فـيـ مـنـ طـوـيـ منـ كـبـارـ الـعـلـمـاءـ وـالـادـبـاءـ وـالـشـعـرـاءـ وـالـمـؤـلـفـينـ وـالـقـضـاـةـ وـالـوزـرـاءـ . اـنـ فـضـلـ فـيـ عـقـرـيـةـ اـقـبـالـ ، وـخـلـودـ آـثـارـهـ ، وـنـفـوذـ فـيـ الـعـقـولـ وـالـقـلـوبـ ، يـرجـعـ إـلـىـ المـدـرـسـةـ الثـانـيـةـ الـتـيـ تـخـرـجـ فـيـهاـ .

إـنـ لـأـرـاـكـ أـيـهاـ الـاخـوانـ ! تـذـهـبـونـ كـلـ مـذـهـبـ فـيـ تـشـيـفـيـصـ هـذـهـ المـدـرـسـةـ ، وـالـاهـتـدـاءـ إـلـىـ مـوـقـعـهـاـ وـإـنـ لـأـرـاـكـ تـتـطـلـعـونـ إـلـىـ مـعـرـفـةـ أـخـبـارـهـاـ . فـنـ أـنـشـأـ هـذـهـ المـدـرـسـةـ إـلـىـ أـنـجـبـتـ مـثـلـ هـذـاـ الشـاعـرـ العـظـيمـ ؟ وـمـاـ هـيـ الـعـلـومـ إـلـىـ تـدـرـسـ فـيـهاـ ؟ وـمـاـ هـيـ لـغـةـ التـعـلـمـ فـيـ هـذـاـ المـهـدـ ؟ وـمـنـ الـعـلـمـوـنـ فـيـهاـ ؟ فـلـاـ سـكـ أـنـهـ مـنـ كـبـارـ الـمـرـبـيـنـ وـاعـظـمـ الـمـوجـهـيـنـ ، فـقـدـ أـنـجـوـاـ مـثـلـ هـذـاـ النـابـغـةـ فـيـ الـعـلـومـ ، الـعـلـاقـ فـيـ الـعـقـلـ وـالـتـفـكـيرـ ؟ وـمـاـ هـيـ شـرـوطـ هـذـهـ المـدـرـسـةـ وـمـاـ تـكـالـيـفـهـاـ ؟ وـأـنـظـنـ اـنـ لـوـ عـلـمـ بـوـجـودـهـاـ وـمـكـلـهـاـ لـأـسـرعـ كـثـيرـ مـنـكـمـ إـلـيـهاـ وـالـتـحـقـ بـهـاـ .

انها مدرسة ما خاب من تعلم فيها ، وما ضاع من تخرج منها ؟ لمنها  
مدرسة لم تخرج إلا أئمة الفن المجهدين ، وواضعى العلوم المبتكرین ،  
وقادة الفكر والاصلاح المجددين ، الذين يشغلون المدارس ورجالها بقفهم  
ما قالوا ، ودراسة ما كتبوا ، وشرح ما خلقو ، وتعليق ما ألفوا ،  
وتایید ما ثبتو . وتفصیل ما جلو ، فيتکونن من کلامهم کتاب ،  
ومن کتابهم مکتبة .

انها مدرسة مانعجم التاریخ بل تخلق التاریخ ، وما تشرح  
الفكرة بل تضع الفكرة ، ومانتنج الآثار بل تنتج الآثار ؟ انها  
مدرسة توجد في كل مكان وزمان ، وهي أقدم مدرسة على وجه الأرض .

ولا أمتحن صبركم أيها الاخوان ! طويلا ؟ انها مدرسة داخلية  
تولد مع الانسان ، وتحملها الانسان معه في كل مكان . هي مدرسة  
القلب والوجودان . هي مدرسة تشرف علیها التربية الإلهية وقدها القوة الروحية .

قد تخرج محمد اقبال في هذه المدرسة ، كما تخرج كثير من الرجال  
الموهوبين ، وحدث عنها كثيراً في شعره ، ورد إليها الفضل في تكوين  
سيرته وعقليته وأخلاقه وشخصيته . وصرح مراراً بأنه يدين لهذه المدرسة  
ما لا يدين للمدرسة الخارجية ، وأنه لو لا هذه المدرسة وتربيتها لما  
ظهرت شخصيته ، ولما استغلت مواهبه ، ولا اتضحت رسالته ، ولا  
تفتحت قريحته ؟ وقد حدث عن معلمي هذه المدرسة وأساتذتها كثيراً  
وذکر فضلهم عليه .

#### العامل الاول :

فمن يد الفضل إليه في هذه المدرسة « الایان » ، الذي لم يزل  
مربياً له ومرشداً ، ولم يزل مصدر قوته ومنبع حكمته . وليس  
ایان محمد اقبال هو الایان الجاف الحشيب ، الذي هو مجرد عقيدة أو

صدقى بسيط ، بل هو مزيج اعتقاد وحب ، يملأ عليه القلب والمشاعر والعقل والتفكير والارادة والتصرف والحب والبغض . وقد كان شديد الایان بالاسلام ورسالته ، قوى العاطفة ، شديد الاخلاص والاجلال لرسول الله ﷺ ، متبايناً في حبه ؟ مقتنعاً بأن الاسلام هو الدين الخالد الذي لا تسعه الانسانية إلا به ، وان النبي ﷺ هو خاتم الرسل ، والبصير بالسبيل ، وإمام الكل .

ويرجع محمد اقبال الفضل في تكوين شخصيته ، ومقاسمه أمام المادة ومغرياتها وتيار الحضارة الغربية الجارف الى الاتصال الروحي بالنبي ﷺ ، وحبه العميق له ، ولا شك ان الحب هو خير حاجز للقلب ، وخير حارس له . اذا احتل قلباً وشعله ، منعه من أن يغزوه غيره ، او يكون كريشه في فلاته ، او يبعث به العابثون ، يقول : « لم يستطع بريق العلوم الغربية ان يهرب لبني » ، « يعيشى بصرى » ، وذلك لأنى اكتحلت بآند المدينة ». ويقول : « مكثت في أتون التعليم الغربي وخرجت كا خرج ابراهيم من نار غروده ». ويقول : « لم يزل ولا يزال فراغنة العصر يرصدوني » ، ويكمون لي ، ولكنني لأنأخافهم فاني احمل اليدي البيضاء . ان الرجل اذا رزق الحب الصادق عرف نفسه ، واحتفظ بكل رامته ، واستغنى عن المـلوك والسلطانين . لاتعجبوا اذا اقتنتـت النجوم ، وانقادت لي الصعب ، فاني من عبيد ذلك السيد العظيم الذي تشرف بوطأته الحصباء ، فصارت أعلى قدرآ من النجوم ، وجرى في إثره الغبار فصار أعمق من العبير » .

وفي كتاب « اسرار خودي » ذكر الشاعر مقومات حياة الامة الاسلامية ، والدعائم التي تقوم عليها ، فذكر منها اتصالها الدائم بنبأها ﷺ ، والتشبع بتعاليمه ، والتفاني في حبه . ولما ذكر النبي ﷺ اندفع

الشاعر بدهه وارسل النفس على سجيتها فقال أبياناً لاتزال تهدى من غرر  
المدائح النبوية ، والشعر الوجданى . يقول : « ان قلب المسلم عامر  
بحب المصطفى عليه السلام ، وهو أصل شرفنا ، ومصدر فخرنا في هذا العالم  
ان هذا السيد الذي داست أمتة تاج كسرى ، كان يرتاد على الحصير .  
ان هذا السيد الذي نام عبيده على أمررة الملوک كان بيته ليالي  
لا يكتفى بنوم . لقد لبث في غار حراء ليالي ذوات العدد ، فكان  
أن وجدت أمة ، ووُجد دستور ، ووُجدت دولة . اذا كان في  
الصلاوة فعيناه تهملان دمعاً ، واداً كان في الحرب فسيقه يقطر دماً .

لقد فتح باب الدنيا بفتح الدين . بأبيه هو وأمي ، لم تلد منه أم ولم  
تنجب منه الإنسانية . افتتح في العالم دوراً جديداً ، وأطلع فجرأ  
جديداً . كان يساوي في نظره الرفيع والوضيع ، ويأكل مع مولاه  
على خوان واحد . جاءته بنت حاتم اسيرة مقيدة ، صافرة الوجه ،  
خجلة مطرقة رأسها ، فاستحيى النبي عليه السلام ، وأنقى عليها رداءه .

نحن أعرى من السيدة الطائية ، نحن عراة أمام أمم العالم .  
لطفة وقهره كله رحمة ، هذا بأعدائه ، وذاك بأولئاته . الذي فتح على  
الأعداء باب الرحمة ، وقال لاثرثيبل عليكم اليوم . نحن المسلمين من  
الحجاز والصين وايران وأقطار مختلفة ، نحن غرض من فيض واحد .  
نحن أزهار كثيرة العدد ، واحدة الطيب والراحتة . لماذا لا أحبه ولا  
أحن اليه ، وأنا انسان ، وقد بكى لفراقه الجندع ، وحنت اليه  
ساربة المسجد . إن تربة المدينة أحب الي من العالم كله ، انعم بعمره  
فيها الحبيب » .

ولم يزل حب النبي عليه السلام يزيد ويقوى مع الأيام ، حتى كان في  
آخر عمره اذا جرى ذكر النبي عليه السلام في مجلسه أو ذكرت المدينة - على  
منورها ألف سلام - فاضت عينه ، ولم يمل دمعه . وقد ألمه هذا

الحب العميق ، معانٍ شعرية عجيبة ، منها قوله ، وهو يخاطب الله مسبحانه وتعالى : « أنت غني عن العالمين وأنا عبدك الفقير » ، فاقبل معدري يوم الحشر ؛ وإن كان لابد من حساني ، فأرجوك يا رب أن تحاسبني بنعوذ من المصطفى عليه السلام ، فإني استحيي أن انتسب اليه وأكون في أمته ، وأفتر هذه الذنوب والمعاصي .. »

وكان محمد اقبال كثير الاعتداد بهذا الإيمان ، شديد الاعتداد عليه . يعتقد أنه هو قوته وميّزته ، وذخره وزرورته ، وأن أعظم مقدار من العلم والعقل ، وأكبر كمية من المعلومات والمحفوظات لاتساوي هذا الإيمان البسيط . يقول في بيت : « إن الفقير المتمرد على المجتمع - يشير إلى نفسه - لا يملك إلا كامتين صغيرتين ، قد تغللتا في أحشائه وملكتا عليه فكره وعقيدته ، وهما : لا إله إلا الله ، محمد رسول الله » . وهذا لك علماء وفقهاء ، الواحد منهم يملك ثروة خيّمة من كلمات اللغة الحجازية ، ولكنه قارون لا ينفع بكنوزه » .

هذا هو إيمان محمد اقبال أخي السادة ! وحبه . ومن تتبع التاريخ عرف أن الحب هو مصدر الشعر الرقيق ، والعلم العميق ، والحكمة الرائعة ، والمعنى البديعة ، والبطولة الفائقة ، والشخصية الفذة ، والعبقرية النادرة ؛ وإليه يرجع الفضل في غالب عجائب الإنسانية ، ومعظم الآثار الخالدة في التاريخ ؛ وإذا تجرد منه شخص كان صورة من لحم ودم ، وإذا تجرد منه أمة كانت قطيعاً من غنم ، وإذا تجرد منه شعر كان كلاماً موزوناً مدقق فحسب ، وإذا تجرد منه كتاب كان مجموع أوراق وجبراً على ورق ، وإذا تجرد منه عبادة كانت طقساً من الطقوس وهي كل بلا روح ، وإذا تجرد منه مدينة أصبحت مثيلاً لا حقيقة فيه ، وإذا تجرد منه مدرسة أو نظام

تعليم ، أصبح تقليداً أو تكليفاً لا متعة فيه ، ولا حافر له ؛ وإذا تجردت منه حياة كانت الطبائع ، وجمدت القرائح ، وأجدبت العقول ، وانطفأت شعلة الحياة ، واختنقت المواهب . هذا هو الحب الصادق ، الذي يتجلى على الرجل ، فيصدر منه من روائع الكلام ، أو خوارق الشجاعة والقوة ، والأثار الخالدة في العلم والأدب ما لم يكن ليصدر منه لو لا هذا الحب الذي أشعل موهبته ، وفتح قريحته ، وملك عليه قلبه وفكره ، وأنساه نفسه ، ومتاعب الحياة ، ولغراء الشهوات ، وبريق المادة ، فتمود بذلك على المجتمع . هذا هو الحب الذي يدخل بين الطين والماء والحجارة والآجر ، فيجعل منها آثاراً خالدة ، وتحفة فنية ؟ كمسجد قرطبة ، وقصر الزهراء ، والتاج محل ؟ وما من أثر من الآثار الباقية في الأدب والفن والتأليف والبطولة ، إلا ووراءه عاطفة قوية من الحب .

لقد خل من زعم ، إن العلماء يتفاضلون بقوه العلم ، وكثرة المعلومات ، وزيادة الذكاء ، وإن الشعراء يتفاضلون بقوه الشاعرية ، وحسن اختيار الفظ ، ودقة المعاني ؟ وإن المؤلفين يتفاضلون بسعة الدراسة والمطالعة ، وكثرة التأليف والانتاج ؟ وإن المعلمين يتفاضلون بحسن الإلقاء والمحاضرة ، واستحضار المادة الدراسية ، وكثرة المراجع ؟ وإن المصلحين والزعماء يتفاضلون بالبراعة في الخطابة ، وأساليب السياسة والحكمة ، واللباقة ؟ إنما يتفاضل الجميع بقوه الحب ، والإخلاص لغاياتهم إذا فاق أحدهم الآخر فانيا يفوقه ، لأن الغاية أو الموضوع حل في قرارة نفسه ، ومرى منه مسرى الروح ، وملك عليه قلبه وفكره ، وقهـر شهوـاته ، واضـحلـتـ فيـهـ شـخصـيـتهـ ، فـإـذـاـ تـكـلـمـ عنـ لـسانـهـ وـإـذـاـ كـتـبـ كـتـبـ بـقـلـمـهـ ، وـإـذـاـ فـكـرـ فـكـرـ بـعـقـلـهـ ، وـإـذـاـ أـحـبـ أـبـغـضـ فـبـقـلـبـهـ .

لقد جنت المدينة الحديثة أهلاً السادة ! على الإنسانية جناتاً عظيمة »  
إذ قضت على هذه العاطفة ، التي كانت قوة كبرى ، ومنبعاً فياضاً  
للحياة ، وملأـت فراغها بالنفعية والمادية ، أو الحب الجنسي ، والغرام  
المادي ؛ ولم تستطع بحكم ماديتها وضيق تفكيرها ، أن تفهم أن هناك  
حباًً المعاني السامية ، وجمالاًً معنوياً ، هو أقوى من هذا الحب ،  
وأساءات المدرسة العصرية - وأعني بها نظام التعليم الحديث - إلى الجيل  
الجديد ، إذ لم تختلف بهذه العاطفة والوجودان احتفالاً ما ، ولم تحسن  
توجيه القلوب ، واسعها بحرارة الآيات وحياة الوجودان . فأصبح العالم  
العصري أشبه بجهاز متحرك دائـر لا حـيـاة فـيـه ولا رـوح ، ولا قـلـب لـه  
ولا شـعـور ، ولا أـلـم عندـه ولا أـمـل ؛ إنـا هـو دـوـامـة جـامـدـة ، تـدـيرـها  
يدـقـاهـرـة ، او اـرـادـة قـاصـرـة .

فـاـذـا رـأـيـتـ أـهـلـاـ السـادـةـ ! أـنـ شـعـرـ اـقـبـالـ منـ نـوـعـ آـخـرـ ، غـيـرـ النـوـعـ  
الـذـي عـرـفـنـاهـ وـجـرـبـنـاهـ فـيـ شـعـرـاـنـاـ الـمـقـدـمـينـ وـالـمـتأـخـرـينـ ، وـغـيـرـ الشـعـرـ  
الـذـي نـدـرـسـهـ فـيـ مـدـارـسـنـاـ ؟ هـذـا شـعـرـ تـهـتـزـ لـهـ الشـاعـرـ ، وـتـتوـرـ لـهـ  
الـأـعـصـابـ ، وـيـجـيـشـ لـهـ الـقـلـبـ ، وـتـثـوـرـ لـهـ النـفـسـ ، حـتـىـ تـكـادـ تـحـظـمـ  
الـسـلـاسـلـ ، وـتـفـكـ الـأـغـلـالـ ، وـتـتـمـرـدـ عـلـىـ الجـمـعـ الـفـاسـدـ ، وـتـصطـدمـ  
بـالـأـوضـاعـ الـجـائـزةـ ، وـتـسـتـخفـ بـالـقـوـةـ الـهـائـةـ ؟ شـعـرـ اـذـا قـرـأـهـ الـأـنـسـانـ فـيـ  
لـغـةـ الشـاعـرـ ، أـحـسـ بـأـنـهـ قـدـ مـوـ بـهـ قـيـارـ كـهـرـبـاـئـيـ فـهـ زـهـ عـنـيـفـاـ ؟  
اـذـا وـجـدـتـ ذـلـكـ أـهـلـاـ السـادـةـ ! فـاعـلـمـواـ اـنـهـ لـيـسـ إـلـاـ لـأـنـ الشـاعـرـ قـويـ  
الـأـيـانـ ، قـوـيـ الـعـاطـفـةـ ، جـيـاشـ الصـدـرـ ، فـيـاضـ الـخـاطـرـ ، مـلـهـبـ  
الـرـوـحـ ؛ قـدـ أـحـسـتـ الـمـدـرـسـةـ الـثـانـيـةـ الـتـيـ تـحـدـثـتـ عـنـهاـ تـربـيـتـهـ ، وـقـدـ  
أـحـسـ أـسـاقـفـتـهـ تـتـقـيـفـهـ ، وـتـعـدـيـتـهـ بـهـذـهـ الـعـاطـفـةـ ، وـتـنـمـيـتـهـ وـاسـعـهـاـ فـيـهـ .

## العامل الثاني :

اما الأستاذ الآخر الذي يرجع اليه الفضل في تكوين شخصيته وعقلية ، فهو أستاذ كريم لا يخلو منه بيت من بيوت المسلمين ؟ ولكن ليس الشأن في وجود الأستاذ وكونه يتناول اليد من تلاميذه ؟ اما الشأن في معرفته ، وتقديره ، وإجلاله ، والإفادة منه ، والا لكان ابناء البيت ، ورجال الأسرة ، وأهل الحي أسعد بعلمه ، وأكثر انتفاعاً من غيرهم . ولكن بالعكس من ذلك رأينا ان العالم الكبير ، والحكيم الشهير ، والمؤلف العظيم ! ضائع في بيته ، مهجور في داره ، يزهد فيه أولاده ويستهين بقيمة افراد اسرته ، ويائى رجل من أقصى العالم فيقتصر من بحر علمه ويتبخل من حكمه .

لا تذهب بكم الظنون ولا يبعد بكم القياس أنها الاخوان ! فذلك الأستاذ العظيم هو القرآن الكريم ، الذي أثر في عقلية اقبال وفي نفسه مالم يؤثر فيه كتاب ولا شخصية . ولكنه أقبل على قراءة هذا الكتاب إقبالاً رجلاً ، حديث العهد بالاسلام ، فيه من الاستطلاع والتلஆوق ماليس عند المسلمين الذين ورثوا هذا الكتاب العجيب ، فيها ورثوه من مال ومتاع ودار وعقار . وقد وصل هذا المهتمي إليه بشق النفس وعلى جسر من الجهد والتعب . كان سرور محمد اقبال باكتشاف هذا العالم الجديد من المعاني والحقائق اعظم من سرور « كامبس » لما اكتشف العالم الجديد ونزل على مناطقه . أما الذين ولدوا ونشأوا في هذا العالم الجديد ، فكأنوا ينظرون الى « كامبس » واصحابه باستغراب ودهشة ، ولا يفهمون معنى لما كان يخامرهم من سرور وفرح ، فانهم لا يجدون في هذا العالم شيئاً جديداً .

لقد كانت قراءة محمد اقبال للقرآن قراءة تختلف عن قراءة الناس

ولهذه القراءة الخاصة فضل كبير في تذوقه للقرآن ، واستطاعاته إياه .  
وقد حكى قصته لقراءة القرآن . قال : « قد كنت تعمدت أن أقرأ  
القرآن بعد صلاة الصبح كل يوم ، وكان أبي يواني ، فيسألي ماذا  
أصنع ؟ فأجيبه ببني أقرأ القرآن وظل على ذلك ثلاث سنوات متاليات  
يسألي سؤاله ، فاجيبه جوابي . و ذات يوم قلت له : مبابالك يا أبي !  
تسألي نفس السؤال وأجيبك جواباً واحداً ، ثم لا يمنعك ذلك عن إعادة  
السؤال من غد ؟ » فقال : إنما أردت أن أقول لك : يا ولدي ، أقرأ  
القرآن كأنما نزل عليك » . ومنذ ذلك اليوم بدأت أنفهم القرآن  
وأقبل عليه ، فكان من انواره ما اقتبست ومن درره ما نظمت .

ولم يزل محمد أقبال إلى آخر عهده بالدنيا يغوص في بحر القرآن ،  
ويطير في أجوانه ، ويحوب في آفاقه ؛ فيخرج بعلم جديد ، وابيان جديد ،  
واشراق جديد ، وقوة جديدة . وكلما تقدمت دراسته ، واتسعت  
آفاق فكره ، ازداد إيماناً بأن القرآن هو الكتاب الخالد ، والعلم  
الأبدى وأسس السعادة ، ومفتاح الأفوال المعقدة ، وجواب الاستئلة  
المحيرة ، وانه دستور الحياة ، ونباس الظلمات ولم يزل يدعوا  
المسلمين وغير المسلمين إلى التدبر في هذا الكتاب العجيب ، وفهمه ، ودراسته  
والاهتداء به في مشاكل العصر ، واستفائه في أزمات المدينة ، وتحكيمه  
في الحياة والحكم ؛ ويعتب على المسلمين بأعراضهم عن هذا الكتاب ،  
الذي يرفع الله به أقواماً ، ويضع به آخرين . يقول في مقطوعة  
شعرية : « إنك أهلاً للمسلم لاتزال أسيراً للمتزعنين للدين ، والمخترقين  
ل العلم ؛ ولا تستمد حياتك من حكمية القرآن رأساً . إن الكتاب الذي  
هو مصدر حياتك ومنبع قوتك ، لا اتصال لك به إلا إذا حضرتك  
الوفاة ، فتقرأ عليك سورة « يس » لتموت بسهولة . فواعجبا ! قد

أصبح الكتابُ الذي أُنْزِلَ ليمنحك الحياة والقوة ، يُتَّمِّي الآن لموت  
براحة وسهولة »<sup>(١)</sup> .

وقد أصبح محمد اقبال بفضل هذه الدراسة العميقه والتدبّر ، لا يفضل على هذا الكتاب شيئاً ، ولا يعدل به نحافة وهدية لأنّي رجل في العالم ، وأعظم الرجال علماً وعقلاً ؛ ولذلك لما دعاه المرحوم نادر خان ملك افغانستان إلى كابل ، ونزل ضيفاً عليه أهدي محمد اقبال إلى الملك نسخة من القرآن ، وقدّمهما إليه قائلاً : « إنّ هذا الكتاب رأس مال أهل الحق ، في ضمير الحياة ، وفيه نهاية كل بدایة ، وبقوته كان على فاتح خير » . فبكى الملك وقال : لقد أتني على نادر خان زمان ، وما له أئمّه سوى القرآن ، وهو الذي فتحت قوته كل باب »<sup>(٢)</sup> .

### العامل الثالث :

والركن الثالث إيهـ السادة ! في نظام تربيته ، وتكوين شخصيـته هو معرفة النفس ، والغوص في أعماقها ، والإعداد بقيمتها ، والاحتفاظ بكل رامـتها وقد عامل نفسه بما نصـح به غيره في قصيدة . يقول فيها : « انـزل في أعمـق قلبك ، وادـخل في قـرارـة شخصـيـتك ، حتى تكتـشف سـرـ الحـيـاة . مـاعـليـك اذا لم تـصـفـي وـتـعـرـفـي ، لـكـن اـنـصـفـ نـفـسـكـ يـاهـذا ! وـاعـرـفـها ، وـكـنـ لها وـفـيـا مـاظـنـكـ بـعـالمـ القـلـبـ ، هو كـلهـ حرـارـةـ ، وـسـكـرـ ، وـحـنـانـ ، وـشـوقـ ؟ أـمـا عـالـمـ الجـسـمـ فـتجـارـةـ وزـورـ وـاحتـيـالـ . إـنـ ثـرـوةـ القـلـبـ لـاتـفـارـقـ صـاحـبـهاـ ، أـمـا ثـرـوةـ الجـسـمـ فـظـلـ زـائـلـ وـنـعـيمـ رـاحـلـ . إـنـ عـالـمـ القـلـبـ لـمـ أـرـ فـيـهـ سـلـطـةـ الـافـرنـجـ وـلـاـ اختـلـافـ الطـبـقـاتـ ، لـقـدـ

(١) ارمغان حجاز

(٢) مثنوي مسافر

كَدَتْ أَذُوبْ حِيَاةً ، وَتَنْدِيْ جَبِينِيْ عَرْقًا إِذْ قَالَ لِيْ حَكِيمٌ : اذَا  
خَضَعْتَ لِغَيْرِكَ ، أَصَبَحْتَ لِأَنْفُلِكَ قَلْبَكَ وَلَا جَسْمَكَ »<sup>(١)</sup> .

وَقَدْ كَانَ اَقْبَالَ كَثِيرَ الاعْتِدَادِ بِعِرْفَةِ النَّفْسِ ؟ يَرِى أَنَّ الْعَبْدَ يَسْمُو  
بِهَا إِلَى درَجَةِ الْمَلُوكِ ، بَلْ يَعْلَوْهُمْ إِذَا كَانُ جَرِيئًا مَقْدَامًا . يَقُولُ فِي  
قُصِيدَةٍ : « إِنَّ الْإِنْسَانَ إِذَا عَرَفَ نَفْسَهُ بِفَضْلِ الْحُبِ الصَّادِقِ وَتَمَسَّكَ  
بِآدَابِ هَذِهِ الْمَعْرِفَةِ انْكَشَفَتْ عَلَى هَذَا الْمَلُوكَ أَسْرَارُ الْمَلُوكِ . إِنَّ ذَلِكَ  
الْفَقِيرُ الَّذِي هُوَ أَسْدُ مِنْ أَسْوَدِ اللَّهِ ، أَفْضَلُ مِنْ أَكْبَرِ مَلُوكِ الْعَالَمِ .  
إِنَّ الْصَّرَاحَةَ وَالْجَرَأَةَ مِنْ أَخْلَاقِ الْفَتَيَانِ ، وَإِنَّ عِبَادَ اللَّهِ الصَّادِقِينَ  
لَا يَعْرِفُونَ أَخْلَاقَ الثَّعَالَبِ . » وَقَدْ جَعَلَهُ هَذِهِ الْمَعْرِفَةُ النُّفْسِيَّةُ وَالْاعْتِدَادُ  
لَا يَقْبِلُ رِزْقًا إِذَا قَيْدَ حُرْيَتِهِ . يَقُولُ فِي نَفْسِ الْقُصِيدَةِ : « يَا صَاحِبَ اِ  
دَافِتِ الْمَوْتَ أَفْضَلُ مِنْ رِزْقٍ يَقْصُ مِنْ قَوَادِمِيِّ ، وَيَنْعِنِي مِنْ حُرْيَةِ  
الْطَّيْرَانِ »<sup>(٢)</sup> .

وَكَانَ اَقْبَالَ يَعْرِفُ قِيمَتَهُ وَيَعْرِفُ مَكَانَتَهُ - فِي غَيْرِ صَلْفٍ وَغَرْوَرٍ -  
فِي ضِنْ بِحُرْيَتِهِ وَكِرَامَتِهِ ، وَيَرِى بِنَفْسِهِ عَنْ أَنَّ يَكُونَ عَبْدًا لِغَيْرِهِ .  
يَقُولُ فِي مَقْطُوْعَةٍ : « لَكَ الْحَمْدُ يَارَبِّ ! إِذْ لَسْتَ مِنْ سَقْطِ الْمَتَاعِ ،  
وَلَسْتَ مِنْ عَبْدِ الْمَلُوكِ وَالسَّلَاطِينِ . لَقَدْ رَزَقْتَنِي حُكْمَةً وَفِرَاسَةً بِـ  
وَلَكَنِي أَحْمَدُكَ عَلَى أَنِّي لَمْ أَبْعِهَا مِلْكَ مِنْ الْمَلُوكِ »<sup>(٣)</sup> . » وَيَقُولُ مُفْتَخِرًا :  
« إِنِّي مِنْ غَيْرِ شَكِّ فَقِيرٌ قَاعِدٌ عَلَى قَارِعَةِ الطَّرِيقِ ، وَلَكَنِي غَنِيُّ النُّفْسِ  
أَيّْيِّ » . وَكَانَ عَمَلُهُ بِاِنْجَاتِبَهُ بِغَيْرِهِ فِي قُصِيدَةٍ ، يَقُولُ فِيهَا : « إِذَا لَمْ  
تَعْرِفَ رَازِقَكَ ، كَنْتَ فَقِيرًا إِلَى الْمَلُوكِ ، وَإِذَا عَرَفْتَهُ ، افْتَرَ إِلَيْكَ

(١) بِالْجَبَرِيلِ

(٢) بِالْجَبَرِيلِ

(٣) أَيْضًا

كبار الملوك . إن الاستغفاء ملوكيّة ، وعبادة البطن قتل للروح ، وأنت خير يبنها . اذا سئلت اخترت القلب ، واذا سئلت اخترت البطن <sup>(١)</sup> . ولا شك أن محمد اقبال اختار القلب .

لذلك كان يثور اذا جرحت كرامته ، وامتحنت عفته . قدم إليه رئيس وزارة في دولة ، في عيد ميلاد محمد اقبال ، هدية محترمة من النقود ، فرفضها ، وقال : « إن كرامة الفقر تأبى على أن اقبل صدقة الأغنياء » . وعرضت عليه الحكومة البريطانية وظيفة نائب الملك في إفريقيا الجنوبيّة ، وكان من تقاليد هذه الوظيفة أن حرم نائب الملك تكون سافرة ، تستقبل الضيوف في الولائم الرسمية ، وتكون مع زوجها في الحفلات . فأشير عليه بذلك ، فرفضها ، وقال : « مadam هذا شرطاً لقبول الوظيفة فلا أقبله لأن إهانة ديني ومساومة كرامتي » . وقد كان بفضل معرفته بقيمة نفسه صديداً الاحتفاظ بقوته ومواهبه ؟ يعتقد أنه صاحب رسالة ومهمة في هذه الحياة ، وليس له ان يضع نفسه محل الشاعر ، الذي ليست له رسالة ، والنظماء الذين ينظمون في كل مناسبة . فإذا أريد منه غير ذلك ضاقت نفسه . يقول في أبيات وجهها إلى رسول الله ﷺ : « إني لأشکو إليك يا سيد الأمم ! إن أصدقائي يعتقدون أني شاعر نظام ، فيقترون على اقتراحات » . ويقول في بيت آخر : « أنا حائز في أمري يا سيد رسول الله ! إنك تأمرني أن أبلغ أمتك رسالة الحياة والقوة ، وهؤلاء يقولون أرّخ موت فلان وفلان ، فماذا أفعل ؟ ! » .

وقد كانت هذه المعرفة من كبار أنصار شخصيته ورسالته ، وبما انتفع بها الاسلام انتفاعاً عظيماً ، وقد عصمت الشاعر من التيه الفكري

---

(١) بال جبريل

والهيم الأدبي ، الذين يصاب بها أدباؤنا وشعراؤنا وكتابنا وعلماؤنا ،  
فينتجمعون كل كلاً ، ويهمون في كل واد ، ويكتبون في كل موضوع ،  
وافق عقيدتهم أم لا ؟ ويذخرون كل شخص ، ويظلّون ، إلى آخر  
حياتهم ، لا يعرفون أنفسهم ولا يعلمون رسالتهم . أما الدكتور محمد  
أقبال ، فكان من توفيق الله تعالى ومن حسن حظ الإسلام والمسلمين  
في الهند ، أنه عرف نفسه في أول يوم ، وقدر موهبه تقديرًا صحيحًا ،  
ثم ركز فكره وقوته شاعريته على بعث الحياة والروح في المسلمين ،  
وإيجاد الثقة والاعتزاز بشخصيتهم ، والإيمان برسالتهم ، والطموح إلى  
القوة والحرية والسيادة . كان شاعرًا مطبوعا ، حتى لو أراد أو أريد  
أن لا يكون شاعرًا لما استطاع ، ولقهره الشعر وغله . كان سائل  
القرىحة ، فياض الخاطر ، ملهم المعاني ، مطاع اللفظ . وكان مبدعًا  
يوم كان شاعرًا ؟ وكان شاعرًا فنانًا وصناعًا ماهرًا سلم له شعراء العصر  
بإمامية والإعجاز ، وتأثر بشعره الجر . فما من شاعر ولا أديب في  
عصره إلا تأثر به في اللغة والتراكيب والمعاني والافكار والأغراض .  
وهو من أفراد شعراء العالم في القرن والإبداع ، وابتكر المعاني ،  
وجدة التشبيه ، والاستعارات . وقد ساعده في ذلك اتصاله بالشعر  
الإنجليزي والالماني ، فضلًا عن الفارسي الذي هو خاتم شعرائه . ولكن  
ليس هذا كل ما يمتاز به محمد أقبال فعصره لا يخلو من شعراء ، ولا يخلو  
من شعراء مجيدين ؟ ولكنه امتاز بأنه أخضع شاعريته القوية وقوته  
الأدبية ، وعقربيته الفنية لرسالة الإسلام . فلم يكن شاعر ملك ، ولا  
شاعر الوطنية ، ولا شاعر الموى والشباب ، ولا شاعر الحكمة والفلسفة ؟  
بل كان صاحب رسالة إسلامية ، استخدم لها الشعر كما تستخدم للرسائل  
أسلام الكهرباء ، ف تكون أمرع وصولاً واطيب الازهار نفحات  
الهواء فيكون أكثر انتشاراً . فكان الشعر حامل رسالته ، ورائد

حكمته ، يسبقها ويوطئها أكتافاً ، وينزلل لها صعاباً ، ويفتح  
أبواباً . وكان شعره من جنود الاسلام - والله جنود السموات والارض -  
ولا أعرف أحداً أرضي الله ورسوله بشعره ، بعد حسان بن ثابت  
رضي الله عنه ، مثل ما أرضي هذا الشاعر المسلم . فما يقط أمة ، وأسئل  
قلوبها ليعانى وحمسة وطموحة إلى حياة الشرف والاستهلال والسيادة  
والحكم الاسلامي ، حتى أصبحت هذه الأمة لاترضى إلا بدولة تحكمها  
وتدير دفتها . أوجد بشعره القوي المذاق القلق الفكري ، والاضطراب  
النفسي ، الذي عم هذا الشعب المسلم ، وساور الشباب الاسلامي بصفة  
خاصة فأصبحوا لا يرثاون ، ولا يهدأ لهم خاطر في حياة العبودية  
والذلة وحكم الاجانب ، حتى أصبحت في يوم من الايام الدولة المسلمة  
الحرّة حقيقة راهنة وواقعاً ملماً .

ولا نعرف شاعراً أو أدبياً يرجع إليه الفضل في تأسيس دولة وتنمية  
النفوس لها مثل ما يرجع إلى هذا الشاعر الاسلامي . وتعلمون جميعاً أن  
الدول تسبقها الثورات الفكرية والتذمر من الحاضر ، والتطلع إلى  
المستقبل ، والقلق النفسي ، فإذا تم هذا كله ونضج ، قامت دولة ؛  
فإن كان شعر قد أقام دولة ، وأحدث ثورة فكرية ، كانت سبب  
الانتقال من حياة إلى حياة ومن وضع إلى وضع ، فهو من غير شك ،  
شعر اقبال . وما ذاك أيا الأخوان ! إلا بعزة الرجل نفسه ،  
وتقديره الصحيح لمواهبه وقوته ، ووضعها في محلها ، والغيرة عليها ، من  
أن تضيع في موضوعات تافهة ، وألفاظ فارغة ، وألوان زاهية ،  
ومظاهر الجمال الفانية . وكم ضاع رجال من العبريين واهل المواهب  
الكبيرة لعدم معرفتهم أنفسهم ، وقيمة ما يحسنون ، وما يتزارون به  
عن أقرانهم ، فباعوا أنفسهم وعلمهم بالمناداة أو باللغة المصرية « بالزاد العلني » ،

وقتلو انسانيهم قبل أن يقتلها غيرهم « وما ظلمُمُ اللهُ ولَكِنْ كَانُوا  
أَنفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ».

#### العامل الرابع :

والمربي الرابع أيها السادة ! الذي يرجع اليه الفضل في تكوين سيرته  
ومن خصيته ، وفي قوة شعره وتأثيره ، وتجدد المعاني ، وتدفق الافكار  
هو انه لم يكن يقتصر على دراسة الكتب ، والاستفصال بالطالعة ،  
بل كان يتصل بالطبيعة من غير حجاب ، ويعرض للنفحات السحرية ،  
ويقوم في آخر الليل ، فیناجي ربه ، ويشكو بنه وحزنه اليه ،  
ويتزود بنشاط روحي جديد ، وشرق قابي جديد ، وغذاء فكري  
جديد ؟ فيطلع على أصدقائه وقرائه بشعر جديد ، يلمس الانسان فيه  
قوة جديدة ، وحياة جديدة ، ونوراً جديداً ؟ لأنه يتجدد كل يوم ،  
فيتجدد شعره ، وتتجدد معانيه .

وكان عظيم التقدير لهذه الساعات اللطيفة التي يقضيها في السحر ،  
ويعتقد أنها رأس ماله ورأس مال كل عالم ، ومفكر ، لا يستغنى عنها  
اكبر عالم أو زاهد . يقول في بيت : « كن مثل الشيخ فريد الدين  
العطار في معرفته ، وجلال الدين الرومي في حكمته ، أو أبي حامد  
الغزالى في علمه وذكائه ، وكن مع من شئت في العلم والحكمة ،  
ولتكنك لاترجع بطايل ، حتى تكون لك انتـة في السحر ». وكان  
شدید المحافظة على ذلك ، كثير الاهتمام به . يقول في مطلع قصيدة :  
« رغم ان شقاء الجحالترا كان فارساً جداً ، وكان الهواء البارد يعمل في  
الجسم عمل السيف ، ولكنني لم أترك في لندن التبکير في القيام » .  
وكان لا يبغى به بدلاً ، ولا يعدل به شيئاً . يقول في بيت : « خذ  
عني ماشت يارب ! ولكن لا تسلبني اللذة بأذنة السحر ، ولا تحر مني

## العامل الخامس :

والعامل الأخير والمؤثر الكبير في تكوين عقليته وتوجيهه رسالته إليها السادة ! هو « المنشوي المعنوي » بالفارسية وقد كتبه مولانا جلال الدين الرومي في ثورة وجودانية ونفسية شديدة ، ضد الموجة العقلية الاغريقية التي اجتاحت العالم الاسلامي في عصره ؛ وقد انتصر فيه للإيمان والوجدان انتصاراً قوياً ، وانتصف لقلب والروح والعاطفة والحب الصادق ، والمعاني الروحية من المباحث الكلامية الجافة ، والقصور الفلسفية ، التي كانت تشغل أذهان المسلمين والمدارس الدينية والأوساط العلمية في الشرق الإسلامي . والكتاب متذوق قوة وحياة ، زاخر بالأدب العالمي والمعاني الجديدة ، والامثال الحكيمية ، والحكم الغالية ، والنكت البديعة ؟ وطابعه العاطفة القوية ، والطبع الريان الذي يلي هذه المنظومة التي لا تزال فريدة في موضوعها في مكتبة الاسلام العاملة ، ولا يزال له التأثير القوى في تحرير الفكر ، من رق العقل ، والتقديس الزائد

للقيم العقلية ، والخضوع للمادية الرعناء ؟ ويبعث التمرد على عالم المادة الضيق والتطلع الى أجواء الروح الفسيحة . وكان العالم في عصر محمد اقبال يواجه التيار العقلي الأوروبي ، الذي جرف جميع القيم الروحية والخلقية ، وقد زادت الآلات الميكانيكية هذه الحضارة بعدها عن المعانى الروحية ، والمبادئ الخلقية ، وما بعد الطبيعة . فاصبحت حضارة عقلية ميكانيكية . وقد قوى محمد اقبال فترة من الزمن ينازعه عاملان : عامل العقل ، وعامل القلب ؟ وقام صراع بين عقله المتمرد وعلمه المتجدد ، وقلبه الحار الفائز بالآيات . وفي هذا الاصطراع الفكري والاضطراب النفسي ، مساعدته المنشوي مساعدة غالبة ، ودافع عن عاطفته وقلبه دفاعاً بجداً ، وحل به كثيراً من ألغاز الحياة . ولم ينزل محمد اقبال يعرف له الجميل ، ويحفظ له هذا الفضل ، ويدركه في كثير من أبياته ، ويعزو اليه كثيراً من الحقائق والحكم . يقول في بيت يخاطب فيه احد الماخوذين بسحر الغرب : « قد سحر عقلك سحر الافرنج ، فليس لك دواء الا لوعة قلب الرومي ، وحرارة ايمانه . لقد استثار بصري بنوره ، ووسع صدرني بحرأ من العلوم » . ويقول في بيت : « لقد أفادت من صحبة شيخ الروم ان كلها واحداً - يشير الى سيدنا موسى - هامته على راحتة ، يغلب الف حكم قد أحمنا رؤوسهم للتفكير ». وكان محمد اقبال يوجو أن يجدد علمه ورسالته في القرن العشرين ويختلفه في مهمته العلمية والروحية ؟ وكانت يشعر أن الشيخ لا يزال يفوقه في الجانب الروحي ، وقد أشار الى ذلك إشارة لطيفة . يقول في قصيدة : « لم ينهض رومي آخر من ربوع العجم ، مع أن ارض ایان لا تزال على طبيعتها ، ولا تزال تبريز <sup>(١)</sup> »

(١) مدينة في إيران ، منها شمس الدين تبريزى ، شيخ الرومي في التصوف ..

كما كانت ؛ إلا أن اقبال ليس قاطناً من تربته ، فإذا سقيت بالدموع  
أنبتت نباتاً حسناً ، وأنت بحاصل كبير .

هذه هي العوامل البارزة التي كونت شخصية محمد اقبال ، وهذه  
هي آثار تربية المدرسة الثانية التي تخرج فيها ؛ ولا شك أنها أقوى  
من آثار المدرسة الأولى . فإذا كانت المدرسة الأولى منحته مفردات  
اللغات المتعددة ، وكيميات من المعلومات وافرة ، فقد عانمه المدرسة  
الثانية كيف يستعمل هذه المعلومات ، وكيف يخدم بها نفسه ، وأمته  
وقد منحته المدرسة الثانية العقيدة الراسخة ، والإيمان القوي ، والخلق  
المسقيم ، والتفكير السليم ، والرسالة الفاضلة .



## ١١) نظرية محمد اقبال إلى نظام التعليم العصري ومركزه

نقد نظام التعليم :

نظر محمد اقبال إلى نظام التعليم الحديث ، فرأى فيه معارض ضعف كثيرة ، وجوانب نقص عظيمة ، فتناولها بالانتقاد في صراحة وسجاعة ، ولفت إليها أنظار الرجال القائين عليها ، وذكر من جنابات المدرسة - ويقصد بها نظام التعليم الحديث - على هذا الجيل شيئاً كثيراً تفيض به دواوين شعره . يقول في بيت : « لقد خرجت من المدرسة و « الزاوية » حزيناً ، لم أجد فيها الحياة ، ولا الحب ، ولا الحكمة ولا البصيرة ». ويقول في بيت آخر : « أما رجال المدرسة ففتقروا البصر ، ومتقوا الذوق ، وأما شيوخ الزاوية فقاصروا الهمة ، ضعيفو الطلب ، قليلو البصاعة » .

جنابات المدرسة :

ومن رأى محمد اقبال ، أن التعليم الحديث قد جف على هذا الجيل جنابة عظيمة اذ اهتمت بتربية عقله ، وتنقيف لسانه ، ولم تعن شيئاً بتغذية قلبه ، وإشعار عاطفته ، وتقويم أخلاقه ، وتهذيب نفسه ؟ فنشأ جيل غير متوازن القرى ، غير مناسب النشأة ؟ قد تضخم وكبر بعض نواحي إنسانيته وحياته على حساب بعض ، وأصبحت المسافة بين

(١) من محاضرة القىت في كلية دار العلوم بالقاهرة في ٢٠ جادى الثانية ١٣٧٠ .

ظاهره وباطنه ، وعقله وقلبه ، وعلمه وعقيدته ، مسافة متساوية ، بل أصبح التفاوت بين عقله وجسمه كبيراً ؛ فال الأول ضخم كبير ، والثاني ضعيف ناعم . وهو إذا وصف هذا الجيل ، الذي عاش فيه وعرفه عن كتب واتصال ، صورة تصويراً صادقاً ، ينطبق تمام الانطباق على أبناء المدارس والشباب الجديد . يقول :

« ان الشباب المتقدف فارغ الأكواب ، ظآن الشفتين ، مصقول الوجه ، مظلم الروح ، مستثير العقل ، كليل البصر ، ضعيف اليقين ، كثير اليأس ، لم يشاهد في هذا العالم شيئاً . هؤلاء الشبان أشباه الرجال ولا رجال . ينكرون نفوسهم ويؤمنون بغيرهم . يبني الآجانب من تراهم الاسلامي كنائس وأدياراً ؛ شباب ناعم ، رخوه رقيق في الشباب كالحرير . يوت الأمل في مهده في صدورهم ، ولا يستطيعون ان يفكروا في الحرية ، ان المدرسة قد نزعت منهم العاطفة الدينية ، وأصبحوا خبر كان . أجهل الناس لنفسهم وأبعدم من شخصياتهم ، شفقتهم الحضارة الغربية فيمدون أكفهم الى الآجانب ليتصدقوا عليهم بخنز شعير ، وبيعون أرواحهم في ذلك . إن المعلم لا يعرف قيمتهم ، فلم يخبرهم بشرفهم ، ولم يعرّفهم بشخصياتهم . مؤمنون ولكن لا يعرفون سر الموت ، ولا يؤمنون بأنه لا غالب إلا الله . يشترون من الافرنج اللات ومناة . مسلمون ، لكن عقوفهم تطوف حول الاصنام . اذن الافرنج قد قتلواه من غير حرب وضرب ، عقول وفحة ، وقلوب فاسية ، وعيون لا تعرف عن المحرام ، وقلوب لا تذوب بالقوارع . كل ما عندهم من علم وفن ودين وسياسة وعقل وقلب ، يطوف حول الماديات . قلوبهم لا تلتقي الخواطر المتبددة ، وأفكارهم لا تساوي شيئاً ، حياتهم جامدة ، وآفة ، متعطلة .

ويذكر محمد اقبال ان السبب في جبن هذا الجيل وضعفه الخلقي

هو الوضع التعليمي الحاضر ، وإهماله للجانب الخلقي ونشأة الشباب المتعلمة ، يقول في قصيدة : « لا تستغرب أهلاً الشاب المتعلم ! إنك حبيبي جبان ، فإن قلبك بارد لا لوعة فيه ولا حرارة ، ونظرك غير عفيف . إن الشاب المثقف الذي استنارت عينيه بنور الأفونج قد يكون لبقاً في الحديث متشدقاً في الكلام ، ولكن عينه لا تعرف الدموع وقلبه لا يعرف الحشوع » . ويرى محمد اثنان ان المدرسة هي المسؤولة عن هذا المصح الخلقي وهي التي نزلت بالشباب المسلم عن مقامه الرفيع الى المخل الوضيع يقول في بيت : « أشكوا إليك يا رب ! من ولادة التعليم الحديث ، إنهم يربون فرائخ الصقور تربية بفات الطيور ، وأشبال الاسود تربية الحروف ». ومن أسباب هذا الضعف النفسي هو العقل المبطط الذي يمنع من المغامرات والمخاطرة بالنفس ويحذره من سوء العاقبة ويكتبر الاخطار . يقول في بيت : « إن التعليم قد باعدهك من الجنون الذي كان ينمازع العقل ، ويقول له : لاتعمل ولا تشططي عن المغامرة . إن الامراء التي حجبتها عنك المدرسة لا تزال مكشوفة في خلوات الجبال والصحراء » . ومن أكبر أسباب هذا الضعف ، الذل والتقدير الزائد للمادة والنظر الى الوظيفة والمرتب كغاية للتعليم . يقول في بيت : « إن ذلك العلم سمه ناقع للأفراد الذين ليست لهم غاية ، إلا حفتان من شعير » ( يعني الراتب الذي يتقادمه الموظف ) .

#### مآخذه على التعليم :

ومن أكبر مآخذه على هذا التعليم انه يبعث على التعطل وحب الهدوء والراحة ، ويجعل المتعلم كالمحيط الهادئ ، لا حرفة فيه ولا اضطراب . يقول في بيت : « رماك الله أهلاً المتعلم بطوفان ، فسان بحرك هادئ لا اضطراب في موجه ». وكذلك يبعث هذا التعليم في الشباب المسلم « افريجية »

وحب الزينة، يقول في قصيدة : « ان مقاعدك اها الشباب المسلم ! افرنجية وزراعيك ايرانية ، واني أكاد أبكي دما اذا رأيتكم في هذا الترف والبذخ . لاخير فيك ولو أصبحت ملك الدنيا مادمت متجرداً من قوة عليٍّ واستغناء ملماً » .

ومن مآخذه على هذا التعليم انه يحدث الفوضى الفكرية . يقول في بيت : « ان المدرسة تحرر العقل بلا شك ولكنها ترك الافكار بغير نظام وارتباط » .

ومن مآخذه على نظام التعليم العصري والمدرسة التي تتباهى وتؤدي رسالته انها مصابة بالتقليد والجمود وجردة من الابتكار والاجتهد . يقول في قصيدة : « ان العالم أسير التقليد والاواع ، وان المدرسة منحصرة في نطاق ضيق ، بالأسف ! ان الرجال الذين كانوا يستطيعون ان يكونوا أمة ذمامهم أصبحت عقولهم بالية ، وفقدت كل نشاط وجدة فاقتعوا بتقليد عصرهم » .

ان الدكتور محمد اقبال لايرى ان هذا الجيل حي قائم بنفسه ، ويفكر بعقله ، انه يعتقد انه ظل لأوروبا ، وان حياته عارية من الغرب . يقول في بيت : « يتراءى لك ان الشاب المتعلّم حي يرزق ولكنه في الحقيقة ميت ، استعار حياته من الغرب » . ويخاطب المتفرنج ويقول : « ليس وجودك الا تحجّي الافرنج ، لانك بناء قد بنوه . هذا الجسم العنصري فارغ من معرفة النفس ، فأنت غمد محلى بغير سيف . وجود الله غير ثابت في نظرك ووجودك انت غير ثابت في نظري » .

ومن رأيه ان نظام التعليم الغربي قد ضعف الروح المعنوية في الشباب المسلم وجنى على رجولته جنابة عظيمة ، فأصبح شباباً رخوا رقيقاً مائعاً غير ، لا يستطيع الجهد ولا يتحمل المأمور . يقول في قصيدة

يُخاطب فيها بعض المربين: «حِيَا اللَّهُ شَيْبِتَكَ، يَا هَرَبِي الْجَيْلِ الْمُجْدِدِ! أَلْقِ  
عَلَيْهِمْ دَرْسَ التَّوَاضُعِ، وَهَضِمَ النَّفْسَ مَعَ الْاعْتِزَازِ بِالنَّفْسِ وَالْاعْتِدَادِ  
بِالشَّخْصِيَّةِ». عَلَيْهِمْ كَيْفَ يَشْقُونَ الصَّخْرَ وَيَدْكُونَ الْجَيْلَ، فَإِنَّ الْغَرْبَ  
لَمْ يَعْلَمْهُمْ إِلَّا صَنَعَ الزَّجَاجَ. اَنْ عِبُودِيَّةُ قَرْنَيْنِ مَتَوَالِيَّنِينَ قَدْ كَسَرَتْ  
خَاطِرَهُمْ وَأَوْهَنَتْ قَلْوَبَهُمْ، فَانظُرْ كَيْفَ تَعِيدُ الثَّقَةَ إِلَى نَفْوسِهِمْ وَتَحَارِبُ  
الْفَوْضَى الْفَكْرِيَّةَ». وَكَانَ لَا يَفْتَرُ هَذِهِ الْجَرِيَّةُ يَقُولُ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ:  
«اَنَا لَا أَقِيمُ لِذَلِكَ الْعِلْمَ وَتَلِكَ الْحِكْمَةَ وَزَنَاً، الْحِكْمَةُ الَّتِي تَجْرِدُ الْمُجَاهِدَ مِنْ سَلاَحِهِ  
وَتَجْعَلُهُ أَعْزَلَ ضَعِيفًا».



## نظرة محمد اقبال إلى العلوم والآداب

### آراء في العلوم والآداب :

الدكتور محمد اقبال آراء حصيفة في العلوم والآداب والشعر ، هي عصارة تفكيره وتجاربه . منها ، أن الأدب موهبة كبيرة من موهب الله ، وقوة عظيمة ، يُحدث به صاحبه انقلاباً في المجتمع ؟ وثورة فكرية ، يضرب به الاوضاع الفاسدة الضربة القاضية ، ويُشعّل القلوب حماسة وغضباً ، ويُشعّل البلاد ناراً وثورة ، ويملأ النفوس فلقاً واطرفاً ، وتذمرأ من الشر ، وتطلعأ إلى الخير ؟ فلا بد أن يكون في قلم الأديب والشاعر التأثير الذي كان في عاصي موسى ، وأن يؤدي رسالته في العالم ؛ وكل أدب استغل بجمع المادة أو ارضاء الاغنياء والاثرياء أو إثارة الشهوات ، أو على الأقل كان أدأة للهو والتسلية ، والتذوق بالجمال والتغنى به ، فهو أدب ضائع مظلوم ، استعمل لغير ما خلق له ، ولغير ما وهب له . يقول في بيت : « أنا لا أعارض التذوق بالجمال والشعور به ، فذلك أمر طبيعي ؛ ولكن أي فائدة للمجتمع من علم لم يكن تأثيره في المجتمع كتأثير عاصي موسى في الحجر والبحر ». ويعتقد محمد اقبال أن الأدب لا يصل إلى حد الإعجاز حتى يستمد حياته وقوته من أعماق القلب الحي ، ويُسقى بدمه .

يقول محمد اقبال هذا ، ويرى بالعكس أن الأدب في الشرق

الإسلامي قد أصبح تتحكم فيه المرأة ؛ فأصبح لا يتحدث إلا عنها ، ولا يتغنى إلا بها ، ولا يبحث إلا فيها ، ولا يصور إلا إياها ، ولا يرى في الكون إلا ظلها وجمالها ؛ وهذه عقيدة جديدة في « وحدة الوجود » التي يمكن ان تسمى « الوجودية الأدبية ». وكان الأدب العربي ينادي بلسان حاله ( لا موجود إلا المرأة ) أو ( لا موجود إلا الفتاة ) . يقول محمد اقبال : « أسفًا للشعراء والرسامين وكتاب القصص في بلادنا ، لقد استولت على أعصابهم المرأة ». ولا شك انه تصوير صادق للاتجاه الأدبي العام في الشرق الإسلامي ، واندفاع الأدب المنور وراء المرأة ، وهياكلها ، وإعراضه عنها سوتها .

وله في الفلسفة وعلوم الحكمة كذلك رأي خاص . فهو يرى أن الفلسفة لتعيش إلا بالجمباد والتضخمية ، وأن الفلسفة التي تقصر على الدراسات والبحوث العلمية ، وتقتصر بالمناقشات الفظوية ومباحث ما بعد الطبيعة ولا تدخل في صميم الحياة ولا تتعرض للمجتمع ، وتعيش في العزلة عن العالم ، إنما هي فلسفة منهارة لاستطيع ان تعيش . يقول في بيت : « ان الفلسفة التي لم تكتب بدم القلب فلسفة ميتة أو محترضة » .

وقد انتهت به دراسته للفلسفة ، وتتوفره على مطالعتها ونقدها ، والتفكير الطويل العميق ، الى اخفاق الفلسفة في حل مشاكل الحياة ؛ وإنها صدفة لامعة خالية من المؤثر ، وهو عزل عن الحياة والكفاح ، لاتساعد البشر ولا تتحمّم دستوراً للحياة ؛ وإن الدين هو الذي ينظم المجتمع ، وينور الطريق ، ويقدم دستوراً للحياة ، وإن سيدنا محمد عليه السلام هو المصدر الوحيد الذي يستفاد منه هذا العلم . عرف الشاعر صديقاً له من الماشيين قد أثرت في الفلسفة تأثيراً كبيراً ، وتزلزلت عقائده الإسلامية . فكتب اليه محمد اقبال قصيدة ، يقول : « أنا رجل كما تعرف ، أنتي في أمري الى سُونَّات ( المعبد الوثنى المعروف في

المهد ) وكان اي من عباد اللات ومنة ، وإن امرقي عريقة في البرمية ؛ ولكن يجري في عروقك دم الماشيين ، وتنتمي الى سيد الأولين والآخرين ؛ وقد امتزجت الفلسفة بلحمي ودمي ، وجرت مني بجرى الروح . أنا ، وان كنت لأحسن شيئا ، فلا شك اني نزلت في أعماق هذه الفلسفة ، وتغلغلت في أحشائنا ، وبعد ذلك أقول : إن الحكمة الفلسفية ليست إلا حجابا للحقيقة ، وانها لا تزيد صاحبها إلا بعدا عن صميم الحياة ؛ وان بحوثها وتدقيقها تضفي على روح العمل . هذا « هيجل » ، الذي تبالغ في تقديره ، إن صدقه خالية من التزلوة وإن نظامه ليس إلا وهمآ من الأوهام . لقد انطافت شعلة القلب في حياتك ايهـ السيد ! وفقدت سخاـتك ، فأصبحت أسيـرا « لبرجان » ان البشرية تزيد ان تعلم : كيف تتقن حيـتها وكيف تخـلـد سخـيتها ؛ ان بـني آدم يطلبون الثبات ويطلبون دستورـا للـحياة ، ولكن الفلسفة لاتساعـهم في ذلك . بالعكس من ذلك ، ان المؤمن اذا نادى الآفاق بأذانـه ، أشرفـ العالم واستيقظـ الكون . ان الدين هو الذي ينظمـ الحياة ، وانه لا يكتسب إلا من ابراهـيم و محمد عليهـ السلام ، فعليـك اـيهـ السيد ! بـتعـالـيم جـدـك عليهـ السلام . الى متى ياـ ابنـ عليـ ! ( رضـيـ اللهـ عـنـهـ ) تـقلـدـ اـباـ عـلـيـ ( ابنـ سـيـناـ ) ، اذا لم تـكنـ بصـيراـ بالـطـرـيقـ فـالـقـانـدـ الـقـرـنـيـ . ( يـعـنـيـ رـسـولـ اللهـ عليهـ السلامـ ) خـيرـ لكـ منـ القـانـدـ الـبـخارـيـ ( يـعـنـيـ ابنـ سـيـناـ ) .

وبالاجمال ان الدكتور محمد اقبال يرى ، أن نظام التعليم الحديث قد أخفـقـ فيـ أداءـ رسـالـتهـ وأـخـفـقـ فيـ إـنـتـاجـ جـيلـ جـديـدـ يـجـسـنـ الـأـنـتـفـاعـ بـعـلـوـمـاهـ ، وـيـجـسـنـ اـسـتـعـالـ مـادـتـهـ الـعـلـمـيـةـ وـثـوـرـتـهـ التـقـاـفـيـةـ وـيـضـعـ كـلـ شـيـءـ فيـ حـلـهـ ، وـيـعـيشـ حـيـاةـ سـيـدةـ مـطـمـئـنةـ . بالـعـكـسـ منـ ذـلـكـ ، وـجـدـ جـيلـ مـنـقـفـ ثـقـافـةـ عـالـيـةـ ، يـعـرـفـ عنـ بـجـاهـلـ اـفـرـيـقـيـةـ وـالـقطـبـ الشـمـالـيـ ، وـعـنـ حـيـاةـ الـحـيـوانـ وـالـنـبـاتـ سـيـناـ كـثـيرـاـ ، وـلـاـ يـعـرـفـ عنـ نـفـسـهـ إـلاـ قـلـيلاـ .

ويُسخر التجارة والكهرباء ، ويُسخر الطاقة الذرية في الزمن الأخير ولا يملك نفسه وقوته . ويُطير في الهواء كالطير ، ويسبح في البحار كالسمك ، ولا يحسن أن يُشي على الأرض ؟ وما ذلك إلا لأن التعليم قد اختل ميزانه ، وفسد مزاجه ؟ وكيف يستقيم الظل والعود أوج ؟ ! يقول في قصيدة : « من الغريب أن من اقتضى أشعة الشمس ، لم يعرف كيف ينير ليه وكيف يصبح . وأن من بحث عن مسالك النجوم وطرقها ، لم يستطع أن يسافر في بيداء أفكاره . ومن عكف على اللغاز يحلها ويشرحها لم يستطع أن يميز النفع من الضرر » .

### تصوير للشباب المسلم :

وفي الأخير ان الدكتور محمد اقبال يتميّز بالاسلام جيلاً جديداً . شبابه طاهر نقى وضربه موجع قوى ، اذا كانت الحرب فهو في صولته كأسد الشرى ، وان كان الصلح فهو في وداعته كفزال الحمى ؟ يجمع بين حلاوة العسل ومرارة الحنطل . هذا مع الاعداء وذاك مع الاولياء . اذا تكلم كان رقيقة ، واذا جد في الطلب كان سديداً حفياً . وكان في حالي الحرب والصلح عفيفاً نزيهاً . آماله فليلة ، ومقاصده جليلة . غني القلب في الفقر ، فقير الجسم والبيت في الغنى . غيور في العسر رؤوف في البسر . يظمه إن ابدى له الماء منه ، ويؤوت جوعاً إن رأى في الرزق ذلة . اذ كان بين الاصدقاء كان حريراً في النعومة ، وان كان بين الاعداء كان حديداً في الصلابة . كان طلاً وندى ، تتفتح به الازهار وتترف به الاشجار ، وكان طوفاناً تصطرب به الامواج وترتعد له البحار . اذا عارض في سيره صخوراً وجبالاً ، كان سلاً ؟ وإن مر في طريقه بمحاذيق ، كان ماءً سلسالاً . يجمع بين جلال ايان الصديق وقوة عليّ ، وفقر أبي ذرٍ وصدق سليمان ،

يقيمه بين أوهام العصر ، كمصاحف الراهب في ظلمات الصحراء . يُعرف  
في محيطه بحكمة وفراسته ، وبأذان السحر . الشهادة في سبيل الله  
أحب إليه من الحكومات والغذائم يقتضي النجوم ، ويصطاد الأسود ،  
ويباري الملائكة ، ويتحدى الكفر والباطل أينما كانا . يرفع قيمة  
ويزيد في سعره ، حتى لا يستطيع أن يشتريه غير ربها . شغلته مآربه  
الجليلة ، وحياة الجد والجهاد عن زينة الجسم والتألق في اللباس . وشعر  
بأنسانيته ، فترفع عن تقليد الطاووس في لونه ، والعنديليب في  
حسن صوره .



## الإنسان الكامل في نظر محمد إقبال

بحث عن انسان :

بهذه المقطوعة الشعرية افتتح الدكتور محمد اقبال كتابه الحالد « أسرار خودي ». ولا أظن أن محمد اقبال اختار هذه المقطوعة ، وحلّت بها صدر كتابه إلا لأنها تصور نفسيته ، وتعبر عن شعوره ؟ فقد كان يحكم دراسته الفلسفية من كبار الرواد الباحثين عن « الإنسان الكامل » ، فهل وجد محمد اقبال ضالته ، ياترى ؟ وظفر بطلوبه أقطع من الرجاء ؟.

وإذا كان الجواب : نعم لقد وجد محمد اقبال ضالته من الناس ،  
وظفر بوطره من الرجال ، فتأكدو أنه فتح أعظم من فتح « كمبس » ،  
واكتشاف أجل خطاً وأعظم قدرًا من اكتشاف العالم الجديد ؛ لأنَّه  
اكتشاف الإنسان المفقود ، وعثور على الإنسانية الضائعة ، ولا خير  
في العالم - قديه وجديه - إذا فقدَ الإنسان وضاعت الإنسانية ؟ وحاجة  
العالم إلى إنسان أشد اليوم من حاجته إلى القارات الجديدة والبحار  
المجهولة .

### المسلم هو الإنسان الكامل :

إنَّ محمد اقبال يحدُّثنا في شعره بأنه وجد هذا الإنسان المنشود ،  
وعرفه واتصل به ، وزراه قد هام به هياماً ، وتقنَّى في شعره بانسانيته  
ومنْخَصِّصِته ، فأين وجدَه محمد اقبال ، وكيف السبيل إلى هذا  
الإنسان الرفيع ؟

أخاف أن أفاجئكم بما لا تقدرونَه ولا تنتظرونَه إذا أخبرتكم أنَّ  
الإنسان الكامل الذي وجدَه محمد اقبال ، فوُجِدَ فيه ما كان ينشده ،  
من معاني الإنسانية والقوة والحياة والجمال والكمال ، هو ( المسلم )  
لا أقل ولا أكثر .

إنَّ هذا الجواب مفاجأة حقيقةَ الذين يحملونَ المسلم صورةَ قمةَ هزليةَ  
لا تتفق أبداً مع هذا التصوير الواقع ، الذي قدمه الشاعر ، للإنسان  
الكامل ، ولكنَّ محمد اقبال بالعكس من ذلك يرى في المسلم الضالة  
المنشودة والصورة الكاملة للإنسانية .

### المسلم المثالي :

ولكنَّه يعني ذلك المسلم المثالي ، الذي يمتاز ، بين أهل الشك  
واللطن ، ببيانه وبيمه ، وبين أهل الجبن والخوف ، بشجاعته وقوته

الروحية ، وبين عباد الرجال والاموال والاصنام والملوك بتوحيده الخاص ، وبين عباد الاوطان والالوان والشعوب بأفاقيته وانسانيته ، وبين عباد الشهوات والأهواء والمنافع بتجرده من الشهوات وتفرده على موازين المجتمع الزائفة وقيم الاشياء الحقيرة ، وبين أهل الأثرة والانانية بزهده وايشاره وكبر نفسه ؟ ويعيش برسالته ولرسالته . ذلك المسلم الحق الذي منها اختفت الاوضاع وتطورت الحياة لازال الحقيقة الثابتة التي لا تتغير ولا تتحول ، وأما ماعداته فزبد يذهب جفاء ؟ ذلك المسلم هو كالشجرة الطيبة التي أصلها ثابت وفرعها في السماء ، أما ماعداته فشجرة اجتثت من فوق الارض مالمـا من قرار . يقول في بيت : « انك أيها المسلم في العالم وحدك » ، وما عدك سراب خادع ودرهم زائف » . ويقول في بيت آخر : « ان ايـان المسلم هو نقطة دائرة الحق ، وكل ماعداته في هذا العالم المادي وهم طلسـم ومجاز » .

\* \* \*

### المسلم له وجودان :

ان المسلم له وجودان ، الوجود الانساني ، والوجود اليماني ، أما الوجود الانساني : فهو الوجود الذي يشارـك فيه كل انسان ، يولد كعامة الناس وينشأ ويكبر كعامة الناس ، ويحيـو ويظـمـأ ، ويشـعـر بالبرد والحر ، ويأكل ويشرـب ، ويـصـحـ ويـرـضـ ، ويـبـوتـ ويـجـيـباـ ، ويـفـقـرـ ويـغـنـيـ ، ويـزـرـعـ ويـتـجـرـ ، ويـعـولـ العـيـالـ وـيـرـبـ الـاطـفـالـ ، ويـقـنـىـ الـامـوـالـ ، ويـحـكـمـ الـبـلـادـ وـالـرـجـالـ ؟ فهو في هذا الوجود خاضـع للـسـنـنـ الطـبـيـعـيـةـ ، تـجـريـ علىـهـ كـماـ تـجـريـ علىـغـيرـهـ ، وـتـنـفـدـ فـيـهـ كـماـ تـنـفـدـ فـيـ أيـ اـنـسـانـ آـخـرـ ، وـتـقـسـوـ عـلـيـهـ كـماـ تـقـسـوـ عـلـيـغـيرـهـ ، وـلـاـ تـتـسـابـحـ مـعـهـ لأنـهـ يـحـمـلـ اـسـماـ خـاصـاـ ، وـيـنـتـمـيـ إـلـىـ جـنـسـ خـاصـ ، وـيـلـبـسـ لـبـاسـ خـاصـاـ وهو ذـرـةـ حـقـيرـةـ فيـ صـحـراءـ الـوـجـودـ الـمـتـرـامـيـةـ ، وـمـوـجـةـ عـادـيـةـ تـأـيـيـدـ وـتـذـهـبـ فيـ بـحـرـ الـكـوـنـ الـزـاـخـرـ ، منـ غـيرـ انـ يـشـعـرـ بـهـ أـحـدـ ، فـاـذاـ اـقـصـرـ

المسلم على هذا الوجود البشري العام وعاش كإنسان لأقل ولا أكثر ،  
كان كائناً ضعيفاً فانياً ليست له قيمة كبيرة في نظر صيرفي الوجود ؛  
وإذا مات في وقته مابكت عليه السماء والارض وما خسر فيه العالم  
 شيئاً كبيراً .

أما الوجود الإلهاني فهو انه يحمل رسالة خاصة ؛ رسالة الانبياء  
والمرسلين ، ويؤمن بمبادئ خاصة ، ويعتقد اعتقاداً خاصاً ، ويعيش لغاية  
خاصة ، فهو من هذه الناحية سر من أسرار الحق ، ودعامة من دعائم  
العالم ، وحاجة من حاجات البشرية ، يستحق أن يعيش ، ويستحق  
أن ينتصر ، ويستحق أن يزدهر ، بل يجب أن يعيش ويجب أن  
يزدهر ، ويذوم مع البشرية ومع هذا الكون ، فحاجة البشرية ، وحاجة  
الكون اليه ليست أقل من حاجتها الى الماء والهواء والنور والحرارة ،  
فإذا كانت أشكال الحياة مرتبطة بالماء والهواء والنور والحرارة ، كانت  
معاني الحياة وحقائقها مرتبطة بالغياث والارواح والابيان والاخلاق ،  
التي تتكلف رسالات الانبياء بشرحها وبيانها ، وتتكلف المسلم باعلانها  
والقيام بها والجهاد في سبيلها ؛ فولاها هو لضاعت هذه الغياث والرسالات  
وأصبحت سراً مكتوماً ؛ اذن فركزه في العالم ، وبقاوه كبقاء  
الشمس والكون كثيرة ، تنفرض الأجيال والأمم ، وتحول الانهار  
بجراها ، وتحرب عما وتعمر خرائب ، وتقوم حكومات ، وتتقلص  
حكومات ، وتتأني مدنیات وتذهب مدنیات ، وهو قائم لا يزول ولا يحول .

### المسلم حي خالد :

يعتقد محمد اقبال أن المسلم حي خالد ؛ لأنه يحمل رسالة خالدة ،  
ويحتضن أمانة خالدة ، ويعيش لغاية خالدة ، يقول في بيت :  
« لا يمكن أن ينقرض المسلم من العالم ؛ لأن وجوده رمز لرسالات

الأنبياء ، وأن أذانه بإعلان لحقيقة التي جاء بها إبراهيم وموسى وعيسى  
ومحمد عليهما السلام . ويقول في بيت آخر : « المسلم رسالة الله الأخيرة »  
فلا يعتريها النسخ والتبديل . ولا يعني محمد اقبال أن كل فرد من أفراد  
الإمة الإسلامية حي خالد ، يفلت من الموت ، ويتمرد على القانون  
ال الطبيعي ؛ كيف ، وقد قال الله تعالى : ( وما يُمْحَى إِلَّا رَسُولٌ قَدْ  
خَلَقَ مِنْ قَبْلِ الرَّسُولِ ) وقال ( أَفَإِنْ مَتَ فَهُمُ الْخَالِدُونَ ) ، ولكن  
محمد اقبال يرى أن المسلم موج من أمواج بحر الإسلام الخضم ؛ يأتي  
موج ويذهب موج ، وتترافق هذه الأمواج في أحضان البحر وتتلائمة  
في وجوده ، والبحر لا يتغير ؛ فالبحر امتداد دائم ، وتسلسل قائم  
لأجزاء متغيرة ، كبحر الحياة وبحر الوجود تتبدل أوجهه – وهي  
أفراد البشر – ولا يتبدل كيانه .

#### خلق العالم للمسلم :

ويتقدم محمد اقبال خطوة أخرى ، فيعتقد أن المسلم هو غاية هذا  
الكون ؛ خلق العالم له وخلق هو الله . لقد كان العلماء يتباخرون في صحة  
حديث « لو لاك لما خلقت الأفلاك » ، ولكن محمد اقبال لا تهمه صحة هذا  
ال الحديث لفظاً ورواية ، انه يفهم من القرآن ، ومن دراسة الإسلام  
وطبيعة المسلم ، ورسالته السامية ، ويفهم من دراسة التاريخ الإنساني  
الواسعة العميقه ، والاطلاع الواسع على أوضاع العالم وطبائع  
الأشياء ، أن المسلم الذي هو جارحة لرسول الله عليهما السلام وخادمه ،  
هو مصدق معنى الحديث ؛ فضلا عن الرسول عليه الصلاة والتسليم ،  
 فهو خليفة الله في أرضه . خلق لأجله العالم ، وعلمه الأسماء ، وحكمه  
في الأرض ، وأرثه خيراتها وخرائبها ، وألقى إليه بمقاييسها ؛ فيجب  
عليه أن يعتقد ، ويقنط بأن العالم خلق له ، وي jihad ويجهد لتطبيق  
هذه العقيدة ، وتحقيق هذه الفكرة . يقول في بيت : « إن العالم تراث

للمؤمن بالجاهد ، لا يشارك فيه أحد ، ولا أحد مؤمناً كاملاً من لا يعتقد  
أن العالم خلق له .

### مقام المسلم مقام الامامة والتوجيه :

ويعتقد محمد وقبال أن المسلم لم يخلق ليندفع مع التيار ، وليسأوا  
الركب البشري حيث اتجه وسار ؟ بل خلق ليوجه العالم والمجتمع  
والمدنية ، ويفرض على البشرية اتجاهه ، وينبئ عليها بإرادته ؟ لأنه  
صاحب الرسالة وصاحب العلم اليقين ؟ وأنه المسؤول عن هذا العالم  
وسيره واتجاهاته ؟ فليس مقامه مقام التقليد والاتباع ، إن مقامه مقام  
الامامة والقيادة ، ومقام الارشاد والتوجيه ، ومقام الأمر الناهي ،  
إذا تذكر له الزمان وعصاة المجتمع والخرف عن الجادة ، لم يكن له أن  
يستسلم ويختضع ، ويضع أو زاره ، ويسلم الدهر ، بل عليه أن يثود  
عليه وينازله ، ويظل في صراع معه وعراك ، حتى يقضى الله في أمره .  
يقول في بيت : « يقول من لأخلاقه له : دُر مع الدهر حيث دار  
وإذا لم يسلامك الزمان فسلمه ؛ وأنا أقول إذا لم يسلامك الزمان ،  
فصارعه وحاربه ، حتى يفيء إلى أمر الله ». ويرى أن المؤمن غير  
مأذون بمجارات الاوضاع ؟ بل هو مكلف بصادمة الاوضاع الفاسدة  
يد الأمر إلى نصابه ، ويقيم سالفقة الدهر الفشوم ، ويقيم العوج ويصلح  
الفاسد ، وان كلئه ذلك عملية الددم والتقض ، والعملية الاجرافية ؟  
فإن كل ذلك في سبيل البناء والعبارة والاصلاح . يقول في بيت :  
على المسلم ان يربى في نفسه الروح ، وينشئ في هيكله الحياة ، ثم  
يمحرق هذا العالم الفاسد بحرارة إيمانه ووهب حياته ، وينشئ عالماً  
جديداً . يقول متنبلاً : « سألي ربي : هل ناسبك هذا العصر وانسجم  
مع عقيدتك ورسالتك ؟ قلت : لا ياربي . قال : فحيطمه ولا تبالي » .

ويرى محمد إقبال أن الخضوع والاستكانة للأحوال القاسرة ، والاضطرار بالقضاء والقدر من شأن الضعف والاقزام . يقول في بيت : « المسلم الضعيف يعتذر دائمًا بالقضاء والقدر ، أما المؤمن القوي فهو بنفسه قضاء الله الغالب وقدره الذي لا يُؤيد » . ويقول : « اذا احسن المؤمن توبية شخصيته ، وعرف قيمة نفسه ، لم يقع في العالم الا ما يرضاه ويحبه » .

### المسلم رائد الانقلاب ورسول الحياة :

ويرى محمد إقبال أن المسلم هو مصدر الانقلاب الصالح في التاريخ ومطلع فجر السعادة في العالم ، وأنه لم يزل ولا يزال رائد الانقلاب رسول الحياة ، ومؤذن الفجر في الليل البهيم ؛ وأن أذانه لا يزال صيحة تدوّي في هدوء الليل وسكون الموت ، فيعيده إلى هذا العالم النائم الناوس المتعب حياته ونشاطه ، ويؤذن بظهور الصبح الصادق ، وانصرام الليل الغاشق . وعلى هذا الأذان الصارخ والنداء العالي ، الذي ارتفع من جبل « أبو قبيس » قبل ثلاثة عشر قرنا ، استيقظت هذا الكون بعد السبات العميق ، الذي غط فيه خمسة قرون وأكثر ؛ وكان نفخة صور للإنسانية الميتة والعالم المتحضر ، وهو الكفيل الآن لإيقاظ الإنسانية ، واحياء الضمير البشري . يقول في بيت : « ان المؤمن اذا نادى الآفاق باذانه ، أشرق العالم واستيقظت الكون » . ويقول في قصيدة : « لست أعلم بالتأكيد مصدر هذا الصبح ، الذي يطلع على هذا العالم كل يوم ، ولست أعلم مره ؛ ولكني أعلم أن السحر الذي يهتز له هذا العالم المظلم ويوكلي به ليل الإنسانية الحالك ، إنما ينشأ بأذان المؤمن الصادق » .

### قوة المؤمن مستمدّة من رسالته :

ويعتقد محمد إقبال بحق أن قوة المؤمن الخارقة للعادة ، الحية

لله عقول المعجزة للبشر ، مستمدّة من رسالته وإيمانه ، وبأندماجه  
واضمحلاته في إرادة الله . هنالك يتحول جارحة القدرة الإلهية ، وقرة  
قاهرة ، لاتصدها الجبال ، ولا تقف في سبيلها البحار . يقول في قصيدة «  
أنشأها في قرطبة» : «ان يد المؤمن جارحة القدرة الإلهية ، فهي غلابة ،  
حالة للعقد والمشاكل ، فتساحة للابواب المغلقة ، لبقة صناع حاذقة . إن  
المؤمن جسمه من تراب وفطرته من نور ؛ عبد متقى في أخلاق مولاه ،  
قلبه غني عن العالمين ». ويقول على لسان القائد الإسلامي الكبير طارق  
بن زياد فاتح الاندلس ، وهو يدعى لاصحابه العرب بالنصر وبناجي  
ربه . يقول : «ان هؤلاء الغزاة المجاهدين عبيدك الغامضون ، الذين  
لا يعرفون غيرك ، وقد أصبحوا اليوم يطهرون إلى فتح العالم وأخضاعه .  
إذا ركلوا برجهم الصحراء انشقت ، وإذا ركلوا برجهم البحر  
انفلق . انكمشت الجبال وتقبضت بهابتهم ؟ انهم عرفوك وأحببوك ،  
فزهدوا في العالم ، واستغنووا عن الدنيا . لا يطلبون إلا الشهادة في  
سبيلك ولا يهدون بجهادهم إلى الفتح والغنائم . لقد أفردت رعاه الأبل  
بنعمتك ، وتميزت بين أقرانهم في الخبر والنظر ، وأذان السحر . لم  
يزل العالم يعوزه لوعة القلب ، والتوجع للإنسانية المظلومة ؛ وفي قلوب  
هؤلاء الجريحة وفي أكبادهم المتقدة وجد العالم مآربه ». بل إن الشاعر  
يتقدم خطوة ، ويقول : « ما ظنك بقوة ساعد المؤمن ! وهو بنظره  
يقلب الأوضاع ، وبدعمته يرد القضاء ». والمطلع على التاريخ يصدق  
ما قاله محمد اقبال ، فقد هزى المسلمين المؤمنون في عصرهم الأول من  
الجبال والبحار ، وشقوا طريقهم غير مختلفين بما تعترضهم من أشواك  
وعقبات . وقصص سعد بن أبي وقاص وخالد بن الوليد والثنى بن  
الحارثة الشيباني وعقبة بن عامر ومحمد بن قاسم التقفي وموسى بن نصير  
طارق بن زياد مأهدة على صدق ما قاله محمد اقبال .

## المسلم لا ينحصر في الاوطان والشعوب :

ويرى محمد اقبال ان المسلم حقيقة عالمية لاتنحصر بين حدود الجنسية والوطنية الضيقة ، بل تتحضر حدود المكان والزمان ، وتفيض كالطبيعة البشرية ، وكالانسانية العامة ، في مساحة زمانية متسعة ، كمساحة التاريخ الاسلامي ، وفي مساحة مكانية واسعة كمساحة العالم الاسلامي .

يقول في قصيدة قرطبة : « ان المسلم لا تعرف أرضه الحدود ، ولا يعرف أفقه المغور . ليست دجلة والنيل ودانوب إلا أمواجاً صغيرة في بحره المتلاطم . عصوره عجيبة وأخباره غريبة » ، نسخ العهد العتيق وغير بحري التاريخ . هو في كل عصر ساقي اهل الذوق ، وفي كل مكانت فارس ميدان الشوق . شرابه رحيق دائم ، وسيفه ماض في كل معركة » .

ويعتقد محمد اقبال ان العالم كله وطن للمسلم . يقول في بيت : « المسلم الرباني ليس بشرقي ولا غربي ، ليس وطني دهلي ولا اصفهان ولا سمرقند ؛ انا وطني العالم كله » . ويعتقد محمد اقبال ان المسلم يعتبر كل ملك الله وطناً له . يقول : « لما نزل طارق بالجزيرة الخضراء ، أمر بالسفن فأحرقت ، فجاءه رجال من الجيش ، ولاموه على فعله ، وقالوا له : لقد قطعت بنا الحبال ، فكيف نرجع الى بلادنا . فوضع طارق يده على السيف ، وقال : انا لا أفك في الرجوع ، وسنبقى هنا ، ونتحذى وطناً ؛ فان كل ما كان الله من ارض ، وببلاد وطن لنا . لا فرق في ذلك بين العجم والعرب ، والشرق والغرب » .

المسلم متخلق بأخلاق الله :

ويعتقد محمد اقبال ان المسلم يجمع بين المتناقضات من الاخلاق والصفات ؛ وما هي متناقضات ، ولكنـ ظلال صفات الله ، ومظاهر اخلاق الله . فهو في تسامحه ، ورحابة صدره ، وكثرة صفحه قد تخلى

بخلق « الغفار » ؛ وفي سنته في الدين ، وغضبه للحق ، وثورته على الباطل قد تخلق بخلق « القهار » ؛ وهو في نزاهته ، وعفته ، وطهارة ضميره قد تخلق بخلق « القدس » ؛ وفي صلابته اذا تصلب ، وشدة شكيمته اذا ابى ، وشدة بطشه اذا حارب تخلق بخلق « الجبار » ، ولا يكون المثل الاكامل لدينه ، وصورة صادقة للإسلام ، حتى يجمع بين هذه الاخلاق المتوعة ؟ فيجمع بين الشدة واللين ، والغضب والرحمة ، والصلابة والمرونة ، والعفة والنزاهة ، ويكون في ذلك آية من آيات الله ، ومعجزة من معجزات الرسول . ثم يقول الشاعر : « ان المؤمن هو الميزان العادل ، والقسطاس المستقيم ؛ به يُعلم رضا الله وسخطه ، وبه يعرف الحسن من القبيح ، فما راق في نظره ، فهو حسن ، وما استقبله فهو طاش ؟ وفي عزائه تتجلى ارادات الله ، وهو القرآن الناطق ، وهو الدين يسعى على قدميه . ثم ان حياته متوافقة متشابهة كالطبيعة ، فالصبح يطلع كل يوم ، والليل يتبع النهار ، لا تختلف فيه ، ولا تناقض . وهو صاحب معان كثيرة ، ونسمة واحدة ، فهو كسوره الرحمن في القرآن ، تتجدد معانيه وتتكرر فيه آية « فبأي آلا ربكمها تُكَذِّبَانِ ». وقد صدق الشاعر ، فالمسلم لم يزل يستحق كل عصر يعلمه وتوجيهاته ، وينير ظلمات كل عصر بنوره وضيائه ، ويضرب على وتر واحد ، ويذكر رسالة الانبياء ، ويقول لكل جيل : « يَا قَوْمَ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ » فهو كالصبح جديد وقديم ، فهو في جدته ليس أجد منه ، وهو في قدمه ليس شيء اقدم منه ؟ هو قديم لكنه يتجدد به العالم ، وتتجدد به الکائنات ، وتنتعش به القوى ، وتسقط به الاجسام والقلوب ، والمعقول ؟ ثم جديد بنفسه ، تتجدد قواه وتتجدد نشاطه ، وتتفتح قريحته مع العصور ؟ عالمه سيار ، وعقله مبتكر ، ونفسه طموح ، وهمته وثابة ، وهو كالطار كل قطرة

غير الاولى ، ولكنها قطرات مطر ، وكلها تحيي الارض ، وكلها تنبت النبات ، وكلها تسقي المزارع والاشجار ، وكلها تفتح الازهار ، وكلها تكون الانهار ، وهو معنى قول النبي ﷺ « أمتى كانظر لا يدرى أولاًه خير أم آخره » .

### المسلم كالشمس لا تغرب مطلقاً :

ويقول محمد اقبال : « ان المسلم كالشمس اذا غربت في جهة ، طلعت في جهة أخرى فلا تزال طالعة ». وقد صدق ، فإن الاسلام لم ينكب في ناحية من نواحي العالم ، ولم يختبر في جانب دولة إلا وقامت له دولة في جانب آخر ؟ ولم تسقط له راية إلا وخافت له راية أخرى ؟ ولم يغب له نجم ، إلا وطلع له نجم آخر . لقد كانت خسارة الاندلس الاسلامية كارثة كبيرة ، وصادباً عظيماً ، ولكن عوض الاسلام بها بدولة فتية من اعظم دول العالم ، هي دولة آل عثمان في تركيا قامت في نفس القارة الاوربية ، وجنت على صدر الدول ، والامم التي انتزعت الاندلس الاسلامية ، واجلت المسلمين من وطنهم العربي الاسلامي . وكان سقوط غرناطة ، وأوج الدولة العثمانية ، في عهد سليمان القانوني ، حادثين في عصر واحد . ونكب العالم الاسلامي ، ونكبت بغداد بغاية التتار ، وانظمت معمالم الحضارة الاسلامية ، وزلزل المسلمون زلزالاً شديداً ، ولكن في نفس هذه الفترة كانت الدولة المسلمة في الهند تنسع وتردهر . وأصبب العالم الاسلامي بهزات عنيفة ، وقواصم مؤلمة في فجر هذا القرن المسيحي على أيدي الاوربيين ، فقد اقتسمت الدول الاوربية تراث الدولة العثمانية ككلٍّ سائب ، واغتصبت ممتلكاتها في افريقيا ، وتقاسم الحلفاء سورية وفلسطين والعراق ، ولكن قبع هذا كله اليقظة الاسلامية المأهولة ، والوعي السياسي القويم ، والطموح الى الاستقلال والحرية ، والحركات الاسلامية المختلفة التي كان يعيش بها

العالم الاسلامي من أقصاه الى أقصاه . ونكب المسلمين في العهد الاخير نكبات عظيمة في الشرق الاقصى والاوسط ، وخسرت الدول العربية فلسطين العربية الاسلامية ، ولكن في نفس هذه الفترة قامت المسلمين دولتان فتيتان في الشرق ، احداهما دولة باكستان ، والاخري اندونيسيا . وهكذا لم يزل التاريخ الاسلامي متراجحاً بين الأسفل والاعلى ؟ فما سفل منه جانب إلا وترفع جانب آخر ، كالارجوجة تماماً ، ولم تتوار شمسه في أفق إلا وبرغت في أفق آخر . وذلك لأن الاسلام رسالة الله الاخيرة التي لا رسالة بعدها ، والمسلمون هم الامة الاخيرة ، التي لا امة بعدهم ؟ فإذا ضاعوا فقد ضاعت الرسالة ، وإذا هلكوا فقد غرقت السفينة التي تحمل الذخيرة .



## برلسان ابليس

في ديوان محمد إقبال الأخير « أرمغان حجاز » ( هدية الحجاز ) قصيدة بد菊花 وصف فيها وصور جلسة برلمانية ؟ حضرها وتناقش فيها شياطين العالم وكلاء النظام الإبليسي ، واستعرضوا فيها الاتجاهات والحركات والمذاهب السياسية العصرية التي تهتم مهمتهم في العالم وتحبط مساعيهم أو تعرقل سيرهم ، وأبدوا فيها آراءهم ووجهات نظرهم . وترأس هذه الجلسة وأشرف عليها « ابليس » فحكم على هذه الآراء والدراسات ، وعارض أكثرها في ضوء تجربة الواسعة ، وبعد نظره الذي لا يشاركه فيه أحد من تلاميذه . وأدى برأيه الحصيف المؤسس على الدراسة الواسعة العينة . وهو يتلخص في : أن المسلم هو المنافس الوحيد والمتصارع الكفؤ لظامه ، وهي الشارة التي تحول ناراً بسرعة ؛ فالمصلحة والرأي أن يركز « الزملاء » تفكيرهم على محاربة هذا العدو ، أو إلهائه وتذويه . وقد جاء في هذه القصيدة من الوصف الصادق الدقيق للسلم ، ومن الملاحظات الصائبة الدقيقة عن كثير من المذاهب السياسية وزعمائها ، ما يفيد الاطلاع عليه ، واليمكّن حضور الجلسة :

« ان الشياطين وزملاء ابليس وأعوانه اجتمعوا في مجلس سورى ، وتباحثوا في سير العالم وأخطار الغد وفتنه ، وما يتوجسون من خيبة على نظامهم الإبليسي ومهمتهم الشيطانية ، فتقذروا في فتن وأخطار

قد أحدثت بهم وهددت نظمهم ، وجلوا خطبها وتنذروا شرها ؟  
فذكر أحدم « الجمهورية » وحسب لها حساباً كبيراً ، فقال الثاني :  
لا يهوننـك أمرـها ، فـأـنـما لـيـسـتـ الاـغـطـاءـ الـلـوـكـيـةـ ، وـنـحنـ الـذـينـ كـسـوـناـ  
الـلـوـكـيـةـ الـلـبـاسـ الـجـمـهـورـيـ ، إـذـ رـأـيـنـاـ الـإـنـسـانـ بـدـأـ يـنـتـهـ وـيـقـيـقـ ،  
وـيـشـعـرـ بـكـرـامـتـهـ ، وـخـفـنـ ثـورـةـ عـلـىـ نـظـامـنـاـ قـدـ لـاتـحـمـ عـاقـبـتـهـ ، فـأـهـمـنـاهـ  
بـلـعـبـةـ الـجـمـهـورـيـةـ ، وـلـيـسـ الشـائـنـ فـيـ الـأـمـيـرـ وـالـمـلـكـ . انـ الـلـوـكـيـةـ لـاتـخـصـ  
فـيـ وـجـودـ سـخـصـ تـرـتـكـزـ فـيـ الـلـوـكـيـةـ ، وـفـرـدـ يـسـتـبـدـ بـالـسـلـطـانـ ، إـنـاـ  
الـلـوـكـيـةـ أـنـ يـعـلـيـشـ الـإـنـسـانـ عـيـالـاـ عـلـىـ غـيرـهـ ، مـسـتـشـرـفـاـ إـلـىـ مـتـاعـ غـيرـهـ ،  
مـوـاءـ فـيـ ذـلـكـ الـشـعـبـ وـالـفـرـدـ ؟ أـمـاـ رـأـيـتـ نـظـامـ الغـربـ الـجـمـهـورـيـ ، وـجـهـهـ

مـشـرقـ وـضـاحـ ، وـبـاطـنـ أـطـلـمـ مـنـ بـاطـنـ جـنـكـيـزـ خـانـ .

فـقـالـ الـآـخـرـ : لـابـأسـ إـذـ بـقـيـتـ رـوـحـ الـلـوـكـيـةـ ، وـلـكـنـ مـاـذـاـ  
يـقـوـلـ النـاـفـبـ الـمـخـتـرـ فـيـ هـذـهـ الـفـتـنـةـ الـدـهـمـاـ الـتـيـ أـثـارـهـ هـذـاـ الـيـهـوـدـيـ الـذـيـ  
يـدـعـيـ «ـ كـارـلـ مـارـكـسـ »ـ ذـلـكـ الـبـاقـعـةـ الـذـيـ لـيـسـ نـيـبـاـ ، وـلـكـنـهـ يـحـمـلـ عـنـدـ  
أـتـبـاعـهـ كـتـابـاـ مـقـدـسـاـ ، هلـ عـنـدـكـ نـبـاـ ، أـنـهـ أـقـامـ الـعـالـمـ وـأـقـعـدـهـ ، وـأـثـارـ  
الـعـيـدـ عـلـىـ السـادـةـ ، حتىـ تـرـعـزـتـ مـبـانـيـ الـإـمـارـةـ وـالـسـيـادـةـ ؟

فـقـالـ الـآـخـرـ مـخـاطـبـاـ رـئـيـسـ الـجـلـسـ : يـاصـاحـبـ الـفـخـامـةـ اـنـ سـيـحـرـةـ  
أـورـباـ ، وـانـ كـانـواـ مـوـيـدـيـكـ الـخـلـصـيـنـ ، وـلـكـنـ لـمـ أـعـدـ أـنـقـ بـفـرـاسـتـهـ ،  
هـاـ هوـ السـامـرـيـ الـيـهـوـدـيـ الـذـيـ هوـ نـسـخـةـ مـنـ «ـ مـزـدـكـ »ـ (ـ الزـعـيمـ  
الـفـارـسـيـ الـاشـتـرـاكـيـ)ـ قـدـ كـادـ يـأـقـيـ عـلـىـ الـعـالـمـ بـقـوـاعـدـهـ ، فـاستـنـسـرـ الـبغـاثـ  
وـأـصـبـحـ الصـعـالـيـكـ يـزـاحـمـونـ الـمـلـوكـ بـالـمـنـاكـبـ ، وـيـدـفـعـوـنـمـ بـالـراـحـ (ـ أـعـلامـ  
أـرـضـ جـعـلـتـ بـطـائـخـاـ)ـ إـنـاـ قـدـ اـسـتـهـنـاـ بـخـنـطـبـ هـذـهـ الـحـرـكـةـ الـاشـتـرـاكـيـةـ ،  
وـهـاهـيـ قـدـ اـسـتـفـحـلـتـ وـتـفـاقـمـ شـرـهاـ ، وـهـاـ هـيـ الـأـرـضـ تـرـجـفـ بـهـولـ  
فـتـنـةـ الغـدـ . يـاسـيـديـ ! اـنـ الـعـالـمـ الـذـيـ كـنـتـ تـحـكـمـ مـيـنـقـضـ عـلـيـكـ ،  
وـيـنـقـلـبـ نـظـامـ الـعـالـمـ ظـهـرـآـ بـطـنـ .

فتكلم رئيس المجلس «ابليس» وقال : اني أملك زمام العالم ، وأنصرف به كيف أشاء ، وسيرى العالم عجباً ، اذا حرست بين الأمم نهارش الكلاب ، وادرس بعضها بعضاً فعل الذئاب ؟ وإذا همست في آذان القادة السياسيين ، وأساقفة الكنائس الروحانيين فقدوا رسدهم ، وجُن جنوهم .

أما ما ذكرت عن الاشتراكية ، فككونوا على ثقة أن الحرق الذي أحدثته الفطرة بين الإنسان والانسان لا يفوه المطلق المزدكي ( يعني الفلسفة الاشتراكية ) لا يخوّفي هؤلاء الاشتراكيون الطرداء ، والصعاليك السفهاء .

إن كنت خائفاً ، فإني أخاف أمة لا تزال شرارة الحياة والطموح كامنة في دمادها ولا يزال فيها رجال تتبعهم عن المضاجع ، وتسلل دموعهم على خدوthem سحراً ؛ لا يخفى على الخير التفرس أن الاسلام هو فتنـة الغـد ، ودـاهـيـةـ المـسـقـبـلـ ، لـيـسـتـ الاـشـتـرـاكـيـةـ .

أنا لا أجهل أن هذه الـأـمـةـ قد اـخـذـتـ القرآنـ مـهـجـورـاـ ، وـأـنـاـ فـسـتـ بـالـمـالـ ، وـشـغـفـتـ بـجـمـعـهـ وـادـخـارـهـ ، كـفـيـرـهـ منـ الـأـمـمـ ، أـنـاـ خـيـرـ بـأـنـ لـيـلـ الشـرـقـ دـاجـ مـكـفـهـ ، وـأـنـ عـلـمـاءـ الـاسـلـامـ وـشـيوـخـهـ لـيـسـ عـنـهـمـ تـلـكـ الـيـدـ الـبـيـضاءـ الـتـيـ تـشـرـقـ لـهـ الـظـلـمـاتـ وـيـضـيـءـ لـهـ الـعـالـمـ ؛ وـلـكـيـ أـخـافـ أـنـ قـوـارـعـ هـذـاـ الـعـصـرـ وـهـزـاتـهـ سـتـقـضـ مـضـبـعـهـ ، وـتـوـقـظـ هـذـهـ الـأـمـةـ ، وـتـوـجـهـهـاـ إـلـىـ شـرـيـعـةـ مـحـمـدـ عـلـيـهـ ؟ـ إـنـيـ أـحـذـرـكـ وـأـنـذـرـكـ مـنـ دـيـنـ مـحـمـدـ عـلـيـهـ ؟ـ حـامـيـ الـذـمـارـ ، حـارـسـ الـذـمـ وـالـأـعـراضـ ، دـيـنـ الـكـرـامـةـ وـالـشـرـفـ ، دـيـنـ الـأـمـانـةـ وـالـعـفـافـ ، دـيـنـ الـمـروـءـةـ وـالـبـطـولـةـ ، دـيـنـ الـكـفـاحـ وـالـجـهـادـ ؛ـ يـلـغـيـ كـلـ نـوـعـ مـنـ أـنـوـاعـ الرـقـ ، وـيـحـوـيـ كـلـ أـثـرـ مـنـ آـثـارـ اـسـتـعـبـادـ الـإـنـسـانـ ، لـاـ يـفـرـقـ بـيـنـ مـالـكـ وـمـلـوكـ ، وـلـاـ يـؤـثـرـ سـلـطـانـاـ عـلـىـ

حعلوك ؟ يزكي المال من كل دنس ورجس ، ويجعله نقىًّا صافياً ،  
ويجعل أصحاب الثروة والمال متسخلين في أموالهم ، أمباء الله ، وكلاء  
على الاموال ؛ وأى ثورة أعظم ، وأى انقلاب أشد خطرًا بما أحدثه  
هذا الدين في عالم الفكر والعمل ، يوم صرخ : أن الأرض لله ،  
للاملوك والسلطان .

فابذلوا جهدهم ، أن يظل هذا الدين متوارياً عن أعين الناس ،  
ولنذهبكم أن المسلم بنفسه هو ضعيف الثقة بربه ، قليل الإيمان بدينه ،  
فخير لنا أن يظل مشتغلًا بمسائل علم الكلام والإلهيات وتأويل كتاب  
الله والآيات . اضرروا على أذان المسلمين ، فإنه يستطيع أن يكسر  
طلاسم العالم ، ويبطل سحرنا بأذانه وتكبره ؛ واجتهدوا أن يطمر  
ليه ويبطئه سحره . اشغلوه يا إخوانى ! عن الجد والعمل ، حتى يخسر  
الرهان في العالم . خير لنا أن يبقى المسلم عبداً لغيره ، ويجدر هذا  
العالم ويعتزله ، ويتنازل عنه لغيره ، زهداً فيه واستخفافاً خطره .  
يا ولتنا ! يا سقرتنا ! لو انتبهت هذه الأمة ، التي يعزم عالمًا دينها  
أن ترافق العالم وتعسه »<sup>(١)</sup> .

### مؤامرة أنصار الباطل ضد المسلمين :

وفعلاً نجح شياطين الإنس والجن في مهمتهم ؛ وكانت مؤامرة مبيته  
ضد الإسلام ، وخطة منظمة ضد أجياله القادمة ؛ فأكبر ما افتقوا به  
هو إطفاء الجمرة الإيانية ، التي لا تزال كامنة في الرماد ، وتجريد  
المسلمين في بلاد العرب والعجم من الحمية الدينية والعاطفة الإسلامية ،  
التي تحمل أصحابها على التضحية والجهاد ، وتحمل الشدائدين والمكاره ، في

(١) ماذا خسر العالم بالخبطاط المسلمين من ٢٣٠ - ٢٣٣

سييل الله ، والثورة على الباطل ؛ وقد أوصى بذلك ابليس أشياعه وجنده . يقول محمد أقبال في قصيدة عنوانها ( وصية ابليس إلى تلاميذه السياسيين ) : « إن المجاهد الذي يصبر على الجوع ولا يحسب الموت حساباً ، آخر جوا روح محمد عليه من جسمه ، فيصبح قليل الصبر » ، جزءاً من الفقر ، شديد الخوف من الموت ؛ وأشغلوا العرب بالأفكار الغربية ، وانزعوا من أهل الحرم تراثهم الديني تمكنون بذلك من إجلاء الإسلام من الحجاز واليمن ؛ ان في الأفغان غيرة دينية ، وعلاجها أن يغفو العالم الديني من جباهها وسهوها » .

وكان من أقرب الطرق للوصول إلى هذا المهد هو التعليم ، الذي يجرد الشاب المسلم من الروح الدينية والعواطف الإسلامية والعقلية الإسلامية ، وينشئ فيه طبيعة النفعية والأبيقرية ، وطبيعة التهام الحياة ، وانتهاب المسرات ، وتقدير المادة ورجالتها ، وعدم الاستقامة الأخلاقية والتراك ، وضعف الثقة بالنفس ، والشك في الدين ؛ لذلك يرى شاعر هندي آخر اسمه أكبر الإله آبادي : أن فرعون مصر أخطأ الرمية ، وجانبه التوفيق في تحقيق فكرة القضاء على بني إسرائيل ، فقد التجأ في قتلهم وإبادتهم إلى طرق سافرة ، أصقت به العار ، وأنارت عليه المعنات ؛ فكان يقتل أبناءهم ويستحيي نساءهم ليأمن ثوره بني إسرائيل ، وغالتهم في المستقبل ؟ ولو أنه رُزق شيئاً من الابتكار ، وبعد النظر ، ودقة التفكير ، لاكتفى بتأسيس كلية لبني إسرائيل ، ينشئ الجيل الإسرائيلي الجديد كما يشاء ، ويسكب العقول والطباخ سكلاً جديداً ؛ لا يدع إمكاننا لنشأة شاب مثقف ، يشعر بالشعور الديني ، ويحمل العاطفة الدينية ، والغيرة القرمية ويهم بشيء آخر غير الوظائف والمناصب والمرتبات والدرجات ؛ لو أن فرعون وفق لهذا المشروع لقادى هذه المتابع ، وسوء الأحداثة ، ووصل إلى غايته في سهولة ويسر ،

وهدوه وسلام ، وزيادة على ذلك اشتهر في الناس بلقب « حامي  
العلم » و « مربى الجيل » وناشر الثقافة والتعليم في الشعب .

### نجاح أنصار الباطل في إضعاف الروح الدينية :

ويرى محمد اقبال أن أنصار الباطل قد نجحوا نجاحاً كبيراً في  
فكريهم وجهودهم ، فضعف الشعور الديني في بلاد الاسلام ، وخدمت  
جذوة الايمان ، وفقدت البطولة الاسلامية ، وروح الجماد ، وفشت  
النفعية وبحثت المادية ، يقول الشاعر ، وقد ساح في كثير من البلاد  
الاسلامية والعربية : « لقد تجولات في بلاد العرب والعجم ، فرأيت  
خلفاء أبي هب كثيرين تفيض بهم البلاد ؛ والمشبعين بروح محمد عليه  
كالكبريت لاحمرو العنقاء المغريب ». ويقول في قصيدة قالها في فلسطين :  
« لا أرى في بلاد العرب تلك اللوعة القلبية التي كان يمتاز بها العرب ،  
ولا في بلاد العجم ذلك السمو الفكري الذي كان يمتاز به العجم ،  
لاتزال دجلة والفرات متعطشين الى بطل من ابطال الاسلام ، ولكنني  
لا أرى في قافلة الحجاز أحداً يقوم مقام الحسين » .

يشعر محمد اقبال بهذا التدهور الذي وقع في حياة المسلمين ، ويتألم  
لذلك أشد الالم ، ويبكي دماً ، وشعره يفيض بهذه الآنات والدموع  
يقول في أبيات : ياوارث التوحيد الاسلامي لقد فقدت الكلام الجذاب  
الساحر ، والعمل المسرع القاهر ، لقد كنت يوماً من الايام ، اذا  
نظرت الى أحد ، ارتعد فرقاً منك ، وطار قلبه ساععاً ؛ وقد أصبحت  
اليوم كسائر الناس لا تحتمل روحأً ولا تجذب نفوساً ». ويقول في  
موقع آخر : ان السجدة التي كانت تهتز لها روح الارض لقد طال  
عهد المحراب بها ، واستفاق اليها المسجد ، كما تستيقن الارض الجديمة  
الخائفة الى المطر ؟ لم أسمع في مصر ولا في فلسطين ذلك الاذان  
الذي ارتعشت له الجبال بالامس ». ويقول في بيت : « لقد فقد المسلم

لوعة القلب ، وانطفات نار الحياة فيه ، فأصبح ركاماً من تراب » . ويقول : « لم أر في محيطك أبداً المسلم لؤاً للحياة ، قد بحثت عنها موجة موجة ، وتقدمتها صدفة صدفة » . ويرى محمد اقبال أن مصدر هذا التدهور هو القلب الذي خرى من الآيات وشعلة الحياة . يقول : « لقد فقد المسلمين صورة الحب الصادق ، ونزف منهم دم الحياة ، فأصبحوا هيكلأ من عظام ، لا روح فيه ولا دم ؛ الصنوف زائفة ، والقلوب مضطربة ، والسجدة لا لذة فيها ؛ ذلك لأن القلب خال من الحنان » .

#### اليقظة الاسلامية :

هذا ولكن محمد اقبال يعتقد أن الصدمات السياسية التي أصيب بها العالم الاسلامي أضفت مضجع المسلمين ، وأيقظتهم ، ودب فيهم دبيب الحياة ، يقول في قصيدة البلوغة « طلوع الاسلام » : « اذا رأيت النجوم شاحبة منكدرة تحفق ، واعلم أن الفجر قريب ؟ ها هي الشمس قد ذر قرنها من الأفق ، وولى الليل على أدباره ، إن عاصفة الغرب قد أعادت المسلم إلى الاسلام ، فإنما تكون الآلى في البحر المتلاطم الماءج ، لقد دب دبيب الحياة في الشرق ، وجري الدم الفائز في عروقه الميتة ؛ وذلك مر لا يفهمه ابن سينا والفارابي . إن المسلم سيُمنح من الله الأبهة التركية ، والذكاء الهندي ، والنطق العربي » . ويقول في بيت : « ان اقبال ليس يائساً من تربته الحقيرة ، فإنما اذا صقيت ، أنت بحاصل كبير » .

#### المسلم هو باني العالم الجديد :

ويرى محمد اقبال أن الحضارة الغربية قد مثلت دورها ، وتناثرت كنائتها ، وقد شاخت وهرمت ، وأينعت كالفاكهه وحات قطاها ؛ وأن العالم القديم ، الذي حوله مقامرو الغرب إلى حانة الفساد

والمقمرة ، منار قريبا ، والانسانية تتمخض بعالم جديد ، ويعتقد  
محمد اقبال أن هذا العالم الجديد لا يحسن تصميمه ، إلا من بنى  
للانسانية البيت الحرام بالأمس ، وورث ابراهيم ومحمد عليهم السلام في قيادة  
العالم وإرشاده ، فيُهيب محمد اقبال بهذا المسلم النائم ، وينشده بالله أن  
يقوم ، ويصح النوم من عينيه ، فقد ظهر الفساد في البر والبحر ،  
وعاث الأوربيون في الأرض ، وأفسدوا فيها بعد اصلاحها ، وخربوا  
العالم وملؤوه ظلماً وظلمات ، وشروراً وويلات ؛ ولنست هذه الأرض  
إلا بيتاً من بيت الله جعلها مسجداً وطهوراً وأذنَّ أن ترفع ويدرك  
فيها اسمه ؛ ولكن الاوربيين قد حولوها إلى خمارة ، وبيت فسوق  
ودعارة ، ومكان نهب وغارة ؛ وقد آن لباقي البيت الحرام وحامل  
رسالة الاسلام أن يقوم ، ويصلح ما أفسده الاوربيون ، ويعيد هذا  
البيت إلى قواعد ابراهيم ومحمد صلى الله عليهما وسلم ، وينهي العالم  
من جديد .

\* \* \*

## إلى الأمّة العربيّة

يذكّر أقبال الامة العربية عهدها القديم قبل البعثة ، حين كان نظام العرب فوضى ، يعيشون كالبهائم التي لا هم لها في الحياة ولا الاكل والشرب ، وكان منهم كمثل السيف المغلول يتراءى للناظر لاماً فاطعاً ، ولكن ليست له ظبة فهو لا ينفع ولا يستف用力 :

فيقول الشاعر :

« ايهما العرب ! قدمن الله عليكم ، اذ جعلكم مثل السيف البثار او أحد منه . وكنتم ، فيما قبل ، ترعون الابل في الصحراء ، تركبون عليها ، وتطعنون بها ؟ ثم انعكست الآية ، فسخر الله لكم المقادير ، فضلا عن الابل ، فاصبحتم من مالكي أنتها ؟ فلو أقسمت على الله لأبركم . وهنالك دوّت تكبيراتكم وصلواتكم ، وزمزمت جلبة حروبيكم ومجازيكم ، بين الحادفين ؟ وارتاج بها ما بين الشرق والغرب ، فما أحسن تلك الفامرارات ، وما أجمل تلك الغزوات »

وبعد ما يدحهم الشاعر ، ويذكّر حماستهم الإسلامية ، وغضبتهم المضريّة في الله ورسوله ، ويُبدي فرحة ومروره ، يقف ببرهة ، ويلكه الحزن ، والتألم بـ يوى من خود العرب ، بعد النشاط ، والاحجام

(١) كتب هذا المقال الاستاذ سعيد الندوبي بتوجيهه من المؤلف ، وقد تناولها بالحذف والزيادة ، ورأى ان يضمها الى هذه المجموعة ، ليصلح القراء على رسائلة اقبال الى العرب خاصة .

بعد الاقدام ، والفرقة بعد الوحدة ، والعبودية بعد السيادة ، والاتباع  
بعد القيادة . ويُقبل عليهم مخاطباً معاذباً ، ويقول :

«أَسْفًا عَلَى هَذَا الْمَحْمُودِ وَالْمَجْوُدِ ، أَيُّهَا الْعَرَبُ ! أَلَا تَرَوْنَ إِلَى الْأَمْمَ  
الْأُخْرَى ، كَيْفَ تَقْدَمْتُ وَسَبَقْتُ ؟ أَمَّا أَنْتُمْ ، فَمَا قَدْرَتُمْ قَدْرَ هَذِهِ  
الصَّحَرَاءِ الَّتِي نَشَأْتُ فِيهَا ، وَهَذِهِ الْمَرْيَةُ الَّتِي وَرَتَمْوْهَا ، كُنْتُ أَمَّة  
وَاحِدَةٍ ، أَمَّةُ الْإِسْلَامِ ، فَصَرَّتُمُ الْيَوْمَ أَمَّةً ، وَكُنْتُمْ حِزْبًا وَاحِدَّاً ،  
حِزْبُ اللَّهِ ، فَأَصْبَحْتُمْ أَحْزَابًا ، لَقَدْ فَرَقْتُمْ جَمِيعَكُمْ ، وَمَزَقْتُمْ شَهْلَكُمْ ،  
وَانْقَسَمْتُمْ عَلَى أَنْفُسِكُمْ » .

«أَعْلَمُوا إِيَّاهَا السَّادَة ! أَنَّ مَنْ ثَارَ عَلَى سُخْصِيلِهِ وَكَرَامَتِهِ ، وَفَدَ  
الثَّقَةَ بِنَفْسِهِ مَاتَ وَمُحِيَّ مِنَ الْوِجْدَوْدِ ؟ وَمَنْ فَرَّ مِنْ مَعْسَكِهِ ،  
وَانْخَازَ إِلَى صَفَوْفِ الْأَعْدَاءِ ، وَتَطَلَّلَ عَلَى مَائِدَتِهِمْ عَوْقَبَ بِالْمَوْاْنَ  
وَالشَّقَاءِ ، وَالظَّرَدِ وَالْجَلَاءِ ، أَلَا إِنَّهُ لَمْ يَجِنْ عَدُوَّ مِثْلِ مَا جَنِيتُمْ أَنْتُمْ عَلَى  
أَنْفُسِكُمْ ، وَلَمْ يَسْئِ أَحَدٌ إِلَى أَحَدٍ إِسْأَاتِكُمْ إِلَى أَمْتِكُمْ ؟ إِنَّكُمْ آذِيَتُمْ رُوحَ  
رَسُولِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِصَنْيِعِكُمْ ، فِي مَتَّلَةٍ مَتَّوْجِعَةٍ ، شَاكِيَةٍ مَسْتَغْيِثَةٍ » .

الشاعر عارف بن كائد الإفرينج ، وما لديهم من سهام مسمومة ،  
وحبائل منصوبة ، وهو شديد المعرفة بهم ، قد عاش فيهم ودرسهم  
وخبرهم ؛ فهو يتأنّم ، إذ يرى في الأمة العربية من يُحسن الظن بهم ،  
ويعتمد عليهم في بناء صرح الحياة ، وفض المشاكل ؛ فيرسل صيحته  
وينذرهم من المصير المظلم المؤلم ، ويقول :

«مَهْلًا أَيُّهَا الْفَاغِلُونَ ! إِيَّاكُمْ وَالْوَكُونُ إِلَى الْأَفْرَنجِ ، وَالْأَعْتَادِ  
عَلَيْهِمْ ، ارْفَعُوا رُؤُوسَكُمْ ، وَانْظُرُوا إِلَى الْفَتَنِ الْكَامِنَةِ فِي مَطَاوِي ثَيَابِهِمْ .  
أَلَا إِنَّهُ لَاحِيَةٌ لَكُمْ وَلَا وزَرٌ إِلَّا أَنْ تَطْرُدُوهُمْ عَنْ مَهْلِكِكُمْ ، وَتَنْذِرُوهُمْ  
عَنْ حُوْضِكُمْ ، إِنْ حُكْمَةَ الْغَرْبِ قَدْ أَسْرَتَ الْأَمْمَ ، وَتَرَكْتُمَا سَلِيلَةً

حزينة ، لا تملك شيئاً ، إنها مزقت وحدة العرب ، واقتسمت تراثهم ،  
ان العرب لما وقعوا في حبائتهم ، تنكر لهم كل شيء ، وفسا عليهم  
هذا الكون ، ولم يجدوا من يرفق لهم ويوفق بهم ، وضافت عليهم  
الارض بما رحبت وضافت عليهم أنفسهم .

وبعد ما يفيض الشاعر في بيان مرور الانفراج ومكانتهم ، ويحذر  
العرب من الانسياق اليهم والوقوع في شركهم ، يقبل الى تشجيع  
العرب والترفيه عنهم ، ويقول :

« ان الله قد رزقكم البصيرة النافذة ولا تزال فيكم الشرارة كامنة ،  
فقرموا أنها العرب ! ورددوا فيكم روح عمر بن الخطاب مرة أخرى ،  
ان منبع القوة ومصدرها هو الدين ، منه يستمد المؤمن العزم  
والاخلاص واليقين ؟ وما دامت ضمئكم أمنية لسر الالهي ، فیاعُمار  
البادية ! أنتم الحراس للدين ، وأمين الله في العالمين .

ان غريزتكم العربية الاسلامية ميزان للخير والشر ، وأنتم ورثة  
الارض ، اذا تألق نجمكم في آفاق السماء أفلت نجوم الآخرين ، وطوي  
بساطهم . لن تسعكم الصحراء والفيافي ، فاضربوا خيمتكم في وجودكم ،  
الذى يسع الآفاق . كونوا أسرع من العاصفة وأقوى من السيل ،  
حتى تسرع ركائبكم في مضمار الحياة وتسبق الريح » .

« ليت شعري ! من خلفكم في الحياة ؟ ! إن العصر الحاضر ولد  
نشاطكم وكفاحكم ، وصنع جهادكم وعدوكم ؟ وما زلت سعادته  
ولاته حتى أفلت زمامه منكم ، فتبناه الغرب وامتلكه ؟ ومن ذلك  
اليوم فقد هذا العصر ، وهذا المجتمع الانساني ، شرفه وكرامته ، واصبح  
نحت ولايته منافقاً خليعاً ، ثائراً على الدين » .

فيا رجل البادية ! ويا سيد الصحراء ! عُد الى قوتك وعزتك ،

وامتلك ناصية الأيام ، وخذ عنان التاريخ ، وقد قافلة البشرية الى  
الغاية المثل » .

وهنا نبذة أخرى من أبياته يشكو فيها إلى روح رسول الله ﷺ  
ضياع الأمة الإسلامية ، وانطفاء شعلة الحياة والإيمان في نفوس العرب ،  
ويشكو وحدته وغربته في هذا المجتمع الإسلامي البارد الجامد ، ويناجيه  
مناجاة من قام بين يديه ، وأدن له في الكلام . يقول :

« لقد نشتت شمل أمتك يا محمد ! يا رسول الله ، فإلى أين يلتجأ  
المسلم الحزين وإلى من يأوي ؟ لقد سكن بحر العرب المضطرب  
المائج ، وفقدت الأمة العربية ذلك اللوع وذلك القلق الذي عرفت  
به ، فإلى من أشكو ألمي ، وأين أجد من يساعدني على آلامي  
وأحزاني ؟ وماذا يفعل حادي أمتك ، وكيف يقطع الطريق الشاسع ،  
ويطوي السفر البعيد ، في هذه الجبال والمهام ، وقد ضل سبيله ،  
وقد زاده ، وانقطع عن الوكب . بالله أقسم لي ماذا يصنع حامل  
دعونك ، المؤمن برسالتك ، وأين يجد زملاءه ورفته ؟ »

ويؤلم الشاعر ، أن يرى العرب لايزالون ينظرون إلى الأوروبيين  
الإنجليز والأمريكيين ، كأصدقاء مخلصين وأعوان منجدين ؛ يحلون  
لهم مشكلة اللاجئين ، ويرودون إليهم أرض فلسطين ، مع أنهم لايزالون  
تحت سيطرة اليهود ونفوذهم السياسي والاقتصادي والصحياني ، يقول :

« أنا أعلم جيداً بالخوافي العرب ! أن النار التي سفلت الزمان  
وظهرت التاريخ ، لم تزل ولا تزال تشتعل في وجودكم . صدقوا  
أيها السادة ! إنه لادواء لكم في جنيف ولا في لندن ؛ لأنكم تعلمون  
أن اليهود لايزالون يتحكمون في سياسة أوروبا ، ولا يزالون يملكون  
زمامها . إن الأمم لا تذوق طعم الحرية والاستقلال حتى توبّي فيها  
الشخصية والاعتزاز بالنفس ، وتعرف لذة الظهور » .

وأخيراً يقول كاتمة صريحه مرکزة بلية مع تلطف واعتذار :  
 « معدرة ياعظاء العرب ! لقد أراد هذا الهندي <sup>(١)</sup> أن يخاطبكم  
 ويقول لكم كاتمة صريحه ، فلا تقولوا : أهـا الكرام ! هندي ونصيحة  
 للعرب ؟ اذـكـرـكـمـ كـنـتـمـ يـامـعـشـرـ العـربـ أـسـبـقـ الـأـمـمـ إـلـىـ مـعـرـفـةـ حـقـيقـةـ هـذـاـ  
 الدـينـ ؟ وـاـنـهـ لـاـيـتـمـ الـاتـصالـ بـحـمـدـ عـلـيـهـ إـلـاـ بـالـنـقـاطـعـ عـنـ «ـ اـبـيـ هـبـ »ـ ؟ـ  
 وـاـنـهـ لـاـيـصـحـ الـإـيـانـ بـالـهـ إـلـاـ بـالـكـفـرـ بـالـطـاغـوتـ ؟ـ كـذـلـكـ لـاـتـمـ الـفـكـرـةـ  
 الـاسـلـامـيـةـ إـلـاـ بـإـنـكـارـ الـقـومـيـاتـ ،ـ وـالـوـطـنـيـاتـ ،ـ وـالـفـلـسـفـاتـ الـمـادـيـةـ .ـ انـ  
 الـعـالـمـ الـعـرـبـيـ ،ـ أـهـمـ السـادـةـ !ـ لـاـيـتـكـونـ وـلـاـيـظـهـرـ إـلـىـ الـوـجـودـ بـالـثـغـورـ  
 وـالـحـدـودـ ،ـ وـاـنـاـ يـقـومـ عـلـىـ أـسـاسـ هـذـاـ الـدـينـ الـاسـلـامـيـ وـعـلـىـ الـصـلـةـ  
 بـمـحـمـدـ عـلـيـهـ »ـ .ـ

\* \* \*

---

(١) لا يُعرف عن البال أن محمد اقبال توفي قبل ولادة باكستان بعشرين سنة ، قبل أن تكون هناك جنسية باكستانية .

## في جامع قرطبة

وقف محمد اقبال - في عام ١٩٣٢ م ، الذي زار فيه اسبانيا ، ذلك الفردوس المفقود - في جامع قرطبة العظيم وقفه مؤمن ساعر ، وقفه خاشع أمام الإيمان ، الذي جاء بهذه الحفنة المؤمنة العربية ، التي كان يقودها صقر قريش عبد الرحمن الداخل ، وأخضع هذه البلاد النائية الجليلة لعقيدته وعزمه ؟ خاشع أمام العاطفة القوية ، والحب الظاهر ، الذي حمله على بناء هذا المسجد العظيم الذي أنس على التقوى ، خاشع أمام العبرية المعمارية التي انتجت هذا الأثر البنائي الخالد ، وأمام الفن الإسلامي العربي الذي ظهر في تصميمه الحكيم ، وبساطته الرائعة ، وبحاله الفريد ، وأنوار كل ذلك إيمانه وشعريته ، ورأى ان هذا المسجد العظيم صورة للمسلم في هذه الأرض الحنون ، تجلت فيه أخلاق المسلم وصفاته ؟ علو في الهمة ، واتساع في القلب ، وبساطة في المظهر ، وبراءة في النية ، وثبتات على الحق ، واعلان للعقيدة والمبادأ ، وجمع بين الجمال والجلال ، والانفة والتواضع .

وتدذكر بهذا المسجد أهل الدين رفعوه وشادوه ، وتذكر بهم العقيدة التي كانوا يدينون بها ، ورسالتهم التي كانوا يعيشون لها ؛ تذكر - والشيء باشيء يذكر - بهذا المسجد ذلك الأذان الذي كان يدوّي في الجو ، وكانت أول ما يسمعه الناس وآخر ما يسمعونه ؛ ذلك الأذان الذي انفرد به هذه الامة ، فليس له نظير في الأصوات

والمتاففات والاعلافات والرسالات ؟ ذلك الاذان الذي كان يخشع له الكون ويضطرب له العالم ، وترزل به أوكار الفساد ؛ ذلك الاذان الذي تفنس له الصبح الصادق في العالم ، في القرن السادس المسيحي ، وانطلقت موجة من نور ، عاشت بها الدنيا ؛ وما بين العالم الاليوم ، وبين الصبح الصادق ، إلا هذا الاذان الصادق الذي ينادي به المؤمن الصادق . وتذكر بهذا الاذان الرسالة السامية السماوية ، التي يحملها ويبلغها هذا الاذان في الآفاق ، والمعاني السامية البليغة التي يتضمنها ، واملاً إيماناً ويقيناً بأن الامة التي تدين بهذه العقيدة ، وتعيش بهذه الرسالة - التي كتب لها الخلود - لا تموت ولا تقفي .

حرك هذا المنظر الواقع ، وهذا الأثر التاريخي ، وهذا المسجد الغريب الفريد الذي لم يعرف منبره الخطبة ، ولا بلاطه السجود ، ولم تعرف منازله الرفيعة الاذان منذ قرون ، حرك كل ذلك في اقبال الاعان والحنان ، والأحزان والآلحان ؛ وجادت فرجته القيادة بهذه القصيدة الخلدة التي أسمتها « في جامع قرطبة » ، وقد كتبها في اسبانيا ، وأكثراها في قرطبة .

ذكر محمد اقبال أن هذا العالم خاضع للفناء ، وأن الآثار التي تخلفها الأجيال ، وأن البدائع الفنية التي تتتجها العبرية الانسانية بين حين وآخر كتب لها الاضمحلال والاندثار ، ولا يعيش بين تلك الآثار والمنتجات ، إلا ذلك الاثر ، الذي أكمله عبد مخلص الله ، وأضفى عليه حيويته وخلوده ؛ لأن عمله يستمد الحياة والنور من عاطفته المؤمنة ، ومن حبه القوي الحالص<sup>(١)</sup> - والحب هو أصل الحياة الذي حرم

---

(١) الحب أو « العشق » كما يسميه اقبال هي العاطفة التي تسمو على المادة والمعدة ، وهي حقيقة جامدة بين الاعان والحنان ، لاصلة لها بالغرام والعاطفة الجنسية .

الله عليه الموت - إن الدهر سريع ورفيق في سيره ، وهو تيار عنيف لا يقف في طريقة شيء ، والحب هو القوة الوحيدة التي تقفه لأنها سيل ، والسائل لا يسكنه إلا السيل ؛ إن الحب غير خاضع للنظام الرياضي المرسوم ، فله عصور ليس لها اسم في لغتنا ؛ الحب هو الذي تجلّى في الرسالات السماوية وفي الأخلاق النبوية ، وهو الذي أفضى على الكون النور والسرور ونشوة التمور ، التي سكر بها العارفون ، وتعمّي بها المحبون ؛ الحب قد يقف إماماً في المحراب ، وحكيماً يسلك بيده الكتاب ، وقد يقود الجنود ويزم الأحزاب ، فله أبواب وأدوار ؛ وهو وحالة لا يزال في سير وانتقال ، وحل وترحال ، وله منازل ومقامات يمر بها ويختلفها وراءه ؛ هو الذي أطلق قيثارة الحياة فانطلقت منها نغمات وأناشيد ، وهو الذي استمدت منه الحياة نورها ونارها .

ثم يلتقي الشاعر العظيم إلى مسجد قرطبة ، ويقول له : « تدين أنها المسجد العظيم ! في وجودك لهذا الحب البريء ، وهذه العاطفة القردية ، التي كتب لها الخلود ، فهي لا تعرف الزوال والانقراض ، إن البدائع الفنية إذا لم تتوافقها العاطفة ولم يسبقها دم القلب - الحب - أصبحت مصنوعات سطحية من لوت أو قرميد ، أو حجر ، أو لفظة ، أو كتابة ، أو صوت ، لا حياة فيها ولا روح ، إن المعجزات الفنية لا تعيش إلا بالحب ، ولا تقوم إلا إلى على العاطفة والأخلاق ؛ الحب هو الذي يفرق بين قطعة من حجر ، وقلب حفاف حنوت للبشر ، فإذا فاضت منه قطرة على الحجارة الصماء خفت وعاشت ، وإذا تجردت منه القلوب الإنسانية جمدت وماتت » .

ويقول ، في عقيدة مؤمن ، ودلال شاعر حب : « إن بيني وبينك أيها المسجد العظيم ! نسباً في الإيان والحنان ، وتحريك العاطفة وإثارة

الاحزان ، إن الإنسان في تكوينه وخلقه قبضة من طين لا تخرج من هذا العالم ، ولكن له صدرأ لا يقل عن العرش كرامة وسمرا ، فقد أشرق بنور ربه وحمل أمانة الله ، ان الملائكة متاز بالسجود الدائم ، ولكن من أين لها تلك الوعرة واللذة التي امتاز بها مسحود الانسان ؟ !

وهنا يتذكر محمد اقبال جنسيته ووطنيته ، ويذكر أنه هندي النجار ، وأنه من احدى بيوتات « البراهمة » ، (١) ويذكر أنه أمام أثر إسلامي عربي صميم قديم ، فيقول : « انظر إليها المسجد ! إلى هذا الهندي - الذي نشأ بعيداً عن مركز الاسلام ومهد العروبة ، نشأ بين الكفار وعُباد الأصنام - كيف غمر قلبه الحب والحنان ، وكيف فاض قلبه ولسانه بالصلة على نبي الرحمة ، الذي يرجع إليه الفضل في وجودك ، كيف ملكه الشوق ، وكيف سرى في جسمه ومشاعره التوحيد والآيات ! »

ويذكره هذا المسجد العظيم بالمسلم العظيم الذي رفعه وساده ، وبالامة الاسلامية العظيمة ، التي تعبد الله في أمثل هذا البيت ؟ فيرى أنه صورة صادقة للمسلم ، فكلامها يجمع بين الجلال والجمال ، وكلامها حكم البيان ، كثير الفروع والاغصان . ويلتفت الى المسجد ، فيراه قائماً على أعمدة كثيرة ، تشبه في كثرتها وعلوها نخلاء في بادية العرب . ويرى شرفاته مشرقة بنور ربها ، ومنارته العالية الذاهبة في السماء منزلة الملائكة ومعبطاً للرحمة الالهية ، وهنا يقول في بيان وثقة : « ان المسلم حي خالد ، لا يزول ولا ينقرض لانه يبلغ في أذانه تلك الحقائق والرسالات التي جاء بها ابراهيم وموسى ، وجاء بها النبيون ؟ وقد قضى

---

(١) أصله من صلاة برهمية كشميرية تسمى « سبرو » أسلم جده الأعلى قبل مائة سنة .

الله بخلودها وبقائها ، فكيف يزول وكيف تنقض الامة ، التي حملت هذه الامانة ، وتكلفت بتبلیغ هذه الرسالة !

وينطلق الشاعر العظيم في وصف هذه الامة التي يمثلها هذا المسجد ، الذي لا يعرف الفوارق الوطنية ، والحدود الجغرافية الضيقة ، فيقول : « ان المسلم لا تعرف أرضه الحدود ، ولا يعرف افقه التغور ، وقد وسعت عاطفته ورسالته وملكته الشرق والغرب ؟ فليست دجلة في العراق ، ودانوب في اوربا ، والنيل في مصر ، إلا موجة صغيرة في بحره الواسع وحيطه الاعظم . إن له عصوراً في التاريخ لا يتنبأ بها العجب ، وله حكايات ومواقوف في البطولة لاتزال موضع الدهشة او لاستقرار . هو الذي أمر العصر العتيق - العصر الجاهلي - بالرحيل وافتتح العصر الجديد . انه إمام رجال الحب والعاطفة ، وفارس ميدان الايمان والختان ، لسانه ابن وعسل ، وسيفه علقم ومحظل ؟ يعيش في ميدان الحرب وتخت ظلال السيف متذرعاً بالتوحيد ؟ كلها استند به الخطب ، وعضته الحرب التجأ الى يديه واعتماده على الله » .

ويقبل على المسجد ، يتتحدث إليه ويناجيه ويقول : « لقد كشفت أيها المسجد العظيم ! عن سر المؤمن ، ومشئته في العالم ، وصوّرت ذلك الاختصار الذي يقضي فيه نهاره ، والرقة التي يضي فيها ليله ؟ صوّرتَ للعالم مقامه الرفيع ، وتفكيره السامي ، ومسراه واسعاته ، وتواضعه ودلالة » .

ويقبل على المؤمن بهذه المناسبة ، فيصف سموه وأخلاقه ، وسيرته في العالم ، فيقول : ان يد المؤمن هي جارحة القدرة الالهية ، فهي غلابة ، فتاحة ، فاهرة ، فاصرة . أصله من تراب ، وفطرته من نور ؟ عبد تخلق بأخلاق الله ، واستغنى عن العالمين . آماله ومطامعه قليلة ، وأهدافه

ومطاحه رفيعة جليلة ؟ ألمي عليه الحب وكسي المهابة والجمال . وقيق رفيق في الحديث ، قوي نشيط في الكفاح ، نزيه بريء في السلم وال الحرب . إن إيمانه هو نقطة الدائرة ، التي يدور حولها العالم ، وكل معداه وهم وطلسم ومجاز . انه الغاية التي يصل اليها العقل ، ولب لباب الإيمان والحب ، وبه ثالت هذه الحياة بجهتها وقوتها » .

ويقبل مرة ثانية على المسجد ، فيخاطبه في اجلال وآكباد ، ويقول : « يامثابة هواة الفن ! ويما مقصد رواد الجمال ! وياجده الدين الاسلامي ! لقد سمت بك أرض الاندلس ، وتقديست في أعين المسلمين . انك فريد في الفن والجمال ، لا يوجد لك نظير تحت السماء إلا في قلب المؤمن . أين لنا أولئك الرجال ، هؤلاء الفرسان العرب ، أصحاب « الخلق العظيم » وأصحاب الصدق واليقين ، الذين يرهنت حكومتهم ، على أن حكومة أهل القلوب خدمة وزهادة ، وليس حكمًا ولا ملكًا . هؤلاء العرب المسلمين ، الذين كانوا مربي الشرق والغرب ، وكانوا أصحاب عقول حصيفة ، وبصيرة نافذة » ، يوم كانت اوروبا تستكع في الجهل المطبق ، والظلم الحالك ؛ والذين لا تزال في الشعب الاسباني ، بفضل دمهم العربي ، خفة روح ، وحفاوة ، وبساطة ، وجمال شرقي . فتكثر فيهم عيون المدى ، ولا تزال عيونهم توشق بالنبال ، ولا تزال الريح في الوادي تحمل فتحات اليمن ورنات الحجاز » .

ثم يخاطب اسبانيا - الاندلس الاسلامي المغصوب - ، فيتنفس بأرضها التي طاولت السماء سمواً ورفعة ، ويتوسم على أن أجواءها لم تسمع الأذان من قرون . ثم يذكر مامر على العالم المتمدن من تقلبات وثورات ، ويتשוק الى ثورة جديدة ، مركزها الشرق الاسلامي ، فيقول : « لقد شهدت ألمانيا ثورة الاصلاح الديني ، التي عفت الآثار القديمة والتقاليد

الحقيقة في أوربا ، فبحدت أوربا المسيحية عصمة القوس والبابوات ، وتحرر الفكر الأوروبي ، وتحركت سفينته في يسر وسهولة . وشهدت فرنسا الثورة الكبيرة ، التي اضطربت لها أوربا اضطراباً . وأصبح الشعب الطلياني - الرومي - شاباً فتى بلدة التجديد <sup>(١)</sup> . هكذا الروح الإسلامية مضطربة قلقة ، تطلب اتفاضاً جديدة ؟ ولكن مني ذلك ؟ انه سر من أسرار الله ، لايفصح به للسان . العالم يتمضض بحوادث جسام ، فلا يستطيع أحد ان يتكون بالمستقبل » . ويخاطب نهر قرطبة « الوادي الكبير » ، ويقول : ان على سلطتك ، أهلاً النور العزيز ! دجلاً يرى حلاماً لذينا ، يرى في مرآة المستقبل عصراً لا يزال في طيات الغيب ؟ يرى عصراً قد بدأ تباشيره ، وظهرت طلائعه لعيته ، ولكنها لأنزال محبوبة عن أعين الناس . لو كشفت الغطاء عن وجه هذا العالم الجديد ، وباحت ما في صدرى من أفكار واسرار ، لشق ذلك على أوربا ، وقدت رشدتها وجُن جنوها » .

ثم يعود مرة ثانية ، يشيد بفضل التجديد في حياة الامم والشعوب ، وال الحاجة الى الثورة على الاوضاع الفاسدة ، ويقول : « كل حياة لا تجدد فيها ولا ثورة أشبه بالموت ، ان الصراع هو حياة روح الامم . ان أمة تحاسب عملها في كل زمان ، سيف بتار في يد القدر ، لا يقدّم شيء ولا يقف في وجهه شيء <sup>(٢)</sup> » .

ويختتم محمد اقبال قصيدة البديعة ، بكلمة حكيمية مؤثرة ، مبنية على تجرب واسعة ، ودراسات عميقه ، واستعراض واسع للأدب ، والشعر ، والفن ، والافكار ، يقول :

(١) قال الشاعر هذه القصيدة قبل الحرب الثانية ، وقد نفع موسوليني في الشعب الطلياني روح النخوة ، والطموح ، والاعتداد بالنفس ، والقومية الرومية .

(٢) قال الشاعر هذه القصيدة قبل الحرب الثانية .

« ان كل مأثرة وكل انتاج ، لم تذُب فيه حشائش النفس ناقص ،  
وتجدر بالفناء والزوال السريع ، وكل رغبة أو شهوة لم يذُم له  
القلب ، ولم تتألم له النفس قبل أن يصدر ، ضرب من العبث والتسلية ،  
ولا مستقبل له في المجتمع وعالم الأفكار » .

وهذا هو سر الخلود والبقاء للآداب والأفكار والانتاج ، وهذا سر  
نقاوة الأدب الجديد ، الذي يولد سريعاً ويموت سريعاً ، وهذا هو  
سر التأثير والخلود في شعر أقبال وانتاجه .

فهل يسمع أدباءنا وشعراؤنا ؟

\* \* \*

## في أرض فلسطين

تحركت السيارات التي كانت تقل ضيوف المؤتمر الاسلامي المعقود في القدس عام (١٣٥٠ - ١٩٣١ م) ودخلت في الفضاء الواسع ، وطلعت الشمس ؟ وأرسلت خيوطها الذهبية ، كأنها جداول نور نبعث من عين الشمس . ولم يزل الشروق مصدر سرور وإلهام للشعراء ، يجدون فيه الحياة للقلب والنشاط لل الفكر ؛ والتقي جمال المكان بجمال الزمان . فأثار ذلك الشاعرية في الشاعر العظيم والفيلسوف الكبير الدكتور محمد اقبال ، الذي جاء من اوربا يمثل الهند الاسلامية في المؤتمر الاسلامي ، وببدأ يتمتع بهذا المنظر الخلاب ، ويسميه بنظراته - التي يحتفظ بها الشعراء - في سبيل القلب ، فكل نظرة تضيء في جمال الطبيعة ترجع الى القلب بالربيع العظيم ، لأنها تشعن « بطاريته » بالنور الجديد ، والقوة الجديدة .

هذا وقد تهيأ الجو ، وتتوفر الاسباب لامتناع الشاعر العظيم ، وإثارة قريحته . فقد غطت الجو مسحات ذات الالوان ، واكتسى جمال فلسطين بطيisan جميل ، زاهي اللون ، وهب النسيم عليلاً بليل ، وهفت اوراق النخيل مصقوله مغسولة بأمطار الليل ، وأصبحت الرمال في نعومتها وصفاءها حريرا . ورأى الشاعر العظيم آثار نيران انطفأت قريباً ، وأناثي<sup>(١)</sup> منشورة هنا وهناك ، وبقايا من خيام وأخيه ،

(١) الأناث المسحارة التي توضع عليها التندور .

ضررت في هذا الصحراء بالأمس القريب ، تخبر بالقوافل التي أقامت ثم  
ظلت . وطاب المكان والزمان للشاعر ، وسمع كأن منادياً من  
السماء يحثه على أن يلقى فيه عصا التسيار ، ويؤثره بإقامته<sup>(١)</sup> .

حرك هذا المنظر البديع في هذا المكان الرفيع ، الذي أكرمه  
الله بجمال الطبيعة والرسالات السماوية ، عواطف الشاعر ، وهاجت  
قربيته ، وتحرك الحب الدفين ؛ ومن شأن هذه المناظر أن تثير الدفائن  
وتظهر الكوامن ، فيتذكر الإنسان أح恨 شيء إليه فيحن إليه ، ويتمثله ،  
ويتفقى به . وقد حل « الاسلام » وحلت الأمة الاسلامية في قلبه محل  
الحبيب الآخر ، وسيطر حبه على مشاعره ؛ فما كان من الشاعر المؤمن  
إلا أنه تذكر « حبيب » وتفقى بجماليه ومحاسنه ، وركز آماله وأحلامه  
عليه ، وقال بلسان الشاعر العربي البليغ :

ولما نزلنا منزلأً طله الندى أنيقاً ، وبستانأً من النور خالياً  
أجد لـنا طيب المكان وحسنـه مـنـي ، فـتـمنـيـنا ، فـكـنـتـ الأمـانـيـاـ

ونارت فيه العواطف والحواطر ، ورأى ان ركب الحياة بطيء  
لا يسأله في افكاره الجديدة ، وحواطره الوليدة ، ورأى ان العالم  
عنيق شائب ، وفكره « الاسلامي » جيد في ؟ ورأى أن العالم  
قد تجددت فيه أصنام وأوثان ، وبنيت هيكل جديدة يبعد فيها صنم  
« القومية » و « الوطنية » ، واللون ، والجنس ، والنفس ، والشهوات .  
وقد تسربت هذه الوثنية الى العالم الاسلامي والعربي ؟ أفلبس العالم في  
حاجة الى ثورة ابراهيمية جديدة ، الى كامر أصنام ، يدخل في هذا  
الميكل فيجعل هذه الأصنام جذاماً ؟ .

وسراح طرفه في العالم الاسلامي ، فوجـد إفلاـساً مـخـزـناـ في العـقـلـ

(١) الوصف للمكان والمنظر لاقبال ، نقلناه الى المريمية في لفظنا .

والعاطفة . رأى العالم العربي قد ضعف في إيمانه وعقيدته ، وفي لوعته  
وعاطفته ، ورأى العالم العجمي قد فقد العمق والاسعة في التفكير ؛  
ورأى أن النظام المادي ، والحكم الجائر المستبد ينتظر ثائراً جباراً  
جديداً ، يغضب للحق ، ويثور كالثيت ، ويمثل الحسين بن علي في  
حياته وفروسيته . ورجا العالم الإسلامي ان يطلع هذا التاثر من ناحية  
بلد عربي ، ويفاجئ العالم بصرامته وشجاعته ؛ وتطلع العالم الى  
الجهاز - معقل الاسلام وعرن الأسود - فما كان منه اسعاف وانجاد  
ولم تتجدد معركة كربلاء ، على ضفاف دجلة والفرات ، مع سدة حاجة  
الإنسانية الى ذلك ، ورغم سدة حنين العالم الإسلامي الى بطله الجديد .

وهنا شعر محمد اقبال أن السبب في هذا التحول العظيم ، هو  
ضعف العالم الإسلامي في العاطفة والحب ، الذي هو مصدر الثورات  
والبطولات ، فانطلق يشيد بفضل الحب وتأثيره ، ويقول : « لا بد  
أن يعيش العقل والعلم والقلب في حضانة الحب ، واسرافه وتوجيهه ،  
ولا بد أن تُسند الدين وتغذيه عاطفة قوية ، وحب منبعه القلب المؤمن  
الخون ؛ فإذا تجرد الدين عن العاطفة ، والحب أصبح مجموعة من  
طقوس ، وأوضاع ، وأحكام لا حياة فيها ولا روح ، ولا جماعة فيها ولا قوة ؛  
هذا الحب الذي صنع المعجزات ، هو الذي ظهر في صدق الخليل  
وصبر الحسين ، وهو الذي تحلى في معركة بدر وحنين » .

وهنا يُقبل الشاعر الكبير على « المسلم » الذي دائماً يستعين بقيمه ،  
ويجهل مكانته وشخصيته ، فيقول : « إنك غاية وجود هذا الكون ،  
والأجل لك خلق الله هذا العالم ، وأبرزه إلى الوجود . وأنت البغية  
المنشودة ، التي هام في سبيلها المأهون وحار في الوصول إليها الباحثون ».  
ثم يستعرض العالم الإسلامي - وقد عرف شرقه وغربه ، وعروبه

وعجميه - فيحزنه قصر النظر ، وقلة الذوق في رجال العلم والثقافة ، وسقوط الحمة وقلة البضاعة<sup>(١)</sup> في رجال الدين . ويرى أن المراكز العلمية والدينية - بمعناها الواسع - محرومة من عمق الفكر ، وسلامة الذوق ، والنشاط العقلي ، والطموح الذي كان سمة هذه المراكز ، التي تترעם العالم الإسلامي ، وتقود الأجيال البشرية . ويقول : «أفي هائم في شعرى وراء الشعلة التي ملأت العالم أمس نوراً وحرارة ، وقد قضيت حياتي في البحث عن تلك الأمجاد التي مضت ، وأوائلك الابطال الذين رحلوا ، وغابوا في غياهب الماضي . ان شعرى يوقف العقول » ويهز النفوس ويربّي الآمال في الصدور ؛ ولا عجب اذا كان شعرى يلأ القلوب حماسة وإيماناً ، وكان وقته في النفس كبيراً وعميقاً ، فقد سالت في شعرى دموعي ودمائى ، وفاقت فيه مهجتي . ودعائي أن لا يخفف الله من هذا الجوى ، بل أسائل الله المزيد والمزيد » .

ثم يُقبل في شعره الى الله ، ويدرك كيف أحاطت تخليـاته بالوجود ، كيف صغر هذا الكون الواسع ، وكأنه ذرة حقيقة أو قطرة صغيرة ، في جنب هذه السعة التي لا نهاية لها ، وكيف أشرف نوره على ذرة ، فكانت شمساً بازقة ؟ وكيف تحلى بالجلال ، فكان في الأرض ملوك كبار ساقوا الأمم وحكموا العالم ؛ وكيف تحلى بجلال ، فكان زهاد وعبد . زهدوا في متاع الدنيا ورفقوا بخلق الله ، ويقول : «ان الحنين اليك ، هو حادي الروح ورائد القلب ، وهو الذي يضفي على صلاته ، وعبادتي حياة روحانية ؛ فإذا تجردت صلاليـة من هذا الحنين ، لم أر أنها تقربـني اليك . لقد وجد عندك العقل والعاطفة ، ما يعوزها وما يحتاجـان اليـه » فأصبح العقل - بعد

(١) المراد منها البضاعة الملحية والدينية وما م بصدره .

توفيقك - يغيب أحياناً ، ويهم في البحث بعد ما كان قد ركذ ،  
واقتصر على الدراسة والتفكير ، ووثق بنفسه ؛ وعرفت العاطفة  
الحضور والاضطراب ». ويناجي ربه ويقول : « ان الشمس لم تستطع  
أن تنير هذا العالم المظلم » ، وقد آن أن تشرق الأرض بنور ربها ،  
ويعيش العالم من جديد » .

ويعرف أمم الله بأنه لم يكن سعيداً في دراساته العلمية ، الطوبية  
الواسعة ، وأنه قد اتضح له أخيراً أن المعلومات لا تعطي الشeras ،  
وليس كل من درس علم النجيل متع بالرطب . ويدرك الصراع بين  
العقل والعاطفة ، والمصلحة والايام ؛ ذلك الصراع الذي لم يزل ، ولا  
يزال قائماً حاماً . ويدرك معركة قامت ، في فجر التاريخ الإسلامي ،  
بين المادة والإيان ، حمل لواء المادة فيها أبو هب وأخراه ، ورفع  
راية الإيان فيها محمد صلوات الله عليه وآله وسالم وأصحابه ، ولكل حلفاء ، ولكل معسكس(١).  
فلينظر العالم العربي إلى أي معسكس ينضم ؟ إلى معسكس المادة  
والمعدة ، أم إلى معسكس الإيان والإخلاص ؟ وإلى أي راية ينضوي ؟  
إلى الراية الجاهلية التي قاتل تحتها أبو جهل وأبو هب ، أم إلى الراية  
الحمدية التي التفت حولها أبو بكر وعمر .

---

(١) من « بآل جبريل » ديوان شعر لأقبال . قصيدة « ذوق وشوق » .

## في غزنين

سافر محمد اقبال ، على دعوة من ملك الاقفان الشهيد نادر شاه ، عام ١٩٣٣ م الى افغانستان ، ومر في طريقه على غزنين ، عاصمة اسكندر الاسلام السلطان محمود الغزنوي ؟ وزار قبر الشاعر الحكيم السنائي الغزنوي ، الذي يعتبره محمد اقبال استاداً له في الشعر والحكمة ، وسلفاً بعد مولانا جلال الدين الرومي . وطاب له الوقت ، وفاضت فريجته بشعر إسلامي حكيم ؟ بث فيه أشواقه وأماله وألامه ، ونظر فيه الى العالم المعاصر بعين حكيم شاعر ، ومؤمن ثائر . وسبحاته تذكاراً لهذه الزيارة الممتعة التاريخية .

يشكو الشاعر العظيم ، في مستهل هذه القصيدة ، ضيق هذا الكون ، ويدرك أنَّه مع سعته التي يوصف بها لا يسع لوعته وطموحه ، ويلوم من يرى أنَّ هذه الدنيا - برحماتها الواسعة ، وصحابتها المتراامية ، ومتعمتها الفاتنة - تسع فرداً واحداً رزقه الله علوَّه ، وكبر النفس ، وحرارة الحب ، ويتهمه بسوء التقدير ، وضيق التفكير . ويقول ، في صراحة وثقة : « إنَّ من عرف نفسه وقيمة تحرر من هذا العالم المادي ، وتفرد عليه ؟ وذلك سر التوحيد الذي لا يزال الناس في غفلة عنه . وإنَّ من تفتحت بصيرته ، تحلىَّ له الجمال الالهي ، فرأَّه في هذا الكون » .

ويذكر هنا محمد اقبال انه لا صراع بين العلم والمعرفة والحب ،

وأنا هو من تصوير المنتسبين إلى العلم ، ومن ضفت تفكيرهم ؟ فقد رأوا في من ملكه الحب ، المنافس للعلم والدين ، وقسوا أو أمرعوا في الحكم عليه ، ويقول : « إن الاستغناء عن المادة وأصحابها ، والحكومة ورجالها ، هو الحصن الحصين الذي يعتضم به أصحاب النقوش الكبيرة الزكية ، فلا سبيل اليهم ، ولا سلطان عليهم للملوك والاغنياء . ثم يقول ، في دلال واعتداد : « لا تحاول أحياناً الملائكة الرفيع أن تقلدني في لوعتي وسكنري ، فتلك نعمة خص الله بها بني آدم ، وحسبك الذكر والتبسيح والطواف ، الذي جبل الله عليه الملائكة الكرام » .

وهنا يقبل الشاعر إلى العالم ، الذي يعيش فيه ، فينتقد الشرق والغرب ، ويقول : « لقد عرفتها وعشت فيها زماناً ، ولا ينبعك مثل خير » . ثم يقص ما يعانيان من أزمة ، وما يقاديان من علة ؛ فيصورهما تصويراً صادقاً دقيقاً ، لا يستطيعه إلا من اختر الشرق والغرب ، ويقول : « أما الشرق فقد توفر فيه الاستعداد ، ولكن يُعوزه الموجة والقيادة الرشيدة ؛ وأما الغرب فقد أتخم بالقوة والوسائل ، ولكن حرم لذة الإيان ، وبرد اليقين » . ويتذكر العالم الإسلامي ، فيقول : « لقد انقرض منه أولئك العمالق الذين كانوا يتهددون الملوك ، والأباطرة بأنفائهم ، وكان في فقرهم وزهادتهم حتف للاستبداد » .

ويتذكر العالم العربي فتحزنه الوضاع الفاسدة هناك<sup>(١)</sup> ؛ يحزنه عبث الملوك العرب ، وأمرائهم ، وزعامتهم ببلادهم العزيزة ، والمقدسات الإسلامية ، ووقوعهم في سبات الاجانب مرة بعد مرة ، وإنما كلام في ذواتهم وشهواتهم ، فتصدر منه كلية قاسية لاذعة ، لم يُصدرها إلا الإيان العميق ، والجنة الإسلامية ، فيقول : « إن هؤلاء الشيوخ والأمراء

(١) لا ينسى القارئ أن هذه القصيدة قيلت في عام ١٩٣٣ م.

لا يُستغرب منهم أن يبيعوا جبعة أبي ذر ، وكساه اويس القرني « ورداء فاطمة الزهراء<sup>(١)</sup> » ، وأعز المقدسات ، في كأس يخسونها ، ولذة ينتبهونها ». ويقول : « إن نفوذ الاجانب في جزيرة العرب والاقطار العربية ، وسيطرتهم السياسية على كثير من أجزائها ، حقيقة مؤلمة » ، يفزع لها كل مسلم ، ويعتبرها كمزلة الساعة ورجفة القيمة ؟ وتمثل بشرط بيت الحكم السنائي - الذي وقف اقبال على قبره ونظم هذه القصيدة - قاله عندها ملك التبار العالم الاسلامي من أقصاه الى اقصاه ، وهددوا الحرمين الشريفين : لقد ملك التبار مركز الاسلام ، والعرب<sup>(٢)</sup> - الذين كانت لهم الوصاية على العالم الاسلامي ، وهم مسؤولون عنه - في نوم عميق الذيذ » .

وينتقد الشاعر الحضارة العصرية ، التي كان مصدرها أوروبا الثالثة الحائزة فيقول ، في تحليل عالم فيلسوف : إن الحياة الانسانية لاستقيم ، ولا تنزع إلا اذا جمعت بين النفي والاثبات ، بين الجحود بالزائف الباطل ، وبين الاعان بالحق الثابت ؛ وتلك هي الكلمة الجامحة التي أصبحت سعار الاسلام ، وعقيدته : لا اله الا الله .

فالشطر الأول - الذي هو النفي - إفكار تجتمع الآلة الباطلة ، من أصنام ، ومادة ، وسلطان ؟ والشطر الثاني - الذي هو الإثبات - إقرار الحق الذي لاحق غيره . وقد قطعت أوربا الشوط الأول بشجاعة وقوة ، وأنكرت الوسائل بين الله وبين العبد ؟ وثارت على الاحتكار الديني ، الذي مثله الكنيسة اللاتينية ، في القرون الوسطى ، وألحت عليه رجال الدين والكهنوت ؟ وثارت كذلك على الحكومات الجائرة المستبدة ، فأحسنت ؟ ولكن خذلها التوفيق في قطع الشوط الثاني الاخير ، شوط

(١) كتابات عن المقدسات والأشياء الحبية الى نفوس المسلمين .

الإبنات ، والتقرير ، والإيان الجازم ؛ والانسان لا يعيش على النفي فقط ، ولا يتكون المجتمع ، ولا تقوم الحضارة على النفي وحده ، فلذلك بقيت أوربا - التي أخضعت العالم لعلمها ، وتنظيمها ، وسيطرت الطبيعة لمقاصدها ومصالحها - حاثة مضطربة ، قائمة لا تملك الإيان ، ولا تملك العاطفة ، ولا تملك الغايات الصالحة ، وأصبحت مهددة في الزمن الاخير بالانهيار أو الانتحار ». وهكذا خص محمد اقبال تاريخ اوربا المدلي ، والفكري الطويل ، في عبارة وجيزة ، ومقطوعة شعرية ، هي عصارة دراسة طويلة وتفكير عميق .

والشاعر غير متشائم في نظرته وحكمه ، وهو غير يائس من مستقبل الشرق ، فيقول : « ان الشرق زاخر بالقوة والانتاج وتبدو من هذا المحيط الهادئ ، موجة قوية تهز العالم » ، وتزلزل أوكلار الفساد والاستبداد ». ويرجع الشاعر فينبعى على الاستعمار ، الذي يرذح تحته الشرق الاسلامي ، والذي أثر في تفكيره ومشاعره ، فقد الشعور بالجمال ، وأصبح لا يوثق بآرائه واتجاهاته ، ويقول : « ان الحكم الرقيق لا يوثق بأحكامه ، ولا يعتمد على استحسانه واستيعانه ، وإنما الميزان هو الرجل الحر ، والشعب الحر ، الذي يعيش حرآ ، كريماً ، مستقلأ بتفكيره وميله ؛ فان الاحرار ، هم وحدهم ، أصحاب الفراسة الصادقة ، وال بصيرة النافذة ؛ وان رجل الساعة هو ، الذي شق بهته الطريق الى المستقبل ، ولم يقنع بالحاضر » .

ويرجع الى تأثير الثقافة الاوربية في عقول الشباب الاسلامي - ومن أدرى به ، فقد نشأ في أحضانها - ، فيقول : « لقد نجح المربي الغربي ، الذي يرعى وفاق في صناعة الزجاج ، في مهمته ، حتى استطاع ان يضعف الامم التي عرفت بالنحوة والشكيبة والانفة ، فأصبحت شعوبها رخوة ناعمة . وأنثر في الصخور والحجارة حتى أصبحت تسيل

رقه ، وفقدت صلابتها واستقامتها<sup>(١)</sup> ؛ وبالعكس قد ملكت 'الاكسير' الذي يحول الزجاج الى حجارة صماء ، لا تؤثر فيها السيول الحارقة والمعاول المدama . لقد استطاعت 'أن أقاوم الفراعنة' ، الذين ما زالوا مفي بالرصاد ، بفضل اليد البيضاء<sup>(٢)</sup> ، التي أخفتها في اكامي ؟ ولا عجب ، فان الشرارة التي خلقت لحرق غابة بأسرها ، لا ينغلب عليها الحشيش والمشيم .

« ان الحب يبعث في الرجل الاعتزاد بالنفس ، والاحتفاظ بالكرامة ، وينع من الوقوف على أبواب الملوك ، والحضور للسادة والسلطان » .

و هنا تأخذ المزة ، وبكله حب النبي عليه السلام ، والاعجاب بشخصيته المعجزة ، ورسالته الخالدة - وهو الموضوع الذي لا يملك اقبال أمامه نفسه - فيقول : « لا عجب اذا انقادت لي النجوم ، وخضعت لي الأفلاك والكونات ؛ فقد ربطت نفسي بر Kapoor سيد عظيم ، لا يأفل نجمه ، ولا يغتر جده ؛ ذلك هو البصير بال سبيل ، خاتم الرسل ، وامام الكل ، محمد عليه السلام ، الذي وطأت قدمه الحصاء ، فأصبحت ائداً يكتحل بها السعداء » .

و هنا يقف الشاعر ويقول : « يعني الحياة من الشاعر الحكيم - السنائي الغزنوبي - والأدب معه أن استرسل في الكلام ، وأطيل الموضوع ، ولأنا أمامي مجال واسع من المعاني ، والبحر زاخر بالدرر والآلي » .

(١) يكفي به اقبال عن تأثير الحضارة الاوربية في اخلاق الترقيين وما يتصدون به ، بعد الثقافة الاوربية ، من الرقة والثنومة والفسولة .

(٢) كتابة عن الایمان والاستغاثة عن المادة .

## دعا طارق

نزل طارق بن زياد - القائد الشاب - بجيشه العربي المسلم على أرض إسبانيا ، مدخل أوربا ، وأمر بإحراق السفن التي حملت الجيش الإسلامي لقطعه بال المسلمين أسباب الرجوع ، ويستطيع أن يقول لإخوانه : « أيها الناس أين المفر ؟ البحر من ورائكم ، والعدو أمامكم ، وليس لكم والله إلا الصدق والصبر » ... فيثير ذلك فيهم القوة الكامنة ، والاعتزاز على الله ، ثم على سوادهم وسيوفهم .

صف طارق جيشه أمام العدو ، واستعرضه فرأى أنه لا يكفيه الجيش الإسباني في العدة والعدد ، ووصول الميرة والمدد ؟ فإن العدو في مركزه وملكته ، والجيش الإسلامي غريب منقطع عن مركزه وبلاده ، لا يطمع في ميرة ولا مدد ، إلا ما ينتزعه من أيدي عدوه انتزاعاً ، ويغلب عليه . ويعرف أنه لو حدث به حدث ، ودارت عليه دائرة لأصبح خبراً من الأخبار ، وكان طعمة السباع والنسرور .

كل ذلك أثار في طارق التفكير والاهتمام ؛ وفكرة ، فلم ير حيلة إلا أن يضيف إلى هذا الجيش قوة لانهزم ، وإرادة لاتغلب ؛ إذنها القوة الالئية ، وإنما الارادة الربانية ، وقد وثق بها طارق ، ووثق أنها معه . أليس هذا جند الله ؟ أما جاء ليغرس الناس من الظلمات إلى النور ، ومن عبادة الناس إلى عبادة الله وحده ، ومن ضيق الدنيا إلى

---

(١) قطعة من خطبة طارق بن زياد .

سعنَا ، ومن جور الاديان الى عدل الاسلام . وقد قال الله : « وَإِنْ  
جَنَدُوكُلَّهُمُ الْفَالِبُونَ » دَوَانْ جَنَدُوكُلَّهُمُ الْمَنْصُورُونَ » .

هناك وقف القائد المؤمن ينادي ربه ويطلب نصره ، وكان في ذلك مقلداً للرسول الاعظم عليه السلام - قائد الكتيبة المؤمنة الاولى - إذ عبا جيشه يوم بدر ، وصفة امام العدو ، ثم اعتزل في العريش ، ونصب جبهته يبكي ، ويقول : « اللهم إِنْ تَهْلِكْ هَذِهِ الْعَصَابَةِ لَنْ تَبْعِدْ ». فتامي طارق برسوله وسيده ، ودعا بهذا الدعاء العجيب الذي لا يدعوه به قادة الجيوش ولا يخطر منهم على بال ، وقد سبكه محمد اقبال في قالب شعره ، فزاد في تأثيره وسحره .

قال طارق : اللهم ! إن هؤلاء الفتيان الذين خرجوا جهاداً في سبيلك وابتغاء مرضايك ، رجال غامضون مجهولون ، لا يعرف سرهم وحقيقةهم غيرك . لقد منحتم طموحاً وعلوها ، لا يرضون معه إلا أن يكونوا سادة العالم ، يحكمون الدنيا كلها بمحكمك ، وينفذون فيها أمرك ، لا يعلوهم غيرك . أبطال مغاوير ، تتفلق بهياتهم البحار ، وتتنضوي لصواتهم الجبال . لقد ذاقوا الذلة الإياغ والحب ، حتى استغروا بها عن العالم والمادة ، وهانت عليهم الدنيا وزخارفها وشهواتها ؛ وذلك شأن الحب اذا خالطت بشاشته القلوب . ماجاء بهم من بلادهم النائية إلا الحنين الى الشهادة ، التي هي وطر المؤمن العزيز ، وهو الوحيد . لا يفكرون في الغنائم ولا في فتح البلاد ، ولا في بسط السيطرة والفوذ على العباد .

إن العالم قد وقف على شفا حفرة من النار ، لا يمنعه من التردي في الماوية إلا أن يبذل العرب دماءهم ، وتفوسهم بسخاء وشجاعة . إن العالم مجاجة الى دم عربي دكي فلا يروي غليله ، ولا يشفى عليه إلا

الدم العربي الطاهر . ها ان الازهار والورود في الغابة في انتظار أن  
تسقى بهذا الدم القاني ، فترفل في حلتة . وقد قدمنا لنزرع نقوسنا ،  
ونزيق دمائنا في هذه الارض النائية ، لتخصب الانسانية بعد جدب  
طويل ، وجعل الربيع بعد انتظار شاق ، طال أمده .

لقد أكرمتَ يارب ! رعاة الابل وسكان الوير - العرب - بنعم  
فريدة ، لم يشركم فيها أحد . لقد أفردتم بعلم جديد ، وبيان  
جديد ، وشعار جديد ، هو : أذان الصبح . فقد أفلست الام في  
العلم الصحيح ، والبيان القوي ، والذوق الرفيع والدعوة الصارخة  
السفرة الى التوحيد ، على حين غفلة من الناس ؟ أما العرب فقد  
فاجأوا العالم بصحة علمهم ، وجدة ايمانهم ، وسلامة ذوقهم ، ودوى  
اذانهم في السكون الخيم على العالم ، والظلم الحالك . لقد كانت الحياة  
فقدت لوعتها وحرارتها من قرون طويلة ، وقد وجدتمـا من جديد  
في قلوبهم الفائضة بالبيان والحنان . انهم لاينظرون الى الموت كنهاية  
لهذه الحياة ، وكتلف للنفس الانسانية ؟ انهم يرون فيه فتحاً جديداً ،  
وعيشاً جديداً . أعد يارب ! الى هذه الامة المؤمنة ، الحية الابيانية  
والفضبة المؤمنة ، التي تجلّت في دعاء نوح ، فـ قال : رب لا تذرـ  
على الأرضِ من الكافرين دياراً ، حتى تصيـح صاعقة على عالم الكفر  
والفساد . واخـلـقـ فـيهـاـ المـطـامـعـ البعـيـدةـ ، وـالـعـازـمـ القـوـيـةـ الشـدـيدةـ ،  
وـاقـدـفـ فيـ قـلـوبـ النـاسـ رـعـبـهاـ وهـيـنـهاـ ، حتـىـ تـعـلـمـ نـظـرـانـهاـ عـملـ السـيـوفـ (١)ـ .  
وقد استجاب الله دعاء طارق - القائد المؤمن المخلص - وانتصر  
الجيش الاسلامي على عدوه ، الذي كان يفوقه مراراً في العدد والعدد ،

(١) من « بال جبريل » ، ديوانه .

وأصبحت إسبانيا النصرانية الأوربية الاندلسَ الإسلامي العربي . وقامت  
دولة المسلمين في ربوعها وازدهرت فرودنا ولم تضعف ولم تزول ، إلا  
بعقدم الروح التي تضلع بها طارق واصحابه ، وبنسيانهم الرسالة التي  
جاءت بهم من جزيرة العرب ، وبفقرهم في الإيان الذي امتاز به طارق  
بين قادة الجيوش ، وفانيي البلاد ، وبأنهما كتم في الشهوات والحروب  
الداخلية ، سُنْنَةَ اللَّهِ فِي التَّدْبِينِ خَلَقُوا مِنْ قَبْلِهِ وَلَمْ تَجِدْ لِسُنْنَةَ  
اللهِ تَبَدِيلًا .



## حديث الربّيع

خِم سلطان الربّيع ، وانتشرت جنوده في رحاب الصحراء ،  
وأودية الجبال وقامت دولة الزهور والرياحين ، ودبَّت الحياة إلى  
الصخرات والحجارة حتى كادت تتطق وتنطلق . وغشيت العالم سجابة  
من المرح والسرور ، حتى أبْت الطيور أن تستقر في أوكرارها مرحًا .  
وانطلقت عيون الجبال تليس وتنساب كالحياة في الصعيد ، تدب  
احياناً ، وتجري برفق وهدوء ، وتتدفق أخرى وتجري بقوة وسرعة ؟  
وإذا جبسها حabis ، فلقت الصخور والمضبات ، وسقت طريقها إلى  
الامام ، وإنما تجريها الدائم تعني نشيد الحياة وتعدد حقائقها .<sup>(١)</sup>

يصفى محمد اقبال - الشاعر الحكيم - إلى هذا النشيد ، ويروى  
كيف تتلون هذه العين التي تدفقت من بعض الجبال ، وكيف تنعطف  
وتتعرج ، وتتداول الرفق والقوة ، وهي مع ذلك كله لاتفقد حقيقتها  
وحاجتها ؟ متسللة في الفيضان ، مستمرة في الجريان . ويرى فيها صورة  
للحياة ، التي تجري باستمرار ، وتظهر في أدوار واطوار ، وتلتزم  
الحركة والتطور ، فالماء من قرار . ويستلم الشاعر الحكيم ، من مناظر  
الربّيع التي فنتت قريحته ، وأهاجت صاعريته ، ومن الدروس التي  
يأخذها نهر الحياة الفياض ، معاني حكمة ، يُهدِّها إلى الجيل الإسلامي

---

(١) مأخوذة من نفس قصيدة اقبال .

الجديد ، الذي هو مناط آماله ، ويحييئه لاستقبال العصر الجديد الذي ظهرت تباعيره .

ويقول : لقد تغير العصر وأوضاعه ، وتكشفت أسرار أوربا ، وما كانت تضمره ، وتبيّنه للشرق ، حتى أصبح فلاسفتها ودهاتمها وزعماً لها في حيرة من أمرهم . لقد افلست السياسة الاوروبية ، وأخفقت أساليبها القديمة ؛ وأصبح العالم ببعض الامارة والملوكية ، وثار المجتمع على الأفراد والسلطانين . لقد انتهى دور الرأسمالية والتراو الفاحش وانتهت هذه المسرحية التي مثلها الملوك وابطال الف ليلة . لقد تختلط اليقظة العالمية ، الى شعوب معروفة بالكسل ، والسبات العميق ؛ وتتدفق عيون جبال هماليا ، وتهيات جبال سينا ، وفاران لاسراق جديد .

ويقبل كعادته الى امهه الاسلامية الحبيبة ، ويستعرض العالم الاسلامي ، فيقول : « ان المسلم ، وان كان لايزال متৎماً في التوحيد ، فقلبه لم يتجرد بعد من نفوذ الوثنية وشعائرها ، ان الحضارة والتصوف والديانة وعلم التوحيد ، لايزال كل ذلك خاضعاً لنفوذ العجمي ، لقد طفت الحرفات على الحقيقة ، وتأثرت الامة في الاخبار . ان الخطيب <sup>(١)</sup> يسحر المجتمع بكلامه وخطابته ، ولكنه جاف قليل الحظ من الخنان ، ولذلة الشوق ؟ ان كلامه مؤسس على المنطق والقواعد ، ومشحون بالمقرارات الغريبة ، والتراسيب البدعة ؛ ولكنه لا يأسر القلوب ، ولا ينفذ الى أعماقها . أما « الصوفي » الذي تجرد لخدمة الحق ، والحب لخلق الله ، وكان يلتزم غيرة وحمية الدين ، فقد ابتلعه الفلسفة العجمية ، و « الشكليات الصوفية » <sup>(٢)</sup> . لقد انطفأت

(١) يعني به رجال الدين الذين يخطبون ويؤلفون في المقاصد الدينية ويقطنون الناس .

(٢) إشارة الى تطور التصوف الاسلامي ، وانخطاشه في العصر الأخير .

شعلة الحب والحنان في المسلم ، فاصبح ركاماً من رماد ، لاشعة فيه  
ولا حياة » .

وهنالك يدعو محمد اقبال ربَّه ملخصاً أن يعيد الى هذه الامة  
الحياة ، ويعيد اليها عهدها الاسلامي الظاهر الاول ؛ ويدعو أن يلهم  
في نفسه العاطفة ، ويشنع شعلة الحب فيستمد منها قوة ، وخفة روح  
وسور لا يحيط به الا « المحبون المؤمنون » ؛ فيطير بجناح الحب ويصل  
الى مالا يصل اليه القلاء الماديون ويدعو ان يخلق الله في هذه الامة  
الهامدة الخامدة قلب عليٰ ولوحة ابي بكر - رضي الله عنها - وأن  
يبعث في صدورها الآمال التي ماتت .

وهنالك تأخذ الشاعر أريجية الشعر والبيان ، فيقول : « حيا الله  
نجوم سمواتك ، التي تلمع ليلاً ، وعبداد ارضك ، الذين يحيون الليالي  
عبادة وتلاوة ، أحبي قلوب الشباب الاسلامي ، واجعلها خفافة حساسة  
متوجعة ، وارزقهم يارب ! حبي ، وعاطفي ، وفراسني وحكمي .

لقد وقعت سفينتي في جلة ، وأحيط بها من كل جانب ، فأخرجها  
من هذه اللجة ؛ وقد وقفت ، فاجعلها مائرة جارية ، تصارع الامواج  
واشرح لي كيف توت الحياة ، وتفقد حيويتها ، فإنه لا يخفى عليك  
شيء من هذا الكون .

ليس عندي يارب الا هذه الآلام التي افاصيها ، والتي حرمت عليٰ  
النوم ، وسلطت علي الارق ، هذه الطامع البعيدة ، والآمال الواسعة  
التي اربتها ، هذه الانات التي أرسلها ، في ظلام الليل ؛ وهذه الساعات  
الحلوة ، التي أخلو فيها ، وأناجيك ؛ وهذه المجالس التي أبت فيها  
أشواق ، وأستنزف فيها آماني . إن فطرتي التي فطرتني عليها ، مرآة  
ينعكس فيها اتجاهات العصر ، ومرتع يرتع فيه غزلان الافكار

والخواطر <sup>(١)</sup> . وان قلبي ساحة ، يتعدد فيها معارك وحروب ، بين جيوش الظن والتخيين ، وبين ثبات العقيدة واليقين . <sup>(٢)</sup> هذه هي ثروتي ، التي اعزت بها في فكري ، وادعوك يارب ! ان تقسمها في الشباب الاسلامي ، وملكتهم إليها ، فتصادف محلها ، وتصل الى من هو أحق بها ، وأهلها .

وبعد ان يشرح فلسفة الحياة ، ووحدتها في الكثرة ، وتطورها وظهورها في مظاهر شتى ، وحرصها على الحركة والتغير ، وفرارها من الهدوء والجمود ، وقوتها وسرعتها ؟ كل ذلك في عمق ودقة ، وهي قطعة فلسفية أدبية ، تستحق الدراسة والغناية من تلاميذ الفلسفة وعلمائها ورavad الأدب والشعر يهيب بالشباب الاسلامي ويقول له ، وهو يعرف اندفاعه الى المادة والشهوات ، وغرامه الشديد بالوظائف والمرقيات :

« إن الرزق الذي يفقد الآبي الكريم كرامته ، ويزأه في حرية وشرفه سُم زعاف ؟ إن القوت المقبول ، هو الذي يظل معه الرجل موفور الكرامة ، مرفوع الهامة . ازهد في آلة السلاطين ، واعرف نفسك ، واحتفظ بقيمتها وكرامتها ، وان السجدة التي هي جديرة بالاهتمام هي السجدة التي تحرم عليك كل سجدة لغير الله » .

ثم يحيث على مغامرات جديدة ، وفتحت جديدة ، وتقديم دائم ، وطموح قائم ، حتى تكشف له عوامل جديدة ، لم يحمل بها علماء الطبيعة ، ولم تحدث عنها العلوم الكونية .

(١) يشير الى ما ينسح له من افكار جديدة ونظريات .

(٢) يشير الى الصراع النفسي بين الفلسفة والدين والماطفة الذي لم يزل الشاعر الحكيم يعانيه في حياته .

« ان هذا الكون ، الذي يتربّك من لون وصوت ، والذي هو خاضع لناموس الموت ، والذي تسرح فيه العين وتتمتع فيه الاذن ، وليس الحياة فيه - عند اكثرب الناس - الا الاكل والشرب » ليس هذا الكون الفسيح الجميل ، هو المرحلة الاولى لمن عرف قيمة ؟ انه ليس وكرك الذي تستريح فيه ، والغاية التي تنتهي اليها . ليست هذه الارض ، التي مادتها التراب ، مصدر روحك المتقدة الوثابة ، وعاطفتك الملتهبة ؟ انت مادة الكون ، وليس الكون مادتك . كن في تقدم دائم ، ورحلة دائمة ، وحطّم هذا الجبل الاصم ، الذي يعترض في طريقك ، وتفرد على هذا الزمان والمكان ، وتحرر من قيودهما ، وانطلق من حدودهما ؟ فان المؤمن اذا عرف قيمة نفسه اقتضى هذا العالم ، واقتضى هذه الارض والسماء في بعض ما يقتضى » .

« ان هناك عوالم وأشكالاً ، لم تقع عليها عين بعد ؟ فان ضمير الوجود لم يفرغ جعبته ، ولا يزال يأني بمجدٍ . وان هذه العوالم متّشّوقة لمجومك ، وغارتك ، وزحفك ؟ متّشّوقة لأبكار افكارك وبدائع اعمالك . ان هذا العالم يدور دورته ، لتنكشف عليك نفسك وحقيقةك . انت فاتح هذا العالم ، الذي يحتوي على خير وشر ؟ ويعجز البيان عن وصفك ، ويعجز الملائكة عن مراقبتك وعن غياباتك ». - ٤٩٢ -

## نياح أبي جبل

زارت روح هرود بن هشام - زعيم الجاهلية والنخوة العربية - مكة ،  
وقد أصبحت بلد الاسلام والتوحيد . وظهر بيت الله للطائفين والقافيين  
والركع والسجود . وحرمت عبادة الأصنام ، والآوثان الجاهلية ؛ فلا  
اللات ، ولا مناة ، ولا هبل ، ولا العزي ، ولا أسف ، ولا  
نائلة . <sup>(١)</sup> وقام الموزن على شرفات الحرم ، ينادي ، بأعلى صوته ،  
خمس مرات ، أشهد أن لا إله إلا الله ، أشهد أن محمدا رسول الله .  
وذهب نخوة الجاهلية ، وتعظمها بالأباء . وأصبح الناس يعتقدون  
أنهم من آدم ، وآدم من تراب ؟ فلا فضل لعربي على عجمي ، ولا  
لعمجي على عربي ، إلا بالتفوي . وسمع الناس يتلون : « يا أيها  
الناس ، إننا خلقتكم من ذكر وأنثى ، وجعلناكم مشهوباً  
وقبائل لتعارفوا ، إنَّ أكثركم عِنْدَ اللهِ أثقلَكم ». .  
وأضفى إلى الناس ، في غدومه ورواحمه ؟ فلم يسمهم يقتغرون  
ببلد أو نسب ، ووطن أو شعب . وطاف في الناس ، فلم ير أحداً  
يعير أحداً بأمه ، أو سواده ، أو حرفة ، أو حبشه ، أو عجميته ،  
ويتناول بعربيته أو قريشته . وغشي مجالس الناس ، فلم يسمع مفاضة

---

(١) كان أكثرها أصنام قريش ، والتي كانت لغيرها ، كانت قريش تعظمها . راجع ابن هشام وابن الكلبي .

بين عدنان وقططان ، وبين ربيعة ومضر ، وبين بني عبد مناف وبين عبد الدار ، وبين بني هاشم وبين عبد شمس ؟ ولا مساجلة في ما أثر الجاهلية وأيام العرب . ورأى الناس بالعكس يرجعون إلى عبد اسود ، قد فاق الناس في عالمه وفقهه ، ويلتغون حوله ، ويصدرون عن رأيه .

ودقق في حديث الناس ، وآدابهم ، وعاداتهم ، وأخلاقهم ، وسلوكهم ، وعقيدتهم فلم يورقاً جاهلياً ، أو نزعة عربية ، أو نعنة قومية ، يتعلق بها سيد بني مخزوم ، ويقرّ عيناً . ورأى أن الحياة القديمة ، قد نسخت وأبطلت ، ولو ل مجتمع جديد ، قام على أساس من العقيدة والخلق والفضيلة والتقوى . وتغيرت الموازين والقيم ، وتغيرت عقول الناس وتقويمهم . وسمع ينشد في حزن واستعجب :  
فما الناس بالناس الذين عهدتهم      ولا الدار بالدار التي كفت أعرف

لقد أشكلت الأمور على سيد بني مخزوم ، وأبهمت مكة عليه ، وهو ابن البلد ، وسيد من ساداتها ؟ فلو لا البيت ، ولو لا الحظيم ، ولو لا الحجر ، ولو لا زمز ، ولو لا المكان ، الذي كان يجلس فيه مع سادة قريش ، ويتحن فيه ضعفاء المسلمين ، لأنكر مكة ، وأنكر الوادي . ورأى أنه قد ضل الطريق .

لقد كان يرى في الدين « الجديد » الذي جاء به محمد عليهما السلام ، الخطر والضرر على الدين الذي قام على تقديس القومية الضيقة ، والعصبية القرمية ، والنظام الجاهلي الذي يقوم على القسب ، والوطن ، وتفضيل الدم والعرق ؟ ويرى العالم كله في حدود « المملكة القرمية » التي قامت في مكة ؟ ولا يعني بخارج هذه الحدود .

ويرى الفضل كله في العرب ؟ فغيرهم عجم وعوج ، لا يستحقون مدحًا ولا يستحقون رحمة ، ولا يستحقون عدلاً . لقد كان يرى كل ذلك ، ويتوقفه .

وكان من أشد الناس حماسة في الدفاع عن الجاهلية ، واصدق الناس فراسة في معرفة غايات الاسلام ؛ ولكنه على بعد نظره وذكائه ، لم يكن يعرف أن الامر يبلغ بالناس هذا المبلغ ، وأن الاسلام يؤثث في الناس هذا التأثير ، وأن الجاهلية تطرد من عاصمتها ، ومهدها هذا الطرد الشنيع .

هاجت النخوة الجاهلية في أبي جهل ، وثارت روحه ، ورؤي متعلقاً باستار الكعبة يستغيث على محمد عليه السلام ، وينوح ، ويقول :

« ان قلوبنا - معاشر الجاهلين - فروع وجروح ، تسيل دماً ،  
ما صنع محمد ؟ فقد أطفأ نور الكعبة ، وحط من مكانها وقدرها ،  
لقد نهى قصر وكسرى ، وتنبأ بزوال الملوك والسلطانين ، ونادى  
بأعلى صوته : « إن الحكم إلا لله » ، و « إن الأرض لله يوزر ثوابها من  
يشاء » ، واغتصب شبابنا ، فشاروا علينا ، وفتوا به ، وبدينه الجديد .  
ساحر يسحر بكلامه قلوب الناس وعقولهم ؟ وهل كفر أعظم من  
قوله « لا إله إلا الله » ، وإنكار جميع الآلهة التي آمن بها الناس ،  
وعبدوها في جميع الأعصار والأمسكار ؟ ! إنه طوى بساط دين الآباء ،  
و فعل بأئتها الأفاعيل ، لقد جعل اللات ومناة جذذاً بضرباته الموجعة ؟  
فليت العالم ينتقم منه ، ويأخذ ثار الآلهة . يا عجباً ! لقد جرد القلوب  
عن معبد مشهود ، يرى ويُلمِّس<sup>(١)</sup> ، وربطها بعبود غير مشهود ،  
لا يرى ولا يلمس ؟ حتى كان هذا الإيمان بالغيب أقوى ، وأعمق من  
الإيمان بالمشهود الموجود . هل لهذا الإيمان أساس ؟ وهل لما لا يرى  
وجود ؟ أليس من الجهل والضلال ، والعمى والبلادة ، سجدة لغائب ؟  
هل يجد الانسان لذة وحلوة في ركوع وسجود أمام غائب ؟ .

(١) يعني به الاصنام من الحجارة وغيرها .

ان دينه حتف الوطنية ، والقومية ؟ انه من قريش ، ولكنه لا يفضل حرّاً على عبد ، وغنىًّا على فقير ، وعربيًّا على عجمي ، يجلس مع مولاه على مائدة واحدة ، ويأكل معه . أسفًا ! انه لم يعرف قدر العرب الاحرار ، وأكرم العلوج ، والعبيد السود ، لقد اخالط الاحرار البيض بالعبيد السود ، واختلط الكريم بالثيم ، والجميل بالدئم ، وذل العرب ، وذل بنو قصي .

اننا لا نشك في أن هذه المزاجة ، التي يجت عليها محمد كثيرة ، مبدأ عجمي . وقد تحقق لدينا أن سلمان مزدكي ، وان ابن عبد الله خُدُع به ، وجر البلاء والشقاء على الأمة العربية . لقد جهل هذا الفتى الماشيقي قيمته ، وشرفه ؛ لقد أعمته هذه الصلاة التي يصلها ، هل لعجمي أصل عدناني ، وهل لأعجمي نطق عربي ، ولمجة مضربة ؟ عجباً لعقلاء العرب ! هبوا من نومكم ، اغلبوا هذا الكلام ، الذي يسميه محمد وحيًّا ، بكلامكم البليغ الساحر .

ولماذا لا تنطق أبا الحجر الاسود ! ولا تشهد بصدق ما نقول ؟ ولماذا لا تقوم يا هليل ! يا إلهنا الأكبر ! ولا تنتزع بيتك من هؤلاء الصباء . أغفر عليهم ، وعکرْ عليهم الحياة ؛ أرسل عليهم ريحًا ، صرصاراً عاتيبة ، تجعلهم أبغاثاً مخل خاوية . يا منة ! ويَا أهْلَ اللات ! بالله ! لا ترحا من ديارنا ؛ وان رأينا الرحيل فبأنه ! لا ترحا من قلوبنا ، وان كان لابد من الرحيل ، فلا تعجلوا ، وامهلنا أياماً نستمتع بكم ،<sup>(١)</sup>

---

(١) « جاويدنامه » لشاعر الاسلام محمد اقبال .

## رجعيت إلى الجاهلية

من مناعر الاسلام - في بعض زياراته الروحية وسياحاته الفكرية -  
بواه ، اجتمعت فيه الآلهة القديمة ، التي عبدتها أمم الجاهلية ، ونخت  
أصنامها ، وعاثلتها ؛ وبنت عليها هيكل ومعابد ، وعكف عليها السادة  
والكهان ، وتغنى بها الشعراء والادباء . وكان جمع الآلهة القديمة من  
شعوب مختلفة ، وببلاد مختلفة ، وعصور مختلفة ؟ فهذا إله المصريين  
القدماء ، وهذا رب التباعية ، والأذواء من اليمن ، وهذه آلة عرب  
الجاهلية ، وأولئك آلة وادي الفرات ، وهذا إله الوصل ، وذلك  
رب الفرات ، وهذا من سلاة الشمس ، وذلك حنط القر ، وهذا  
زوج الشتري .

ثم انهم أشكال والوان ، فهذا قد سل السيف بيده ، وهذا تقلد  
جية ولو لها حول عنقه ؛ وكلهم وجلون مشفون من الوحي الحمدي ،  
الذي أحدث الثورة الكبرى عليهم ، وأفسد عليهم العيش ، وولد العالم  
الجديد ، القائم على نبذ الأصنام ، والمؤسس على عقيدة التوحيد ؛ وكلهم  
ساخطون حانقون على ضربة م Ibrahim .

لقد كانت هذه زيارة مفاجئة سرّها الآلة ، وتفاولوا بها ، وكان

« مردوخ » أول من اتبه لهـذه الزيارة ، ورحب بالانسان القادم وأخبر زملاءه به : ابشروا يا اخوانى ! فان إنساناً فـر من الله ، وثار على الأديان السماوية ومرأكزها ، وأقبل الى العهد الماضي ، ليتوسع في العلم والنظر ؟ وجاء يتمتع بالآثار العتيقة ، ويتحدث عن مجدها ، لمنها بارقة أمل ، لاحت بعد مدة ، ونفيحة هبت من أرض حكينها طويلا ، ونعمنا فيها كثيرا .

وكان بعـل - الله الفينيقين والكتناعيين القديم - أول من اهتز لهـذه الزيارة ، فانشأ يغـي في طرب ومرح ويقول : « إن الانسان اخترق السموات العلي ، يبحث عن الله ، فلم يجده ؟ فليست هذه العقائد ، التي يدين بها الانسان ، إلا خواطـر تسـمح له ثم تغـيب ، كلامـواح ترتفـع ثم تـوارـى ؟ إنه لا يرتاح إلا الى المحسوس المشهود .

حيـا الله الافرنـج الذين عـرفـوا طبيـعة الشـرفـيين ، والـذـين أعادـوا اليـنا الحـيـاة ويعـعنـونـا من مـراـقدـنا . فـانـتـزـوا يا زـمـلـائـي الـكـرامـ ! هـذـه الفـرـصة الـذـهـبـيةـ ، التي أـنـاحـها لـنـا الـدـهـاـةـ الـفـرـيـيـوـنـ ، أـلـا تـرـوـنـ كـيـفـ نـسـىـ آـلـ إـبـرـاهـيمـ عـقـيـدـةـ التـوـحـيدـ ، وـنـسـواـ الـعـهـدـ وـالـمـيـثـاقـ الـذـيـ أـخـذـ عـلـيـهـمـ ، وـنـسـواـ لـذـتهـ .

لـهـمـ صـحـبـواـ الـغـرـبـيـيـنـ مـدـةـ مـنـ الزـمـاـنـ ، وـعاـشـواـ مـعـهـمـ ، فـفـقـدـواـ رـوـتـهـمـ ، وـضـيـعـواـ ذـلـكـ الـدـيـنـ الـذـيـ نـزـلـ بـهـ الـروحـ الـأـمـيـنـ ، وـالـذـيـ بـعـثـ فـيـهـمـ الـإـيـانـ وـالـيـقـيـنـ .

إنـ الرـجـلـ المؤـمـنـ الـحرـ الـذـيـ لمـ يـكـنـ يـعـرـفـ الـحـدـودـ وـالـجـهـاتـ ، وـلـاـ يـعـبـدـ غـيـرـ الإـلـهـ الـوـاحـدـ الـذـيـ خـلـقـ السـمـوـاتـ وـالـأـرـضـ ، أـصـبـحـ يـؤـمـنـ بـالـوـطـنـ ، وـيـقـدـسـهـ ، وـيـعـبـدـهـ وـيـقـاتـلـ فـيـ سـبـيلـهـ ، وـيـكـفـرـ بـالـلـهـ ، وـيـهـجـرـهـ ، وـيـتـنـاسـاهـ .

لقد خضع المسلمون لنفوذ الغربيين الماديين ومجدهم ، وأصبح  
شيوخهم الكبار وعلماؤهم العظام يتقلدون شعاراتهم ، ويقتفيون آثارهم ؟  
فلنستبشر ، ولنتهز هذه الفرصة .

لقد عاد إلينا الشباب ، وحق لنا أن نطرب ؟ فقد انهزم الدين ،  
وانصرت الوطنية والجنسية . إن المصباح الذي أناره محمد ، تائب عليه  
ماة « أبي هب » يطفئونه . إننا لا نزال نسمع صوت « لا إله إلا  
الله » ، ولكنه صوت يصدر عن الشفتين ولا يصدر عن القلب ،  
وكل ما غاب عن القلب سيفيغ عن الفم .

لقد أعاد سحر الغرب دولة إله الشر والظلمة ، وشبابه ،  
وأصبح الدين الالهي مهددا ؟ فطوبى لنا ولإخواننا الذين قطعوا الرجاء  
من الحياة ، واعتكفوا في الجلوات والمغارات .

لقد كان عبادنا أحراراً ، لهم التصرف المطلق ، والحرية الكاملة في  
حياتهم ، لم نُقلّهم بعبادة وطاعة ، وإنما طلبنا منهم ركعة لا سجود  
فيها . وقد أثروا فيهم العاطفة الدينية بالانشيد والاغاني ، فلم تكن  
صلاتهم إلا مسحاء وتصدية ، ونسمة وأغنية ، وأي لذة في صلاة  
لا غناء فيها ولا موسيقى !

إن الناس لا بد يفضلون عبادة طاغوت مشهود ، على عبادة إله  
غائب ، ورب لا يرى بالابصار ». (١)

---

(١) من ديوان « جاوید نامه » .

## ساعة مع سيد جمال الدين الأفعاني

خرج الدكتور محمد اقبال مع شيخه ومربيه الروحي والفكري - الشيخ جلال الدين الرومي - في سياحة روحية فكرية ، ومر في جولته - الخيالية - بمنازل كثيرة ، التقى فيها بشخصيات ماضية ، من أصحاب البيانات والفلسفات ، وقادة الفكر ، والرجالات ، وتحدث معهم في مسائل كثيرة<sup>(١)</sup> .

ومن في رحلته منزل بكر ، لم يطأ آدمي بقدمه ، وظهرت فيه الطبيعة بجهالها ، وتمثلت فيه الدنيا بسموها وجبارتها ، وميادينها وازهارها ، وعاش منذ آلاف من السنين في عزلة عن المدينة والصناعة الإنسانية . وأعجب الشاعر جمال الطبيعة ورقة الماء ، وخرير الماء في هدوء الصحراء . وأقبل إلى شيخه الرومي ، فقال وقد قرع أذنه صوت عذب دقيق : مالي أسمع الأذان ، ولا أرى أثر إنسان ؟ فهل أنا واهم ، أم حالم ؟

قال الرومي : إنه منزل الصلحاء والأولياء ، وبينما وبينه نسب قريب ؟ فقد قضى فيه أبونا آدم يوماً أو يومين ، لما هبط من الجنة . قد شهد هذا المكان زفراً وفراً في السحر ، وبلت دموعه التراب . يزوره أصحاب المقامات الرفيعة كفضل وأبي سعيد ، والعارفون الكبار

(١) وفي ديوانه « جاويد نامه » قصة هذه الرحلة .

كجند وآبي يزيد ؛ فلست لهم ولتسرع لدرك الصلاة في هذه البقعة  
المباركة ، ونلال لذة الروح ، ونسمة الحشوع التي حر منهاها في العالم المادي .  
ونهض من مكانها مسرعين فوجدا رجلين يصليان ، أحدهما أفقاني  
وآخر من الآراك . ونظر فيها ، فإذا إمام الصلاة جمال الدين الأفغاني  
يصلي خلفه الأمير سعيد حليم باشا . فقال الرومي : إن الشرق لم  
ينجب في العصر الأخير أفضل منها ، وقد حلاً كثيراً من عقدي  
والغازي . أما الإمام السيد جمال الدين ، فقد نفح في الشرق الناعس  
روح النشاط ، ودبّت بدعوه الثائرة الحياة في الاموات والمجادات ؟  
وأما الزعيم سعيد حليم فقد جمع بين القلب الجريح الدامي ، والفكر  
الخلق السامي ، والروح الفلقية والعقل الكبير المستنير . إن ركتعتين  
مع مثل هذين الرجلين من أفضل العبادات ، وأعظم القربات .

وقرأ السيد جمال الدين سورة « والنجم » ففخّاق هدوء المكاب  
والزمان ، وشخصية الإمام ، وجمال القرآن ، جواً خاسعاً رهيباً ،  
رق فيه القلب وفاضت فيه العين ؛ وكانت قراءة لو سمعها إبراهيم  
الخليل لأعجب بها ، ولو سمعها جبرائيل لأنثى عليها ؛ وكانت قراءة  
تكلق النفوس وتذيب القلوب ، وتعلو بها صيحة التكبير والتهليل في  
القبور ؛ وكانت قراءة ترفع الحجاب ، وتنضح بها معانٍ أم الكتاب .

وندع محمد اقبال يحيي قصته ، قال : « وقمت بعد الصلاة ، وقبلت  
يده في أدب ومحبة ، وقد قدمني أستاذنا الرومي إلى السيد ، وقال :  
إنه جوال جواب في الآفاق ، لا يستقر في مكان ، ويحمل في قلبه  
عالماً من الآمال والألام ، لم يعرف غير نفسه ولم يخضع لأحد ،  
فيعيش حراً طليقاً . »

وأقبل على السيد جمال الدين ، فقال : حدثني يا عزيزي ! عن

العالم ، الذي عشت فيه زمناً ، وعن المسلمين الذين أصلهم تراب ،  
وينظرون بنور الله .

قلت : يا سيدى ! لقد رأيت في ضمير الأمة التي خلقت لتسخير العالم معركة حامية ، وصراعاً دامياً بين الدين والوطن . لقد ضعف اليقان في قلب هذه الأمة ، ففقدت روحها ، وقطعت الامل من سيطرة الدين وسيادته ، فلجأت إلى الوطنية والقومية . أصبح الاتراك والابريانيون سكارى بضياء اوربا ونشوتها ، وأصبحوا فريسة كيدها ودهائمها . أصبح الشرق خراباً بحكم الغرب وسيادته ، وذهبت الشيوعية بيهجنة الدين وبهاء الملة .

سمع الافغاني كل ذلك في صبر وأناة ، وفي تأم وحزن ، ثم انفجر  
فائلأ : ان الباقعة الاوربي هو الذي علم أهل الدين ، الوطنية  
والقومية ؟ أما هو فلا يزال يبحث عن مركز جمع الشعوب والادوطنان ،  
ولكنه بذر في الشرق بذور الخلاف والانشقاق ، وشغل شعوبه بمصر  
والشام والعراق . فتحير أها المسلم الشرقي ! من قيود الوطنية والقومية ،  
وكن « عالياً آفاقياً » يعتبر كل بلد وطنه ، وكل أرض أرضه . ان  
كنت تأييز بين « الجميل » و « القبيح » فلا تربط نفسك وقلبك  
بالتراب ، والحجارة ، والقرميد . ان الدين هو انت ينهض الانسان  
من الحضيض ، ويعرف قيمة نفسه . ان الذي عرف « الله » وآمن  
به ، لم يسعه هذا العالم ، ولم ينحصر في الجهات . ان الحشيش ينبت  
على التراب ، ويفني في التراب ، ولكن النفس الانسانية أسمى من أن  
يكون مصيرها هذا التراب . إن آدم ولو خلق من ماء وطين ، فقد  
يأبى أن يدور حول هذا الماء والطين ؟ إن جسمه يليل به الى الارض ،  
وروحه تطير به في الاجواء الفسيحة . إن الروح لا تحصر في الجهات ،

وان « الحر » لا يعرف القيود والحدود ؟ فإذا جبس في « التراب »<sup>(١)</sup>  
اضطرب وثار ، لأن الصور لاستریح ولا تهدأ في الاوكار .

ان هذه الحفنة من التراب ، التي نسميتها « الوطن » ونطلق عليها  
امماء « مصر » و « ایران » و « اليمن » ، « بينما وبين أهلها نسب »  
لأن هذه الشعوب قد نهضت من أرضها ولمعت من أفقها ؛ ولكن  
لا ينبغي ان تتضوی على نفسها ، وتنحصر في حدود أرضها . أما ترى  
إلى الشمس تطلع بسنانها وزورها من الشرق ، ولكنها لا تلبث ان تتحرر  
من حدود الشرق والغرب ، وتسيطر على العالم وتحتضنه . إن فطرتها  
بريئة من الشرق والغرب ، وان كان مولدها وظهورها في الشرق .

اما الشيوعية ، يا عزيزي ! فإن مصدرها ذلك الامرائيلي ، الذي  
خاط الحق والباطل ، وآمن قلبه وكفر عقله . اذ الغربيين فقدوا  
القسيم الروحية ، والحقائق الغيبية ، وذهبوا يبحثون عن الروح في  
« المعدة » . إن الروح ليست قوتها وحياتها من الجسم ، ولكن  
الشيوعية لاشان لها إلا « بالمعدة والبطن » ؛ وديانة « ماركس »  
مؤسسة على مساواة البطون . إن الآخرة الانسانية لا تقوم على وحدة  
الاجسام والبطون ، إنما تقوم على حبكة القلوب وألفة النفوس .

إن الملكية « مِنْ » ، يطأ على الجسم ؛ صدرها مظلم خاد ، ليس  
فيها قلب خفاق . أنها كالنعلة تجلس على كل زهرة ، وتنشرب منها  
الرضا ، وتفادرها إلى زهرة أخرى ؛ وتبقى هذه الزهورات بلونها  
وشكلها ورائحتها ولكنها أوراق بالية وحشائش ذاوية . كذلك الملكية  
تستحوذ على الشعوب والافراد ، وتنقص منها دماءها ، وتتركها  
أجساداً هامدة .

(١) يعني به « الوطن » .

إن « الملكية » و « الشيوعية » تلتقيات على الشره والنهامة ، والقتل والسام ، والجهل بالله والخداع للإنسانية . الحياة عند الشيوعية « خروج »<sup>(١)</sup> وعند الملكية « خراج » ، والانسان البائس بين هذين الحجرين قارورة الزجاج . إن الشيوعية تقضي على العلم والدين والفن ، والملكية تنزع الروح من أجسام الأحياء ، وتسلب القوت من أيدي العاملين والقراء . لقد رأيت كلتيها غارقتين في المادة ، جسمها قوي ناضر ، وقلبهما مظلم فاجر .

ألا ! من يبلغ « روسيا » أن القرآن وتعاليمه في واد المسلمين في واد . لقد انطفأت شرارة الحياة في صدور المسلمين ، وانقطعت صلتهم عن النبي محمد ﷺ . إن المسلم اليوم لا يؤمن حياته ، ولا ينظم مجتمعه على مبادئ القرآن ، وقد أفلس لذلك في الدين والدنيا . لقد ظل عرش قيسر وكسرى ، ونعي على ملوكيتهم ، ونصب لنفسه عرضاً ملوكياً ، وترفع عليه ؛ واقتبس من العجم الملكية وأساليبها ، وبذلك تغير نظره إلى الحياة . وتغير منهج تفكيره .

لقد حطمت « القيصرية والكسرية » مثل المسلمين في العصر القديم ، فاعتبرى أيتها الأمة الروسية ! من تاريخنا . عليك بالثبات والاستقامة في معركة الحياة ، فإذا كنت قد كسرت هذه الأصنام « الملكية والوطنية » فلا تعودي إليها ، ولا تطوي حوالها مرة ثانية . إن العالم اليوم يتطلب أمة ، تجمع بين التبشير والإذنار ، وبين الرحمة والشدة . فاقتبسي من الشرق ديانته وروحانيته . لقد أصبحت ديانات الأفرنج ودساتيرهم عتيبة بالية ، فلا تعودي إليها مرة ثانية . لقد أحسنت إذ

(١) يعني تجرد من العقائد ، والعواطف ، والأداب ، والحضارات .

الغيت الآلهة القدية ، وقطعت مرحلة النفي « لا إله » فعليك أنت تبدأي مرحلة الانبات « إلا الله » ؟ وهكذا تكتلين مهتك ، وتتبين رحلتك العظيمة . إنك تبحثين عن نظام للعالم ، فعليك أن تبحثني له عن أساس حكم ؛ وليس هو إلا الدين والعقيدة .

لقد حوت يا روسيا ! أساطير الاولين أسطورة أسطورة ، فعليك أن تدرمي الآن القرآن سورة سورة . وما أدرك ما القرآن ؟ إنه نعي للملوكيه والسخرة ، وحتف للاكتناز والاثرة ، وحياة للصلوک ، وبشرى للملوك . انه يذم الذين يكتنزون الذهب والفضة ، ولا ينفقونها في سبيل الله ، ويبحث على اتفاق كل ما أفضل عن حاجة الإنسان ؛ ويقول في صراحة « لَئِنْ تَنَاهُوا عَنِ الْبِرِّ حَفَّتْ نُفُقُّوْا إِمَّا تُحِبُّوْنَ ». إنه يحرم الربا ، ويجعل البيع ، ويبحث على القرض الحسن ؛ وهل يتولد من الربا إلا الشرور والفتن ، والقساوة والضراوة ؟ ان اكتساب الرزق من الأرض جائز ، فكل ما في الدنيا ملك الله تعالى ، ومتاع للعبد ؛ والانسان أمين في مال الله ، وصي على أرضه وخلقه ، « وَأَنْفَقُوا مِنْهَا جَعَلَكُمْ مُسْتَحْلِقِينَ فِيهِ ». لقد انتهكت راية الحق بطبعي الملوک ، وخربت القرى والمدن بظلمهم وعبيتهم . ان المبدأ الذي يقرر القرآن : ان قوت بني آدم من مائدة واحدة ، وان الاسرة الانسانية كلها كنفس واحدة <sup>(١)</sup> .

انه لما قامت دولة القرآن ، اختفى الرهبان والكهان . أقول لك ما أؤمن به وأدين . إنه ليس بكتاب فحسب ، إنه أكثر من ذلك .

(١) مآخذكم ولا بعثكم إلا كنفس واحدة .

اذا دخل في القلب تغير الانسان ، و اذا تغير الانسان تغير العالم . انه ظاهر و مستتر ؛ كتاب حي خالد ناطق . انه يحتوي على جدوده الشعوب ، والامم ، ومصير الانسانية .

لقد ابتكرت تشريعًا جديداً ، ودستوراً جديداً ، فبجدير بك ان تنظري الى العالم بنور القرآن نظراً جديداً<sup>(١)</sup> .



---

(١) « جاویدنامه » فلك عطارد باختصار واقتباس .

## في مدینة الرسول صلى الله عليه وسلم

لقد عاش الدكتور محمد اقبال شاعر الاسلام وفيلسوف العصر - مدة  
حياته - في حب النبي ﷺ ، والاشواق الى مدینته ، وتغنى بها في  
شعره الخالد ، وقد طفح الكأس في آخر حياته ، فكان كلها ذكرت  
المدینة فاختت عينه وانهمرت الدموع . ولم يقدر له الحج ، وزيارة  
الرسول ﷺ بجسمه الضعيف ، الذي كان من زمان يعاني الامراض  
والأقسام ؛ ولكنه رحل الى الحجاز بخياله القوي ، وشعره الحصب  
العذب ، وقلبه الولع الجنون ، وحلق في أجواء الحجاز ، وتحدث  
الي الرسول الاعظم ﷺ بما شاء قلبه وحبه ، وخلاصه ووفاؤه<sup>(١)</sup> .  
وتحدث اليه عن نفسه ، وعن عصره ، وعن أمته ، وعن مجتمعه . وقد  
فاختت في هذا الحديث قرحة الشاعر ، وانفجرت المعانی ، والحقائق التي  
كان الشاعر يغالبها ويستك بزمامها ، وينتظر فرصة إطلاقها ؛ وقد رأى  
أن فرصتها قد حانت ، وهذا أوانها ومكانها ، فخاطب نفسه بقول الشاعر :

حامة جرعى دومة الجندل ، اسجعى  
فأنت برآى من سعاد ومسمع  
فكان شعره في النبي الكريم صلوات الله وسلامه عليه من أبلغ اشعاره

(١) ليس هذا الحديث من الاستعanaة في شيء ، إنما هو اسلوب من أسلوبات الشعر والحب ،  
استعمله الشعراء قديماً وحديثاً .

وأفواها ، وكان حشاشة نفسه ، وعصاره عمله وتجاربه ، وكان تصويرا  
لعصره ، وتقريراً عن أمته ، وتعبيرأ عن عواطفه .

لقد قال محمد اقبال هذه الآيات ، وهو يتخيّل أنه مسافر إلى  
مكة والمدينة - شرفها الله - يهوي به العيس ، ويسيّر به الراكب  
على رمال وعصاء ؟ يتخيّل ، بشدة شوقه وجده ، أنها أنعم من الحرير  
وان كل ذرة من ذرائمها قلب يخفق ، فيطلب من السائق أن ينتهي  
رويداً ويرفق بهذه القلوب الحفافة . ويجدوا الحادي غالاً يفهمه ، فتثور  
أشجانه ، وترتفع أعطاوه ، وتهيج شاعريته ، وتنطلق قيثارته بشعر  
رقيق بلين .

ثم يسعد بال旄ول بين يدي الرسول فيصلّي ويسلم عليه بما يفتح الله  
به عليه . وينتهز الفرصة ، فيبعدّه عن نفسه ، وببلاده ، والفترقة التي  
يعيش فيها ؟ وعن أمته ، وعن الازمات ، والمشاكل التي تعانيمها ،  
وما فعل بها الزمان وطوارق الحدثان ، وما فعلت بها هذه الحضارة  
الغربية ، والفلسفات المادية ، وما فعلت برسالتها والأمانة التي حملتها ،  
وأين هي من ماضيها وخاصتها ؟ يوثي لها تارة وي بكى ، ويشكوها مرّة  
ويغتاب ، ويشكوا غربته في وطنه ، ووحدته في مجتمعه ، وضيّعه  
رسالته في أمته . وقد سمي هذه المجموعة « بهدية الحجاز » ، كأنها  
هدية حملها من الحجاز لأصدقائه وتلاميذه ؟ ولا شك أنها هدية مباركة  
للعالم الإسلامي ، ونفحـة فائحة من نفحـات الحجاز .

يقوم الشاعر بهذه الرحلة الحسينية ، وقد أربى على الستين ووهنت  
قواه ، في سن يفضل فيها الناس الراحة والإقامة ، فما باله يسافر وهو  
شيخ ، وقد أضعفه المرض والشيب ؟ والسفر إلى الحجاز شاق مضنٍ ،  
وقد نصحه الأطباء ، والأحنة بالراحة والمدورة ؛ ولكنه يعصيهم ويطّبع  
أمر الحب ، ويلبي منادي الشوق ويقول :

كأنه يقول لماذا تعجبون اذا قصدت المدينة - وهي وكر طائر الروح ومارز المؤمن - في أصيل حيتي ، وفي سن أشرف فيها شمس الحياة على الغروب ؟ أما رأيم الطائر اذا جن الليل أمرع الى وكره . بدأ محمد إقبال سفره ، وهو شيخ مريض ، وسارت به النافقة بين مكة والمدينة سيراً حتىتاً ، وقد قال لها : « رويدك ياحبيتي ! فان راكبك لاغب ، ومريض ، وكبير السن ؛ فمشت في نشوة وطرب ولم تبال ، كان الصحراء حريراً تحت أرجلها ». .

يسير الشاعر في هذا الراكب الحجازي الذي يجدو بالصلوة على النبي ﷺ .  
ويزيد الشاعر ان يسجد سجدة على هذه الرمضاء ، يدوم اثرها في  
جهته طول حياته ، ويقترح ذلك على أصحابه وزملائه .

ويملأه الشوق ، فيجدوا ، وينشد أبياتاً من شعر العراقي (١) والجامي (٢) فيتساءل الناس : من هذا الاعجمي الذي يغنى ويجدوا بلغة لانفهمها ، ولكنها نغمة تشجّي القلوب وتماؤلها إيماناً وحناناً ، حتى يدخل الرجل في هذه الصحراء عن الغذاء والماء ؟!

ويلاز الشاعر بكل ما يعتريه في الطريق ، من سهر وعنة ، وفلة طعام وشراب . ولا يستطيل الطريق ولا يستبطئ الوصول ، بل يقتصر على سائقه أن يأخذ طريقاً أطول ، حتى يعيش في هذه الأسواق ،

(١) و (٢) شاعران فارسيان ، هما قصائد وأبيات سائرة في الآفاق في مدح النبي صلى الله عليه وسلم .

وفي هذا الحين مدة أوسع ، وتشتد لوعة الفراق لأنها زاد العشاق  
ونزهة المشتاق .

وهكذا يطوي محمد اقبال هذه المسافة ، في مرور وحدين ، حتى  
يصل إلى المدينة ، فيقول لزميله : تعال يا صديقي ! نبك سروراً  
وتحدث ساعة ، ونرسل النفس على سجيتها ، فإن لنا شأناً مع هذا  
الحبيب ، الذي أسعدنا به الحظ ، بعد طول فراق وشدة استياق .

ويقبل على نفسه ، فيتعجب كيف اختص ، من بين أقرانه ، بهذه  
السعادة ، ثم يقول : « لا عجب فإن الحسين التيبين أكرم هنا من الحكام  
المتكلسين . ياسعادة الجد ، ويابحسن الطالع !! لقد سبع لصعلوك ملوك  
أن يدخل على السلاطين والملوك » .

ولا يلبث محمد اقبال - وهو في هذا الفيض من السرور والسعادة -  
أن يذكر أمته المسلمة ، والشعب المسلم الهندي ، يذكر آلامها  
وآمالها ؟ فيذكر كل ذلك في بلاغة الشاعر ، وصداقة الروايد ، وما  
أجلها إذا التقى . يقول :

« إن هذا المسلم البائس ، الذي لا تزال فيه بقية من شم وباء ،  
وأنفة الملوك وعزوة الآباء ، لقد فقد مع الأيام ، يارسول الله !  
لوعة القلب واكسير الحب ؟ إن قلبه حزين منكسر ولكنه لا يعرف  
سر ذلك » .

« ماذا أحدثك يارسول الله ! عن آلامه ورذئسته ، حسبك أنه  
هوى من قمة عالية ، انه هبط من تلك العلياء التي وصلت به إليها ؟  
وكل ما رتفع المكان الذي يسقط منه الإنسان كان ألمه شديداً ،  
وكان الصدمة عظيمة ، فلطف الله ! بهذه الأمة المنكوبة ، الهاوية من  
نقطة الجد العالية » .

« انه لا يزال الزمان يعاديه ، ولا يزال ركبته ثائماً في الصحراء ، بعيداً عن غايته ومتزلاً . حسبك من هذه الامة ، وما يسود فيها من الفوضى والاضطراب ؛ انا تعيش من غير امام » .

« ان غمده فارغ ككتبه ، فهو أغزل فقير ؛ وان الكتاب ، الذي فتح به العالم ، وضعه في بيته الحرب ، على طاق تراكمت عليه الاربة ، ونسج عليه الغنكبوت » .

« انه أصبح ، بطول غمده بالمخاطر والبطولات ، لا يفهم لغة المغامرين ، واهابة الشجعان المجاهدين ، وقد ألف نغمة المغنين ، وعاش بين الزفرات والأنين » .

« وإن عينه فقدت النور ، وإن قلبه حرم السرور . إن رزقته أنه يعيش ولا يعرف لذة الوصال والحضور » .

ثم يذكر الفرق بين ماضيه العظيم ، الذي كان فيه موضع رعاية وعنابة واحتفاء ، وحاضره القاسي الكالح ؛ وكيف صعب عليه أن يتكشف ، ويعتمد على نفسه ، ويكتدح في الحياة . وما أبلغ قوله : « انه طائر مدلل ، كنت تطعمه يدك ، وقد رببته بالفواكه ، فشق عليه البحث عن رزقه وقوته في الصحراء » .

ويذكر محمد اقبال فتنة اللادينية التي توجهت الى العالم الاسلامي ، ويعرف محمد اقبال - وهو من كبار علماء الفلسفة والسياسة وعلم الاقتصاد - أن سببها النظر المادي للبحث ، وخداء الروح ، وبرودة القلب ؛ وباعتها هو الحياة المترفة البادحة التي يعيشها كثير من الناس . ويعتقد أنه لا سبيل الى محاربة هذه اللادينية ، والفلسفة الاقتصادية المادية الا الحياة التي تقوم على الحب والزهد ، والحياة التي كان يعيشها أبو بكر الصديق ، الحب الزاهد . فيتنى المسلمين بهذه

الحياة المثالية التي يسيطر عليها الحب والزهد : و اذا وجدت هذه الحياة اخطر الناس الى تقديرها واجلامها .

انه لا يعلل انحطاط المسلمين بالفقر ، والضعف في المادة ، بل يعلله بانطفاء تلك الشعلة التي التبت في صدورهم ، ويقول : « ان اوائل القراء - المسلمين الاولين - لما عرفوا كيف يقومون أمام ربهم في صف واحد ، استطاعوا ان يمسكوا بتلابيب المذوك ؛ ولما انطفأت هذه الجذوة في صدورهم انطروا على نفوسهم ، وأتوا الى الزوابيا والتكتابا » .

انه يستعرض تاريخ المسلمين ، فيرى فيه ما يُخجل كل مسلم ؛ يرى فيه ما لا يتفق مع الرسالة الحميدة و تعاليمها ومثلها العليا ؛ ويرى فيه من شرك وعبادة لغير الله ، وخضوع للجبارية والطغاة ، ما يتندى له الجن حياءً . يذكر « اقبال » ذلك كله ويُطرق رأسه حياءً وخجلا ، ويقول في صراحة واعتراف ، وبلاعنة وابحاز : « ان جملة القول ، ما كنا جديرين بك يا رسول الله » .

ويلقي نظرة على العالم الاسلامي ، وقد جال في أنحائه ، وعرف مراكزه ، فليشكرو ضعفه وفقره المعنوي ، ويقول في إجمال : « ان المراكز الروحية (الرباطات والزوايا) أصبحت فقيرة لا تملك غذاء القلب ولا تحمل رسالة الحب ، والمراكز العلمية (المدارس بعناتها الواسع ) طفى عليها التقليد ، فهي تردد ما تلقنته في الماضي ، في غير إبداع وابتكار ؛ وهي كثور الطاحون يدور في دائرة واحدة . أما أندية الشعر والادب ، فقد خرجت منها كثيراً حزيناً ، فليس في نغماتها وأفكارها ما يبعث الروح وينير الطموح ؛ انه شعر بارد ، بخرج من قلب بارد ، وأدب ميت يصدر عن أديب ميت » .

ويقول : « قد ضربت في مشارق الارض و مغاربها ، فووجدت المدن

تفص بال المسلمين الذين يفرقون من الموت ، أما المسلم الذي يفرق منه الموت ، فلم أر له عيناً ولا أثراً .

ويذكر السر في ضعف المسلمين ، وتشتت أهوائهم وخدودهم ، فيقول : « لقد سقى على ما أراه من سوء حال المسلمين يوماً ، وشكوت إلى ربِّي ، فقيل : ألا تعرف أن هؤلاء يحملون القلوب ، ولا يعرفون المحبوب ؟ ! يعني إنهم يملكون مادة الحب ، ولكنهم لا يعرفون من يشغلونها به ، ويوجهونها إليه . فقلو لهم تائهة ، وعقولهم مضطربة ، وجهدهم ضائع ، وعملهم ضعيف ، وحياتهم لا لذة فيها ولا سر » . وهي حياة من رزق القلب وحرم الحب ، أو حياة من عرف الحب ، وجهل المحبوب . إنها ، لاشك ، حياة عذاب وشقاء ، وحياة حيرة وضلال .

ولكنه رغم ذلك كله غير يائس من المسلمين ، وغير قانط من رحمة الله ؟ بل ينقد رجال الدين في يأسهم من المسلمين ، وقطعمهم الرجاء من نضتهم ، وتعليقهم الأمل بغيرهم ، ويقول في عتاب وتأمل : « انت أحوالهم وأحاديثهم تم عن أنهم يائسون من جميع أسباب الخير ، وإنهم متشائرون ، ينظرون إلى المسلمين ، وإلى الحياة بنظار أسود . ويقول : « ان المسلم ، وإن كان قد تجرد عن أبهة الملك والسلطان ، ولكن ضيوه وتفكيريه ، لا يزال ضمير الملوك وتفكيرهم ؟ وإنه إن قدر له أن يعود إلى مركزه ، كان جماله جلاً ، وكانت له سطوة لا تطاق » .

وهنا يقبل محمد اقبال إلى نفسه ، فيحيي حكايتها ، ويشكل ما يعيشه من أهل عصره ومجتمعه . يقول : « إني أستحق العطف والعناية ، فاني في صراع عنيف ، وحرب دامية ، مع عصري المادي » .

ولا شك أن اقبال قضى حياته في صراع مع العصر الحاضر ، وقد كفر بالحضارة الغربية والفلسفة المادية ، وتحداها وانتقادها ، وزيفها

في شجاعة وعلى بصيرة وخبرة . وقد كان مربى جيل جديد ، مؤمن بالله ، وائق بنفسه ، معتمد بشخصيته وبشخصية الاسلام ، كافر بالأمس المادية والتفكير المادي ، الذي قامت عليه الحضارة الغربية ، وحق له أن يقول :

«لقد أذلتني في الحرم ، كما أذن بالأمس جلال الدين الرومي ، فقد تعلمت منه اسرار الروح والحب . لقد كان ثائراً على فتن عصره ، وكانت ثائراً على فتن عصرى » .

ويذكر تردد على العلوم الغربية ، وتفلته من شباكها ، واحتفاظه بعقيدته ، وإيمانه وخصائصه ، ويقول بحق وجداره : «، كنت كطائر يقع على شبكة ، فيفرض الطيال ، ويأخذ الحب ، وبطير السلام ». وكذلك كان ، فقد ظفر بقلب العلوم الغربية وللباهما ، ورمى بقشورها ، وخرج من حيالها سالماً .

ثم يقول في افتخار واعتزاز : « يعلم الله ! اني رحلت في أعماق هذه العلوم واكتويت بنارها » ، من غير ان أرزاً في عقيدتي ، وخلفي وصلني بك . وقد جلست في نارها بشجاعة ، وخرجت منها بسلامة ، كما كان شأن ابراهيم عليه السلام - مع نار نروه » .

وهنا يتذكر الشاعر حياته التي قضتها في عواصم أوروبا ، بين الكتب الجافة ، والفلسفة الدقيقة ، والعلم الواسع ، والجال الفاتن ، والمظاهر الخلابة ؛ فيقول : « لقد بقيت هذه المدة ذاهلاً عن نفسي ، جاهلاً بشخصي . حتى لما وقع بصربي عليّ لم أعرف نفسي » .

ويقول : « لقد اقتطفت من علوم الغرب شيئاً كثيراً ، وتناولت من خرة حاته كأساً دهاقاً ، ياله من صداع استمرته ! لقد عشت بين علمائه ، وفلاسفته ، وبين غيده الحسان ؟ يالها من فترة مظلمة

قضيتها من حياتي ! حرمت فيها لذة الحب ونعم القلب . ان دروس الحكمة قد صدعت رأسي ، وكدرت بالي ؛ ذلك لأنني نشأت في حضارة الحب والإيمان ، فلا يناسبني ولا يلاؤ فراغ نفسي الا العاطفة والحنان . . وهنا يقبل الشاعر الى الطبقة التي تقتل العلم والدين ، فينتقد فيها الجفاف ، واتساع العلم وتضخمها على حساب العاطفة والحب ولوعة القلب ، فيقول : ان العالم الديني لا يحمل همّا ، ان عينه بصيرة » ولكنها جافة لا تدمّع . لقد زهدت في صحبته لانه علم ولا هم ، وأرض مقدسة ولا زمزم » .

لقد شبه محمد اقبال بالجبار ، لأنّه يحمل علماً كثيراً ، وعقلًا كبيراً ، ولكنه مع الأسف رمال جافة ، وبجبار جراءه ليس فيها زمزم ؛ ومكة بيته وزمزمه ، ليست برماتها وبطحائتها وبجبارها فحسب . فما أنقر العالم الديني الذي يحمل علماً جماً ، ولساناً بليناً ، وعقلًا مستيناً ، ولا يحمل دمعة في عينه ، ولا لوعة في قلبه . انه أخذ من الأرض المقدسة خشونتها وصلابتها ، ولم يأخذ منها رطوبتها ونداها .

ثم يحكى عن نفسه . ويقول : « اني لم أبع نفسي وضميري لأحد ، ولم أستعن بأحد في حل مشاكلـي ، ذلك لأنـي انـكـلت على غير الله مرـة واحدة ، فـسقطـت عن مقـامي ، وـعـوقـبت بالـموـانـ ماـتـيـ مرـة » .

ويندفع يشكـر عـصـرـه وـجـتمـعـه فيـ حـزـنـ وـأـلمـ ، فيـقـولـ : « اـنـي اـحـترـقـ بنـارـ شـوـقـ وـحـيـ ، وـأـسـغـرـ بـأـنـي خـلـقـتـ فيـ عـصـرـ لـا يـعـرـفـ الـاخـلاـصـ ، وـلـا يـعـرـفـ سـوـىـ المـادـةـ وـالـأـغـرـاضـ ؟ـ فـيـ عـصـرـ لـمـ يـعـرـفـ لـوـعـةـ الـقـلـبـ ، وـلـمـ يـذـقـ لـذـةـ الـحـبـ .ـ أـنـاـ غـرـيبـ فـيـ الشـرـقـ وـالـغـربـ ،ـ أـعـيشـ وـحـدـيـ ،ـ وـأـغـنـيـ وـحـدـيـ ،ـ وـقـدـ أـخـدـتـ إـلـىـ نـفـسـيـ وـأـخـفـ منـ أـشـعـانـيـ وـآـلـامـيـ » .ـ ويـقـولـ :ـ إـنـ الـخـواـنـيـ لـمـ يـعـلـمـواـ بـاـ قـلـتـ لـهـمـ ،ـ إـنـهـ لـمـ يـعـنـواـ الرـطـبـ

من تخل شعري ، اليك أشكو يا سيد الام ! من اناس لا ينظرون إلي  
الا كشاعر او متغزل .

لقد أمرتني يا رسول الله ! أن أبلغ اليهم رسالة الحياة والخلود ،  
وأنشدهم بما ينفع ذيهم النشاط والروح ، ولكن هؤلاء القساة يقتربون  
علي أن أنوح الأموات في الشعر ، وأنظم تاريخ الوفاة ، فأين هذا مما  
أمرتني به » .

ويشكون ، في توجع وحزن عميق ، زهد أبناء عصره في العلم ، الذي  
كان يحمله ، والرسالة التي يقوم بها في شعره ، ويقول : « عرضت قلبي  
على أن يستأسره أحد ، فلم أر فيه راغباً ولا له طالباً ، واجت  
ثروتي ، وما يحويه صدري فلم أر لها مقدراً ؟ فليعمر حبك قلبي ،  
وليسشغل حديثك لساني ، فاني لا أجد في العالم من هو أشد وحدة  
وأعظم غرابة مني » .

ويختتم قصيده بآيات يوجهها إلى المرحوم الملك عبد العزيز بن السعود  
ـ باعتباره ملك الحجاز في عهده ـ وهو خطاب موجه إلى جميع ملوك  
العرب ، ووزعائهم ، وعظامهم يحذره من الاستعاة بالأجانب ، والدول  
الأوربية ، ويدعوه إلى الاعتداد على الله ، ثم على ما عنده . يقول :  
« اضرب خيمتك حيث شئت في الصحراء ، ولتكن خيمتك قائمة على  
حمدك وأطنابك ؟ ولا تنس ان استعارة الاطناب من الأجانب حرام » .

# الفهرس

## صفحة

- ٣ صلبي بمحمد إقبال  
شاعر الاسلام الدكتور محمد إقبال . حياته وثقافته ، شاعريته  
وانتاجه
- ١٥ العوامل التي كونت شخصية محمد إقبال
- ٤١ نظرة محمد إقبال إلى نظام التعليم العصري ومراتزه
- ٤٦ نظرة محمد إقبال إلى العلوم والآداب
- ٥١ الانسان الكامل في نظر محمد إقبال
- من شعر إقبال :
- ٦٣ بولمان إبليس
- ٧١ إلى الامة العربية
- ٧٦ في جامع قرطبة
- ٨٤ في أرض فلسطين
- ٨٩ في غزنين
- ٩٤ دعاء طارق
- ٩٨ حدیث الربيع
- ١٠٣ نیاحة أبي جهل
- ١٠٧ وجعیة الجاهلیة
- ١١٠ ساعۃ مع السيد جمال الدين الأفقاری
- ١١٧ في مدینة الرسول

## دارِ المِنْكَر للطباعة والتوزيع ونشر

مؤسسة ثقافية تعمل على نشر نفائس الكتب الفدية والمحدية

دمشق : هاتف ١١٠٤١ - ٩٦٢ بـ - مـ . برقياً : فكر

المكتبة : شارع سعد الله الجابري

المطبعة : شارع خالد بن الوليد

### لقدم :

\* مسلسلة ذخائر الفكر الاسلامي : للأستاذ أبي الأعلى المودودي

١١ - الحجاب

٩ - نظام الحياة في الإسلام

١٢ - تفسير سورة النور

١٠ - الربا

\* مسلسلة حكايات من التاريخ : للأستاذ علي الطنطاوي

٤ - الناجر الخراساني

١ - جابر عثرات الكرام

٥ - قصة الآخرين

٢ - الجرم ومدير الشرطة

٦ - وزارة بمنفود عنب

٣ - الناجر والقائد

وبلها حكايات أخرى

للأستاذ علي الطنطاوي

\* في سبيل الاصلاح

\* دمشق : صور من جمالها وعبر من نضالها

» » »

\* من لفحات الحرم

» » »

\* روايي إقبال

\* أنس بن مالك

» أنس بن مالك

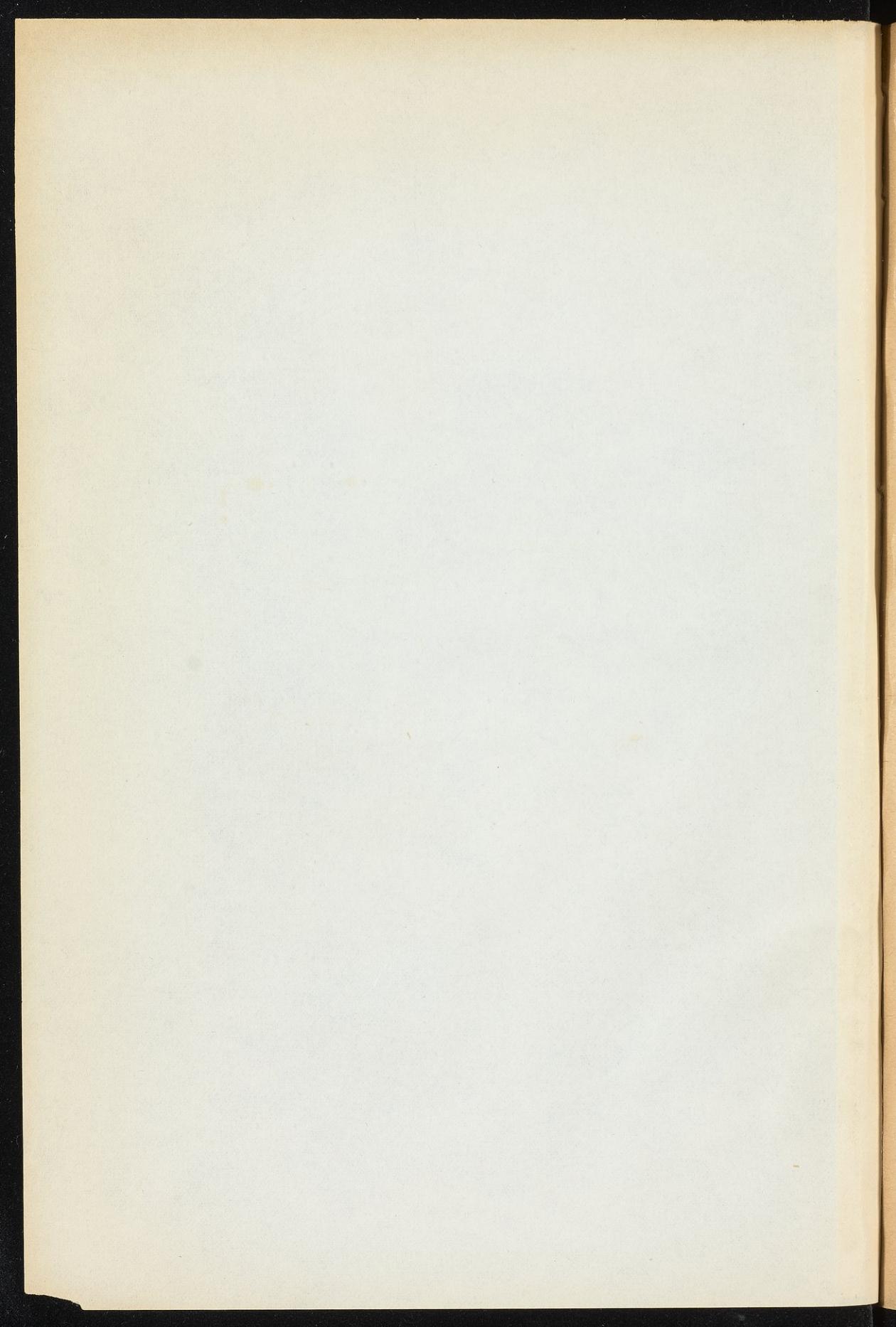
» أنس بن مالك

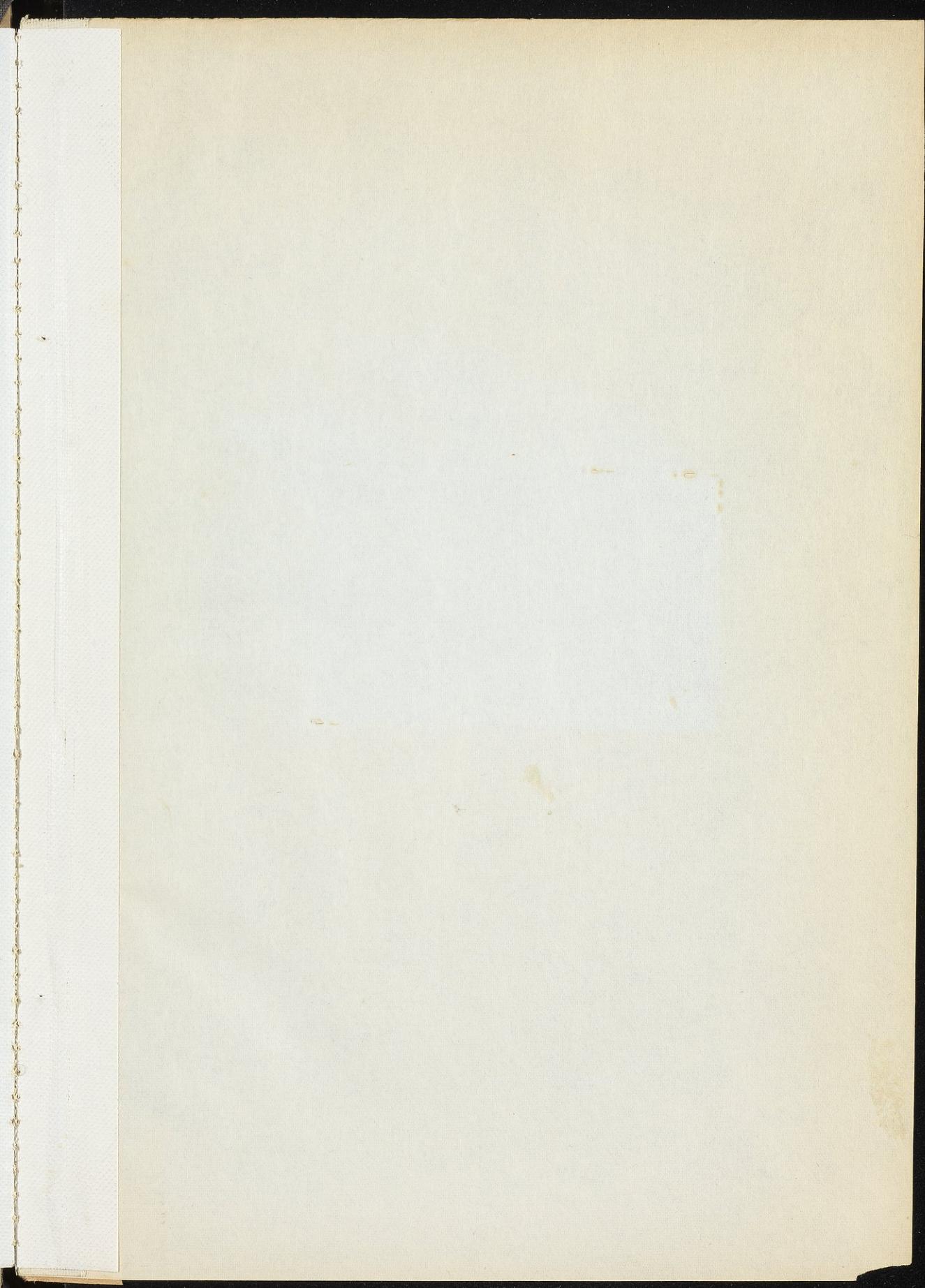
\* أسوق العرب في الجاهلية والإسلام « طبعة ثانية »

\* سعيد الأفناي

» مصادر الدول العربية المتحدة

\* حسن عمار





LIBRARY  
OF  
PRINCETON UNIVERSITY



32101 076507951

دار الفكر للطباعة والتوزيع والنشر

دمشق : هاتف ١١٠٤١ - ص.ب ٩٦٢

وكالات التوزيع

في القاهرة : مكتبة دار العروبة

في بغداد : مكتبة المثنى

٢٠٠ ق.س أو ما يعادلها